大公報
Ta-Kung-Pao
123 Connaught Road,C
Hong Kong
督印人費彝民
中國人民郵政登記認爲新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第一萬九千一百零七號
今日出紙兩張半
零售港幣壹毫
每月本港三元外埠七元
地址 香港干諾道中一二三號 經理部電話三七一二三 編輯部電話三三九一二 電報掛號8778 廣州辦事處 惠吉西路二坊一號 電話：10972 11605
干諾道中一二三號大公報有限公司承印

# 周總理昨離蘇返國
# 中蘇發表聯合聲明
## 中日蘇日建交符合三國人民利益
## 號召作一切努力以達成裁軍協議

【路透社倫敦十九日電】莫斯科電台發表，中蘇兩國政府十九日發表會談聯合聲明說，兩國政府深信，「中日關係和蘇日關係的建立和發展，符合中蘇兩國的利益，也符合日本人民的重大利益。」

聲明說，「作一切努力，用一切方式，以求達成裁軍協議，是重要的。」聲明也號召社會主義國家間的更緊密的合作。發表聲明之後，周恩來和他的代表團乘飛機返國。

# 南國支持解放台灣
## 議會主席發表講話
### 彭眞說社會主義國家團結有利中南兩國

【路透社貝爾格萊德十八日電】南斯拉夫聯邦國民議會主席皮雅傑十八日說，中國和南斯拉夫兩國循着過去的革命和建設社會主義的努力而聯系起來，但是，兩國之間也有不同的地方，因而彼此對於某些問題的處理也有所不同。

皮雅傑在招待十八日來南斯拉夫訪問兩星期的中國全國人民代表大會代表團的午宴上致詞，他說：但是，這不應該妨碍兩國發展友好關係。皮雅傑說，相反的，它是兩國交換經驗的好機會。皮雅傑說，南斯拉夫以極大同情支持中國出席聯合國和收回台灣的正當要求。

【中國新聞社北京十三日電】貝爾格萊德消息：中國全國人民代表大會代表團和北京市人民委員會代表團十七日中午乘專機到達南斯拉夫首都貝爾格萊德訪問。在機場休息室裏，彭眞發表了講話。他說，中國和南斯拉夫是社會主義的兄弟的國家。我們之間的團結和合作和這種團結的進一步地鞏固和發展，對於我們兩國的安全和社會主義建設，對於世界和平和各兄弟國家的社會主義事業都是重要的保障，是中南兩國人民和全世界無產階級及一切愛好和平人民當前最大的利益。這種團結的加強就是世界和平的加強，也就是人類幸福的增進。我們應該重視這種團結，我謹祝這種團結和合作的加強。」

# 泰經濟人黨領袖談話
# 泰應立即承認中國
## 這樣才可表示泰國是眞正獨立國家
## 他說中國完全有可能助泰建輕工業

【本報曼谷十六日航訊】泰國經濟人黨領袖初滴密七十五日假經濟人黨黨部接見各報記者，席間除向各報記者公開了該黨派送各府參加下屆大選的人選名單外，並發表了談話。

初滴密七在談話中強調了泰國應該立刻承認中華人民共和國政府的主張。他指出：泰國政府在現在便應該承認共產中國，無須等待共產中國正式進入聯合國之後；泰國政府必須這樣做，才足以澄清世人對泰國的看法，表明泰國是一個擁有眞正獨立和自由權利的國家，而不是被別的國家牽着鼻子走的。初滴密七又指出：泰國之承認共產中國，並非是等於承認兩個中國（按：泰國現承認台灣蔣介石集團），而是在一個擁有六億人民的共產中國和一個僅有數百萬人民的台灣之間選擇出一個眞正代表中國人民的政府的問題。

對於中國是否有能力在經濟上協助泰國的工業問題，初滴密七表示，按照目前中國的工業技術和經濟發展的水平，要協助泰國建設輕工業，是完全可能的。任何人如果認爲中國只能輸出貢茶、茶脯的說法，那是毫無意義的。

對於中國會不會向其他亞洲國家進行軍事侵略問題，初滴密七堅信，中國是不會向亞洲國家發動任何軍事侵略行爲的。

初滴密七在訪問推崇周恩來總理此次訪問東南亞各國和印度總理尼赫魯與美國總統會晤，認爲對世界各國之和平共存有積極大貢獻。

# 全程約一萬公尺
# 北京將有環城賽跑
## 是由人民日報大公報等舉辦

【中國新聞社北京十八日電】一年一度的北京市春節環城賽跑將在二月二日舉行。環城賽跑從天安門起跑，繞城一週，全程約一萬公尺。去年春節參加賽跑的運動員有一千四百多名，他們大多數在一小時內跑完了全程。這個羣衆性的環城賽跑是由人民日報、大公報等十個新聞單位舉辦的。

# 中日兩國冰球隊
## 明晚在北京比賽

【中國新聞社北京十八日電】二十多年中第一次出國的日本冰球代表隊昨晚乘火車到達北京。

這個由日本著名冰球運動家鬼鞍弘起率領的代表隊，是解放後第一個來中國訪問的日本體育團體。

日本冰球代表隊一行二十三人是應中國冬季運動協會的邀請來我國訪問的。他們將在二十日、二十二日晚分別對北京隊和北京、哈爾濱聯隊進行友誼比賽。

## 艾登出國

【法新社倫敦十八日電】前任英國首相艾登夫婦十八日從查奎爾的首相鄉村別墅開車到倫敦，已搭船赴新西蘭。

艾登上星期掛冠以來，一直還住在查奎爾別墅。

艾登夫婦搭新西蘭輪船「倫吉塔塔」號出國，將於二月二十一日到達奧克蘭。

# 明代徐光啓墓
## 已成上海古蹟

【中國新聞社上海十八日電】明代科學家徐光啓的墓地和祀祠，最近由政府作爲古蹟加以保管。徐光啓是上海人，天主教徒，他曾經把西洋在天文、數理等方面的科學成果介紹到中國來，還著作過研究農業生產的「農考全書」等書。他的墓地和祀祠都在上海。去冬，徐氏後人鑒於政府大力保護文物，認爲像這樣的古蹟歸國家管理才能得到更好的保存，特向政府提出呈請，上海文化局已經在一月七日同意接受管理。

# 周總理將訪南國

【法新社莫斯科十七日電】中國駐蘇聯的大使館十七日晚爲周恩來總理舉行盛大的招待會。在招待會結束時，周恩來請了一些記者和他共飲。他對記者們說，他準備訪問貝爾格萊德，但是不是現在就去。他說：「訪問日期還未決定。」

# 蔣李軍舉行秘談

【路透社台北十八日電】台灣的陸軍高級人員十八日在台北與南朝鮮的高級軍事司令官舉行秘密會議。台灣的首席代表爲陸軍總司令黃杰，南朝鮮爲李亨根。（本報編者按：李亨根是李承晚的「陸軍參謀總長」，擁有「上將」銜）台灣副總統陳誠十八日下午接見南朝鮮的代表。

# 太極拳創自張三丰
# 陳家溝並非發源地
## 項淳一列舉理由駁唐豪意見

【本報北京十八日專電】項淳一是國家機關的一位幹部，由於練習太極拳和太極球而治好了慢性病，因此對太極拳發生興趣，有所研究。他於十八日在「北京日報」發表文章，反駁唐豪認爲「陳家溝是目前知道的傳出太極拳最早的地方」一說。（見去年十二月十一日本報）

他說：「這種說法，未免失之武斷。現在一般太極拳家公認：太極拳是由元末明初道家張三丰整理了過去道家的太極球和太極功而創洗成功的，以後又經過山西王宗岳的整理，寫了太極拳論，作爲太極拳的指導原則，定出了太極拳各個式子的名將，這才完整及形成了太極拳。這種說法，據現有的資料來看，還是比較有道理。這是因爲：

「第一，張三丰在歷史上確有其人，明史方誌傳和明郎瑛的七修類稿內，都有記載。

「第二：王宗岳所寫的太極論，現在還保存着。

「第三：抗戰前，在山西介休、平遙、洪洞一帶的農民羣衆，許多都會太極拳和太極球的事實，也說明了山西中南部曾是太極拳發源地之一。

「第四：從太極拳的原理，來看它和道家的呼吸導引之術，確有密切的聯系。

「在太極拳的發展過程中，陳家溝之所以出名，主要是因爲現在流行最廣的楊家太極拳的創始人楊露禪，是從陳家溝陳長興處學來的，但是即使是楊家的後人，也從來沒有否認張三丰和王宗岳等是太極拳的創始人；應該說明，楊露禪到北京後，就成爲清代一些王公貴族的教師，他爲了適應這些嬌生慣養並且多半是年老體弱和有病的情況，同時也爲了保持自己的地位，就簡化了原來的太極拳，形成後來比較廣泛地流傳的楊家太極拳。」

## 蔣介石的老家溪口見聞記
# 溪口的變化

在街邊，我眺望了四周，綠色的山上有竹林、桑樹、藥材和成片的樹林，遠近的稻田和蔬菜長得綠油油的多麼茁壯，連高高的山頂上也種了苞米，就像在石頭上伸出來一根根的棒子一樣，這裏每一塊土地都蘊藏着多少潛力呀！」

### 「武嶺公園大水利」

走進武嶺公園，穿過濃密的樹林，我又登上了烏龜山上的涼亭，遠眺修復了的藏山橋，新闢的玉遼橋到魏家莊的公路，還有一條名爲「武嶺公園大水利」的渠道，長約五里許。從明山擺脫而下，穿過錦溪以南的一千多畝土地；錦溪兩岸有抽水機站，沙魚堰也已經修闊加高成爲水庫了。過去這裏只要下兩小時的大雨，農具、稻穀連人都會被洪水冲走，如果連着幾天不下雨，田地龜裂了，莊稼也勞勞地全撑成了禦。那時人們流傳着「看到沙魚堰，人要出眼淚」的歌謠；而今人們却唱起了豐收有保證的歌謠：「前頭有抽水機，後面有沙魚堰，中間有武嶺公園大水利。」今年溪口雖然又遭到了三十多年來未有的大風災和水災，但是每畝早稻平均產量仍比去年增產了三十五斤稻穀。

### 生活蒸蒸日上

溪口的一切，都在變化中。今年三月份，溪口已經擴大到有二千三百多戶人家，一萬多人口的鎮了。一千六百卅二戶農戶中，有六百十一戶已經參加了高級社，其餘的也都入了低級社。有人說，農業社吸引了大家，這句話一點也不錯，就以蔣文炳來說，幾十年的僱工生活，別說連老婆娶不上，就是連棲身的屋子也何嘗有呢！現在有了妻子，也有了房屋，參加了合作社，生活蒸蒸日上。中農蔣孝座，去年入社後的實際收入較前年增加了近二千斤的稻穀，今年入高級社後，僅春花預分又比去年增加了兩倍多。鎮上三十八戶六親無靠的鰥寡孤獨戶，由於高級社實行了五保：保吃、保穿、保用、保燒、保葬，他們生活都過得無憂無慮，根據各人的身體條件和自願，安排參加各種適當的勞動或不參加勞動。過去溪口所種的稻穀總不能自給，全年缺少一個月的口糧，需要外地運入，而今不但够吃，去年還賣出餘糧四十七萬斤。

每月一日，農業社規定爲愛國日，非特殊需要或農忙時間，社員們都放假一天。這一天，農業社的業餘劇團、籃球隊都活躍起來了，有時縣裏的流動電影放映隊也到這裏來放映電影，有的社員走親戚、回娘家，有的坐着汽車進城去玩。

### 國民黨軍政人員的家屬

居住在溪口的國民黨軍政人員家屬的生活也過得挺安穩，他們大多數都參加了農業社，和農民在一起勞動，勞力弱的就幹輕便的活，缺乏勞力的還受到農業社的照顧。蔣安金今年六十九歲了，兩個兒子又都在台灣，自己不能勞動，他的土地入了社以後，就由農業社撥口糧給他吃，今年夏收就分了三百斤稻子。有技術、有文化的，介紹就了業，有的在工廠裏，有的當教員，有的在農業社裏當會計。前「國民黨中央監察委員」毛穎甫一家七個人，他兩個兒子臨解放前都逃到台灣去了，家裏還有老婆、媳婦和三個孫子。一個孫子當教員，一個在東北煤礦裏工作，一個參加了高級社，一家生活過得挺好。不管是參加了農業社，或是在工廠、學校裏工作的，他們都和大家一樣愉快地勞動、生活着，和全中國人民一道，用自己的勞動來建設着社會主義美好的將來。（二）

英珂

鳴謝中國保險公司賠款迅速啟事

茲因有貨艇日前出事沉沒，致敝公司所裝全部貨物遭受鉅大損失，幸事前向中國保險公司保有水險得蒙該公司迅速十足賠償感激之餘特登報鳴謝

香港益興公司啓
文咸西街七十二號三樓

BUREN GRAND PRIX
漂而亮
瑞士政府·特許准用·首獎標誌
本次國際表賽榮獲首獎

大發土產食品公司
租庇利街九號 電話23606 旺角彌敦道628號 電話54425 北角燕子道11號 電話74196

華人食品有限公司
地址：德輔道中一七一號（先施公司左鄰）電話：二〇七〇五 三三九五八

經銷全國凍肉源源運到大量供應年節需要
平通港九特價凍鷄每斤二元二角每人限買一隻
一律歡迎
門沽批發
雞
豬

廣州禾花雀 北京塡鴨 南京板鴨 嘉興醬鴨 天津凍鷄 舟山火鷄 太湖水鴨 上海凍鵝 雁蕩山天鵝 青島牛脷 崇明島沙追
西湖鶺鴒 洞庭山黃猄 金華火腿 廣州臘腸 南安臘鴨 梧州臘鷄 太原兔子 蒙古牛肉 山海關白鴿 張家口綿羊

中國國貨公司
新春大減價
貨物齊備 全部減價 應時用品 惠顧請速
土產食品 賀年糖果 國產名酒 各種茶葉 大腿皮蛋 臘味山鷄 新花織錦 眞絲九霞緞 彩條毛布 兒童服裝 羊毛外套 皮鞋手袋 被單氈毯 綿條床冚 枕頭靠身 印花棉毯 羊毛駝毯 毛襪線襪 白紡恤衫 棉毛衫褲 毛布睡衫 搪玻璃器 瓷器收音 機唱片美 術陳飾品 玲瓏玩具

# 湘江之濱 湖南省會 長沙市容煥然一新
## 全市已無失業工人 新屋及新馬路到處皆是
### 去年工業產值超計劃・有些廠完成五年計劃

【本報長沙十一日專訊】地處湘江之濱的湖南省會——長沙市，經過近幾年的積極建設，從原來的消費性城市逐漸轉向生產性城市。新屋林立，馬路寬坦，市容也煥然一新。

長沙在解放前生產力落後，經濟蕭條；近年經人民政府進行建設，發展生產，已有顯著成績；一九五五年全市工業總產值爲一九五〇年（解放後第一年）的四倍多，一九五六年的數字，現在雖未統計出來，估計也可以超額完成年度產值計劃的百分之十一，一部份工廠如湘江織布廠、湖南製藥廠等還提前完成第一個五年計劃。解放前長沙是不能生產新式機床、變壓器、小型發電機、大型水泵、新式農具等器械的，近年新建了長沙機械廠、湖南農業機械廠等，已能出產這些器械，單就新式農具說，去年製成供應農民的打穀機、棉花播種機、雙輪雙鏵犁就有四萬二千多台。

商業也有巨大的發展，如以一九五〇年的零售額爲一百，一九五五年已增漲了一倍多，一九五六年也估計比一九五五年增漲兩成半。私營工商業全部實行了公私合營，據不完全統計，全市私股定息共七十一萬多元，去年上半年的息金業已發放；私方的人員都有妥善安排，單紡織等卅三個行業中，原有的廠長、經理等有一千多人任公私合營企業中的廠長、經理，全市公私合營工業的總產值，去年已比前年同期增加了一成八。

長沙的市容過去很壞，房屋於抗戰時期被毀於大火後，多爲斷壁頹垣，市區的馬路也只三條（兩條還沒有完全築成）；近幾年新建的房屋約有二百廿萬平方公尺，其中有住宅六十六萬平方公尺，爲長沙市區原有房屋面積的三分之一强。新建了一些馬路，如從火車站到大西門的五一路長一公里半，寬四十公尺，中間有樹木花壇，形式美觀；沿着湘江建有一條頗長的沿江大道，長四公里，築有河堤，植有花、樹，不但便利交通，也是春夏季節市民遊憩的地方，去年又鋪了中山路等柏油路面二萬多公尺。下水道都已疏濬，且新建了許多下水道。自來水工程的建成，使市民感受尤深，以前吃飲汚濁的河水，在國民黨統治時期，測量施工達十七年，貪汚了市民廿多萬元，沒有成功，人民政府僅費時十三個月，即使市民飲到潔淨的自來水；去年又在河西增敷水管。以前去岳麓山等河西地區純靠小木船往返，現在已有兩線輪渡，旣安全又舒適。公共汽車也增加了車輛；以前沒有的三輪車，去年下半年就增了一百五十多輛。

中小學教育也有進展，中等學校有廿多所，學生三萬多人；全市學齡兒童已全部入學，現有小學百四十多所，學生七萬多人。

人民生活改善，失業工人已全部就業。全市國營、地方國營企業和事業單位的職工工資去年經過工資改革，較前年平均提高近兩成；還有五萬多職工及其家屬享受了勞保待遇。

長沙目前雖然還不是重點建設城市，仍是一般維護城市，她的建設成績却相當顯著。

# 上海人過春節 每人豬肉斤半

【中國新聞社上海十八日電】上海市今年春節年貨供應情況如何？市服務局負責人十五日在市政協擴大會議上談了這個問題。這位負責人說，今年春節，上海將供應十四萬九千頭豬，每人可分配到一斤半。牛、羊、雞、鴨、海鮮等將充分供應。多筍、粉絲、香菇、黃酒等將適當滿足需要。今年供應的二十六種主要年貨，按商品批發總值計，比去年多了五百三十一萬元。這位負責人還說，由於自由市場的開放，春節期間的很多貨源將在自由市場得到補充。

# 重慶巴士掛拖車
## 成都瀋陽派員學習製造

【中國新聞社重慶十八日電】從今年元旦開始，重慶市的無軌電車和公共汽車，在交通幹線上成批加掛拖車。重慶市公共交通公司去年作了十五部這種客車拖車，電車和汽車拖上以後並不影響行駛速度。

這種客車拖車是由重慶市公共交通公司設計製造的。目前，成都、瀋陽、鞍山等城市等都派人來重慶學習製造客車拖車的技術。

# 布爾加寧一再讚揚 中國改變整個亞洲局勢
## 有助於亞洲許多國家取得獨立

【中國新聞社北京十八日電】莫斯科消息：蘇聯部長會議主席布爾加寧十七日在克里姆林宮蘇中兩國人民友好羣衆大會上講話。布爾加寧在講話中說：蘇聯和中華人民共和國的友誼、蘇聯人民和中國人民的友誼在一天比一天鞏固，一天比一天堅强，我們在政治、經濟、文化各方面的合作也越來越有成效。我們的友誼、兩個偉大社會主義國家的友誼是建立在平等、互相尊重民族利益、兄弟互助、互不干涉內政、深深忠於無產階級國際主義事業這些列寧主義原則的基礎上的。革命鬥爭的傳統把蘇聯人民和中國人民團結在一起，馬克思列寧主義的偉大理想，爲建設共產主義而奮鬥的理想把我們團結在一起。

蘇聯和中華人民共和國的兄弟友誼是整個社會主義陣營、整個勞動人類的歷史性的偉大成果。這種友誼是各國人民和平和安全的最偉大的因素。是帝國主義者在他們侵略政策道路上遇到的不可克服的障礙。

布爾加寧說，中國人民在社會主義建設中的勝利和成就，大大地改變了整個亞洲的政治局勢，在極大的程度上有助於亞洲一系列的國家取得國家獨立，這不僅加强了和平陣線，同時使國際舞台上總的力量對比發生了重大的變化。

布爾加寧又說：我們在談到遠東問題時表示相信，蘇聯和中華人民共和國兩國同日本建立關係和發展關係旣符合蘇聯和中國的利益，也符合日本人民的切身利益。

# 從起因講到詳細經過 周恩來分析匈牙利事件
## 反革命活動被擊破具有世界性意義
## 對社會主義各國都是深刻政治經驗

【本報訊】新華社布達佩斯十七日電：周恩來總理在布達佩斯積極分子大會上講話時說：

「中國人民完全能夠理解匈牙利人民對於過去領導者的嚴重錯誤所感到的不滿。匈牙利工人、農民和知識分子要求糾正這些嚴重錯誤，要求健全社會主義法制，要求健全地發展社會主義民主，要求建立在民族平等和互相尊重的基礎上同其他社會主義國家加强團結和友好合作，這些要求是完全正當的。這些要求的目的，不是爲了動搖匈牙利人民共和國的人民民主專政和社會主義制度，而是爲了更充分地發揮社會主義民主的巨大優越性來鞏固匈牙利社會主義制度。

但是，事實的經過說明：在匈牙利人民提出這些正當要求的同時，帝國主義者和在他們指使下的匈牙利國內外的反革命分子，就乘機進行了他們策劃已久的陰謀活動。他們利用了匈牙利人民正當的不滿情緒，發動了武裝暴亂，企圖摧毀匈牙利人民的社會主義制度，企圖在匈牙利恢復資本主義制度和法西斯的恐怖統治。他們還通過各種煽惑人心的口號把一部分不明眞象的青年知識分子和勞動人民拖進了他們反人民的勾當。當時的納吉集團在反革命勢力的進攻面前節節退讓，爲反革命力量開闢了道路，並且落到反革命的泥坑中去。這就造成了反革命分子的一時猖獗，使許多共產黨人和愛國者在白色恐怖下慘遭殺害，使匈牙利人民的社會主義的制度和成果受到十分嚴重的威脅。

但是，匈牙利人民畢竟是飽受過各種苦難和具有光榮革命傳統的人民。匈牙利的勞動人民都還很清楚地記得，一九一九年反革命分子在匈牙利顛覆了蘇維埃政權所帶來的後果。當時，帝國主義反動派正是在虛僞的「民主和自由」的口號下建立了霍爾蒂的法西斯獨裁。在霍爾蒂的反動統治下，匈牙利的勞動人民遭到殘酷的剝削和壓迫，大批愛國者遭到屠殺和迫害，最後還由於霍爾蒂政權參加了希特勒的血腥冒險而把匈牙利導向了民族災難的境地。這次，匈牙利的勞動人民又經過血的教訓而認識到，打着愛國、獨立、自由的旗幟的反革命分子，絕不是匈牙利民族利益的代表者，而是霍爾蒂法西斯恐怖統治的直接繼承人。因此，匈牙利的勞動人民重新整頓了自己的力量，組成了以卡達爾同志爲首的社會主義工人黨和工農革命政府，並且在蘇聯軍隊的協助下，迅速地粉碎了反革命的罪惡陰謀。

匈牙利人民在對反革命陰謀進行鬥爭中所取得的勝利，具有世界範圍的重要意義。帝國主義者的陰謀決不限於在匈牙利實現反革命復辟，而且還要從匈牙利打開一個缺口，破壞社會主義陣營的團結，各個擊破所有的社會主義國家。匈牙利人民鬥爭的勝利，使帝國主義者的企圖遭到了沉重的打擊。匈牙利人民的勝利也同時挫敗了帝國主義者想把匈牙利變成戰爭策源地的陰謀，因此也是對整個世界和平的巨大貢獻。正是因爲這樣，匈牙利人民的鬥爭受到了世界上社會主義力量和一切進步力量的同情和支持。

中國人民十分滿意地看到，在匈牙利，以工人階級爲首的一切健康的民主力量越來越團結在匈牙利社會主義工人黨和工農革命政府的周圍，支持黨和政府的政治和經濟措施。匈牙利的政治情況和經濟生活也正在逐步地趨向正常。

匈牙利人民擊退帝國主義和反革命分子進攻的勝利經驗，不僅對於匈牙利人民，而且對於所有其他社會主義國家的人民和全世界的進步運動，都是一次極其深刻的政治經驗。各社會主義國家的人民和全世界的進步人類都可以從這次事件中吸收有益的教訓。」

# 達賴到加城

【法新社加爾各答十八日電】達賴喇嘛十八日早上在露天和加爾各答人民見面，羣衆排隊接受祝福。警方派出數以百計的紅頭巾、白制服警員到場維持秩序。有數以千計的善男信女，排隊輪候三小時之久，以接受這位西藏活佛的祝福。這些善男信女中，有印度人，也有西方人。班禪額爾德尼也定於十八日下午舉行唸經會。

# 保加利亞人口 七百六十三萬

【本報訊】新華社索非亞十七日電：保加利亞部長會議中央統計局十六日宣佈，據一九五六年十二月統計，保加利亞全國人口總數現在已增加到七百六十二萬九千二百五十四人。和人民政權建立初期的一九四六年比較，現在全國總人口增加了五十九萬九千九百零五人。

# 末代皇帝秘聞

本報記者　潘際坰

（本文版權保留，不許翻印）

### 「皇后」厲害「妃子」走開

但是，被人「保護」的溥儀却沒有能「保護」文繡在自己身邊，長久地做他的妃子。這位前任皇帝第一次嘗到了「齊人之憂」的苦味。「婉容很厲害。她不要我接近文繡，也就是淑妃。日久天長，文繡對我的感情自然很壞，後來過得她非跟我分手不可。」溥儀談起這件事，心裏好像還有一個疙瘩。他顯得不太高興，雖然他在天津的時候，還特別送給婉容一個金戒指，並且用英文刻着「亨利送給伊麗莎白」的親密字眼。

「文繡的下落呢？」我關心地問。

「我也不知道。」他快快地說。

「你帶多少侍從去天津的？」我換了一個話題。

「三十幾個。廚子、司機、僕人，還有會武術的護軍。」

「時常出街麼？」

「時常坐汽車出門，買些東西，吃吃館子。我喜歡吃『起士林』的西餐。在北京的時候，根本就沒有逛過大街。……」

「東安市場在那兒知道嗎？」我忍俊不禁地問了一句。

「這個我也不知道。」他難爲情地回答。

「在天津七年，喜歡玩些什麼？」

「喜歡玩石頭子兒，再就是養熱帶魚。」

「對京戲的興趣不算罷？你是在北京長大的啊！」

「我從小就愛看武戲。一遇到文唱，我就想走了。」

### 看過兩次梅蘭芳的戲

「聽過梅蘭芳的戲麼？」

「啊，梅蘭芳先生！」他不勝景仰的說，「他前些日子還到日本去演戲呢。爲國宣勞，好極了，好極了。我是在報紙上看到的，我當然早知道了。第二次聽梅蘭芳先生的戲是在天津，第一次在北京。兩次都……」

「兩次都怎麼樣？」我發覺其中必有文章，急忙問下去。

他沉思了一會說：「端康太妃（瑾妃）過整壽的那一天（註），宮裏把楊小樓、梅蘭芳、尚小雲三個人找來唱戲。唱完了戲，我就給（當時的說法就是『賞』了）他們每個人一只鼻煙壺。左右知道了很有些閒話，他們認爲優伶是低賤的人，不應該『賞賜』那樣的厚禮。那幾只鼻煙壺都是乾隆的。

「第二次在天津日租界戲園裏聽完了梅先生的戲以後，想不到遺老胡嗣瑗竟向我『進諫』了。大意是，這樣很失皇上尊嚴，既然如此，可見他們隨侍左右的人實在有虧職守，只好負罪求退……。」

「你怎樣表示呢？」

「我啊！向他賠了個不是，說是以後再不去戲園聽戲了。胡嗣瑗立刻就說『明君納諫，敬佩不已。』一類的話來，眞是可笑。」

### 在皇宮曾看差利電影

「電影看不看？」

「在宮裏看過賈波林（差利・卓別麟的北方話譯名——作者註）、羅克（即「神秘六」）的片子，很有興趣。總之，探險、森林、野獸、神怪、滑稽的我都愛看。」

卓別麟的那雙大皮鞋也許給了溥儀一些靈感。溥儀說他在宮裏做過一頂極大的鞋子，足夠孩子睡在裏面的。「大眼鏡」羅克的那副黑邊眼鏡大概也爲溥儀欣賞不已罷？

「喜歡音樂麼？」

「我喜歡March。」

這是他在談話裏第一次也是最後一次夾用英文。

雄壯的進行曲爲什麼會得到他的賞識？這個道理我一時還想不通，總覺得和他的氣質不太相稱似的。

（註）據「清皇室四譜」載，她生於同治十三年甲戌（一八七四年）八月二十日，十五歲時被選爲瑾妃。此處很可能指一九二三年（民國十二年）舊曆八月二十日她的五十歲生日。這年溥儀十七歲。——作者。

（十八）

溥儀和婉容在天津寓所和外國來訪客合影

# 在歡迎周恩來會上 赫魯曉夫論斯大林
## 是個模範共產黨員但也有缺點
## 會上大家同乾虎骨酒爲中國乾杯

【路透社莫斯科十七日電】蘇聯共產黨書記赫魯曉夫十七日在中國大使館爲周恩來總理設的招待會上請大家乾杯。

赫魯曉夫在開始致詞時說：「不用我說，我就是一個共產黨員。」當他這句話正譯爲中文時，布爾加寧帶着微笑靠前插嘴說：「但是最近有人在說你是個斯大林主義者哩。」赫魯曉夫立即採取一種更嚴肅的語氣回答：「我並不把斯大林主義和斯大林同共產主義分開來。」然後他就發揮他對斯大林的意見。他說：「如果不是我的老友布爾加寧激起我，我也許就不會提這件事。我們曾經批評斯大林，而且我們仍然在批評他，如果有必要，我們還要繼續批評他——只要是需要的話。然而我們的批評，在工人階級利益的方面說，並不是因爲我們當他是個不良的共產黨員，而是因爲他有缺點。這些缺點是列寧已經看見而給我們指出，而且事後已經證實了的。我們也看到這些缺點，而且我們也說這些缺點不好。」

當他說到斯大林爲工人階級利益鬥爭中是一個模範共產黨員時，參加招待會的數百賓客，都報以長久不息的掌聲。周恩來總理的掌聲是全場最響亮的。在更多的鼓掌聲中，赫魯曉夫說：「我們蘇聯共產黨全體黨員都認爲，能夠像斯大林一樣忠實於馬列主義是一件値得驕傲的事。」

這是近來赫魯曉夫公開讚揚斯大林的第二次。新年前夕，赫魯曉夫曾在克里姆林宮的宴會上說，蘇聯領袖在階級鬥爭中和在反帝鬥爭中都是「斯大林主義者」。

說到資本主義和共產主義兩個制度的鬥爭時，赫魯曉夫說：資本主義的死亡是避免不了的，「正如孕婦臨盆，她就得安心等待生產。資本主義制度得安心等待死亡。當然我們一定要盡力助它死亡。」

赫魯曉夫最後說：「因此，我爲中國共產黨乾杯。那些不是共產黨員的人將會好好學我們的，否則，在末日來臨的時候，上天是不利於你們的。」赫魯曉夫特意指着天上這樣說。赫魯曉夫和蘇聯其他領袖於是和周恩來總理以及他的同僚碰杯，但人們沒有看見參加招待會的幾位西方國家大使喝酒。

中國人士說，這次乾杯，飲的是「虎骨酒」。

在赫魯曉夫說話的時候，南斯拉夫大使尼古諾維奇隔着桌子，站在蘇聯領袖們的對面。後來，尼古諾維奇和赫魯曉夫作了一次熱烈生動的談話。赫魯曉夫一再向南斯拉夫大使搖動他的手指。

蘇聯藝術家爲白楊塑像

著名電影女演員白楊是一九五六年最受歡迎的演員之一。最近來我國的蘇聯白俄羅斯蘇維埃社會主義共和國功勳藝術家謝・伊・阿格諾斯基在滬訪問時，爲白楊塑像。　新華社記者楊溥濤攝

# 日本各地連續地震
## 東京橫濱一千萬人驚惶
## 伊東各校舉行逃難演習

【路透社東京十八日電】十八日上午七時二十分，東京發生地震，東京——橫濱一帶的一千萬人民，醒來莫不驚惶不已。

苦旱四十天之後，盛傳這是「地震氣候」。中部的伊東市，在九日地震以來，各校已舉行逃難演習。

據地震學家說，伊東地震的震源是在日本中部海外的太平洋海底。東京十八日早上的地震，歷時並不很長，亦不强烈，既無損失，亦無傷亡。人們相信，東京的地震發源於相模灣海底。

【法新社東京十八日電】日本南端太平洋的小島（島名），曾發生了五十二次輕微地震，第一次發生於本月九日，仍在繼續發生之中。東京西南的伊東市，從九日以來，也發生了十四次輕微震動。居民惶恐，認爲震力雖小，但頻頻發生，可能是大地震之先兆。數天前，富士山山腰已有熾熱氣體噴出，附近一帶居民，羣起騷動。

# 波蘭明普選
## 預測各地投票踴躍

【法新社華沙十八日電】波蘭在二十日舉行普選以前的激動情況十八日已趨平靜，組織抵制運動的企圖注定必歸失敗。

例如，在有選民約二百萬人的卡托維西區，法新社記者訪探所得，九成登記選民已表示一定投票。

過去兩天來，選舉會開會時，參加的人甚爲踴躍。工人、學生和民兵已組織起來，保護投票站，防範搗亂。

【本報訊】新華社華沙十七日電：據波蘭通訊社報道，波蘭的政黨和社會團體最近紛紛發表文告，號召選民選舉全國統一陣線的候選人。

統一農民黨中央委員會主席團向該黨的省、縣組織發出呼籲書說，各地的敵對分子和搗亂分子要抵制這次選舉，把攻擊的主要目標集中在波蘭統一工人黨，統一農民黨和民主黨的主要候選人身上，在這種情況下，必須加强在選舉運動中的一致行動。呼籲書要求統一農民黨黨員和所有的選民支持全國統一陣線的候選名單，按照各選區應選議員的數目，投票選舉全國統一陣線候選人名單前列的各黨的主要候選人。

# 蘇派貿易代表團 日本原則上同意

【法新社東京十八日電】日本十八日原則上接納了蘇聯在東京設立貿易代表團的建議。

蘇聯代辦捷文斯基和日本外務次官門脇季光十八日下午會商東京和莫斯科兩大使館的人員名額，及商設兩國貿易代表團，以執行兩國在莫斯科協議復交所時訂的貿易協定。

# 赴美前共商政策 沙特阿拉伯王抵埃
## 禮砲廿一響・納賽爾擁抱歡迎

【法新社開羅十八日電】沙特阿拉伯國王——沙特十八日坐機飛到開羅，受到埃及總統納賽爾親自歡迎。

沙特王抵達阿爾馬薩軍用機場時，納賽爾總統上前擁抱他。噴氣戰鬥機護送沙特王的飛機在上空兜圈，陸上禮砲廿一響致意。

十八日是星期五，兩國元首將赴回教堂祈禱。下午，他們將進行正式會談，確定兩國對艾森豪威爾總統的新中東政策的共同態度。

沙特王應艾森豪威爾總統之邀，將於二十日赴美訪問。

## 縱橫談
### 匈牙利的困難

西方國家記者正在集中力量宣傳匈牙利的困難；他們宣傳通貨膨脹的威脅，他們宣傳失業，他們把匈牙利描寫得一片黑暗；他們並且還引用卡達爾在積極分子會議上講的話來作證明。

經過了巨大的動亂和破壞，匈牙利現在經濟困難當然是有的，多的，而且是嚴重的。但是，那只是事實的一面。

事實的另一面是匈牙利的經濟生活正在恢復中，而且恢復得相當快。這一面的事實，西方國家記者却一提也不提。就在他們引用卡達爾的發言時，他們也只引用了困難的一面，而對另外一面則一字不提。

#### 主要關鍵

卡達爾指出，匈牙利現在有通貨膨脹的威脅（要注意，並不是已經發生通貨膨脹了，而是存在着發生通貨膨脹的威脅），也有失業。這是西方國家記者報道了的。

卡達爾也說，匈牙利有一切條件克服這些困難；但是，西方國家記者却沒有報道。

卡達爾這樣講，是有根據的。要避免通貨膨脹和消除失業，主要是個生產問題。而在今天的匈牙利，生產問題的主要關鍵就是煤炭。那時，有了足夠的燃料，工廠可以全部開工；那時，失業可以消除了，通貨膨脹的威脅也可解除了。

#### 煤的產量

那麼，煤的問題怎樣呢？

當然，由於煤礦受到破壞，礦工不足額，煤的產量現在是不夠的。但是，煤的產量正在迅速恢復中。

卡達爾指出，在最近一個月中，煤的日產量已由一萬二千到一萬四千噸增加到四萬五千到四萬七千噸，增加了兩倍以上。有些煤礦，雖然員工還未足額，而產量却幾乎已恢復到事件前的水平。這就說明了匈牙利的工人階級，基本上是擁護政府、熱心生產的。

同時，還不要忘了，儘管西方國家對匈牙利的所謂「救濟」是雷聲大雨點小，但社會主義各國的援助物資却在源源不斷地運進匈牙利。有了工人階級的勞動熱忱，有了兄弟國家的大力援助，匈牙利是可以克服它在經濟上的困難的。

#### 波蘭的選舉

再看波蘭。

波蘭明天就要舉行選舉了。波蘭雖然沒有發生像匈牙利那樣的事件；但最近也發生了很大的激動，國家和共產黨的領導機構都改組過了。

就在這個時候來舉行選舉，充份表示了波蘭領導人對人民的信任，也表現了波蘭政府和共產黨的魄力。在自命老牌民主的英國，現在就辦不到；麥克米倫在英國政局這樣變動之後，就不敢讓選民來表示一下意見。

但是，關於波蘭的選舉，西方國家記者報道些什麼呢？他們似乎一天到晚只看見那一小撮搗亂分子，而看不見波蘭人民。

然而，一小撮搗亂分子畢竟是不能代表波蘭人民的。昨天，法新社報道，人民對選舉很有興趣，那一小撮企圖要人民抵制選舉的搗亂分子，是「注定要失敗」的了。

施君玉

## 國際鱗爪

# 防癌疫苗將出現
# 比利時人跑警報
# 滑冰鞋裝引擎 賽過神行太保

### 滑冰鞋裝摩打

▲單車裝上摩打成爲輕便的電單車，這已是司空見慣的了。可是最近底特律城有個美國人異想天開，他將一雙有輪的滑冰鞋改裝了一下，裝上一具柴油引擎，這具小型的引擎可揹在背上，兩條電線接駁在冰鞋的後部，由手來撥動電鈕，於是電鞋就飛奔而去。據說這種電鞋速度很高，不但平地可步履如飛，而且還能爬坡，這眞可以和水滸傳中的「神行太保」戴宗一較長短了。

### 風聲鶴唳

▲一天，比利時首都突然響起警報器大鳴，一時嗚嗚之聲大作，與此同時，天空中傳來機聲隆隆，當時適值黎明時分，市民們睡眼惺忪，聽到警報聲大驚失色，以爲空襲即將來臨。許多人更是慌作一團，朝空一望，一架銀色巨機低空掠過，大家更加害怕，許多人穿着睡衣往防空壕亂跑。後來才知道原來是警報器出了毛病，而那架飛機却是倫敦—布魯塞爾的班機正在那時飛抵目的地，市民們得知眞相後，當堂啼笑皆非，行嗤表情。

### 防癌疫苗

▲紐約的魯道克・格羅斯博士最近在田納西州舉行的放射性同位元素學會上說，在未來的十年到十五年以內，一種預防癌病的疫苗可以製成。這位博士一向從事癌病的研究工作。他在最近一次對老鼠和雞的實驗中，證實癌是由於一種病原體形成的。

### 紐約香噴噴

▲巴黎香水一向聞名世界，無論中外的名媛仕女一向都愛用法國的香水，因此香水這樣東西每年替法國爭取不少外匯。

最近巴黎一家著名的香水店一次用飛機向紐約輸出香水八噸，價值六百萬美元，創造了法國香水一次過輸出量的歷史紀錄。

### 日本阿飛勾當

▲東京有七個阿飛結成一黨，專門幹販毒和搶劫的勾當。爲首的年僅廿歲，名叫海老澤廣。這七個小阿飛幹的造孽勾當總計達三百萬日圓（合港幣五萬元）。

這七個阿飛開設一個秘密毒窟，專替人注射嗎啡，然後他們等吸毒者熟睡後，將衣物錢等物一齊搶走。去年十一月海老澤廣爲一個廿歲的年青女吸毒者注射了好幾針嗎啡，等她睡着後，就把她的錢包內的一千八百元和價值一萬五千元的手飾和大衣等物一齊搶走。他們就用這種方式一共搞到了三十萬元的財富。可是天網恢恢，這七個小壞蛋終於被警方一網成擒了。警察局估計，每天至少有五千個嗎啡吸毒者在東京的上野、淺草等鬧市中心的毒窟中秘密注射。

## 充分發揮政治協商作用
# 粵政協增十工作組
## 由政協委員及各界代表參加

【本報廣州十七日專訊】中國人民政治協商會議廣東省委員會將設置財糧貿、農林水、文教衛生、政法、工業、交通、資本主義工商業社會主義改造等七個委員工作組，同省人民委員會各辦公室聯系並且進行協商工作；設置縣市政協委員工作組，指導各縣、市政協進行工作；設置黨派委員工作組、華僑委員工作組，同有關部門聯系並且進行協商工作。這是省政協為了充分發揮政治協商工作的作用，進一步做好擴大和鞏固人民民主統一戰線的工作，在十五日舉行的常務委員會第二十次會議上決定採取的措施。

委員工作組的任務是：密切聯系與各該組有關的各界人士或有關機關、人民團體，搜集和反映各階層人士的意見；就國家機關的政策、法令和重大措施進行協商、討論，提出意見或建議；根據需要召開各種報告會或座談會，向有關的人士宣傳和解釋黨和政府的政策、法令；對一些專門問題進行深入的調查研究，提出處理的方案和意見，提供有關部門參考、研究。

各委員工作組將由政協在廣州市的委員根據自願和工作需要分別組成。各組除委員參加外，可以根據工作需要邀請有關的國家機關、民主黨派人士、無黨派民主人士、人民團體的負責人和各界的代表人物參加。

# 廣東省服務廳成立
## 負責領導專賣事業飲食業等
## 促進生產合理滿足羣衆消費

【本報廣州十七日專訊】廣東省服務廳已於一月上旬成立，領導原屬省商業廳的廣東省專賣事業、糖業糕點、蔬菜食品雜貨、水產供銷、食品、服務業及飲食業等七個公司和一個原屬省供銷社的水果經營管理處。

新成立的服務廳，是由原農產品採購廳改過來的。原農產品採購廳所經營的畜產、菸、麻、棉花、茶葉等採購業務，將全部移交省供銷合作總社領導；供銷社則將水果業務移交服務廳，並將陶瓷、土紙、鐵鍋、夏布、雨傘等商品移交商業廳經營；而商業廳則將柴炭、木薯及蒲包移交供銷社經營。

這是廣東省人民委員會，根據國務院關於調整若干商業部門經營分工和組織機構的規定，結合廣東省具體情況而製定的措施。根據這項措施，今後省商業廳負責工業品的收購和銷售，以及一部分生產資料的供應；服務廳負責副食品的採購和供應及飲食業、服務業的經營；供銷社負責農產品的採購及農業生產資料、廢品的經營。

至於少數民族區貿易，省人民委員會規定，仍由商業廳經營，在少數民族區中，供銷社的採購業務及海南黎苗族自治州的崖縣、陵水兩縣的專業公司，均交由民族貿易公司統一經營。工礦區貿易，一般由服務系統經營，其中較大的工礦區，有條件設立工業品專業機構的，則由商業廳經營，但副食品供應工作仍由服務系統負責。

關於基層供銷社原經營的工業品與副食品的移交界限，也作出了具體規定，它是以不影響商業、服務系統的統一經營，而供銷社又能順利的經營採購農產品並兼營部分農副產品及工業品為原則。關於上述的交接工作，省、專署兩級將可於一月底前辦理完竣，縣以下的也要在三月底以前交接完畢。

據悉，這次進一步調整商業部門的經營分工，是為了適應國家經濟建設發展和人民生活水平不斷提高的需要，以便使商業部門更好地擔負着促進生產與合理滿足羣衆消費的任務。

### 鷹潭華僑服務社 新建大樓已落成

【中國新聞社鷹潭十八日電】在鷹廈鐵路起點鷹潭，一座為過往華僑、僑眷服務的鷹潭華僑服務社大樓已經落成。

這座佔地一千六百平方公尺、可同時接待一百位客人的大樓，是由福建省華僑服務社撥款建設的。大樓離車站只有一華里，室內設備齊全，並有浴室、餐廳、會客室等；院子裏還有一個佔地三百平方公尺的小花園，可供旅客們散步、休息。

## 香港發明事業協會理事長
# 吳賢壽贈書科學院
## 共有農學書籍二萬多冊
## 陶孟和副院長給予讚揚

【本報廣州十七日專訊】氣體DDT發明人，香港發明事業協會理事長吳賢壽將他多年來收集的農學書籍二萬餘冊捐贈給中國科學院。中國科學院副院長陶孟和讚揚吳賢壽先生的熱愛祖國熱愛科學的愛國精神。

這二萬多冊捐贈的書籍已由中國科學院華南植物研究所於一月初正式接受，現正在整理中。據初步了解，其中包括有英、法、德、日及其他文字和二十年來的成套雜誌和各種寶貴的參考書。

華南植物研究所的研究人員非常重視這批書籍，認為是不可多得的財富，認為將會對該所某些研究工作起到一定的幫助作用，表示將一定很好的利用這批書籍創造出研究成果來。

# 香港曲藝團 在穗受歡迎
## 前晚開始演唱十分叫座

【本報廣州十七日專訊】平安大戲院今夜頭、二場俱拼滿座牌，香港業餘曲藝界旅穗演出團在此作首次公開演唱。

今夜該團演唱的粵曲「連盃金粉夢」、「黑獄斷腸歌」、「前程萬里」、「情僧偷到瀟湘館」和演奏的廣東音樂「連環扣」、「雙星恨」等節目，俱受到聽衆熱烈歡迎。

平安大戲院於十五日開始預售該團演出五天的票，當日自早上九時至晚上九時，一連十二小時內，來購票者絡繹不絕。

# 汕尾漁業開始機械化
## 漁民首次用機輪捕魚

【本報汕尾專訊】汕尾漁民今年將第一次使用機動輪船捕魚。現在，八部全新的國產柴油機已經運到，等待安裝。

第一個購買機器的是新漁鄉嶼仔村漁業生產合作社。這個社組織起來之後，集中船隻進行大結生產，社員的勞動積極性又提高了，因此，去年收入增加了一倍，公共積累達三萬多元，除了新造了樓房和二十艘漁船之外，還有一萬四千多元，加上社員投資和國家貸款，就可以建造兩艘六十匹馬力的機動輪船，這樣，就不怕在無風的時候出不了深海，而且可以發展釣紅魚、釣大鯊、照魷等新的作業，估計可以增產一倍。

鮜門漁業社也買了兩部機器，他們的情況和嶼仔社差不多。另外四部機器，原先已經由新漁鄉第一拖船生產合作社買下，但是機器運抵後，馬力比預定計劃小三十匹，目前正在研究怎樣處理。

### 漳州產荔枝酒 運銷香港南洋

【中國新聞社福州十八日電】福建地方國營漳州酒廠生產的荔枝酒，正源源外銷，這個酒廠去年共釀造了九十多萬斤荔枝酒，除按計劃供應國內各地以外，有三十多萬斤是運銷到香港、南洋、新加坡、印度尼西亞和柬埔寨等地。

# 廈門車站運出大批春節食品
## 供應上海淮陰煙台等地

【中國新聞社廈門十七日電】大批春節食品從鷹廈鐵路廈門車站運出。到十五日止，已外運紅糖六十多萬斤。這批紅糖將在春節前運到上海、淮陰、煙台等地。外運的六萬多斤花菜、西紅柿，是供應上海、江西和閩北山區人民的。另外，大批魷魚、帶魚、紫菜等水產品，也已經集中到廈門車站，將在春節前陸續運出。

這些物資是廈門車站在舉辦貨運業務以前接受商業部門託運的。

廈門周圍地區盛產蔗糖、水果和海產品，每逢節日，省內外人民需要量很大。在鷹廈鐵路建成之前，物資經公路外運，在春節前後往往擁擠積壓，不能及時滿足各地人民需要。現在有了火車，這種情況已經改變了。

## 穗郊三元里
# 華僑服務所新樓修建中
## 將可容一千多歸國華僑

【本報廣州十七日專訊】廣州市北郊三元里正在興建華僑服務所新樓，全部完成後將可容一千多歸國華僑。

這個華僑服務所是廣東省華僑事務委員會專為招待貧苦歸僑臨時住宿而建的，已於去年十一月中旬動工，包括兩座三層的獨立樓房和一個禮堂，這些工程約二月底可落成，然後繼續興建兩座三層樓房和兩座平房，預計全部工程本年六月底可完成。

華僑服務所原在石牌，去年該所房屋撥給華僑補習學校後，遷至市內一德路，因該處房屋狹窄，而歸僑來多無法容納，乃改在上址建設新樓。該所為企業性質，貧苦歸僑住宿的收食宿費，目前住在該所的歸僑每天收食宿費七角。不敷由政府津貼。

### 湛江僑聯會 籌委會成立

【本報湛江十三日專訊】湛江市「歸國華僑聯合會」籌備委員會正式成立了，是由市人民代表、市政協委員、歸僑李準池先生、吳庚祥先生等發起的。一月四日他們召開了籌備會議，即席選出李準池、吳庚祥等為「歸國華僑聯合會」籌備委員會正、副主席。並決定進行吸收會員的工作。

### 泰國華僑僑生 二百餘人抵汕
#### 汕頭各界熱情接待

【中國新聞社汕頭十八日電】今年首艘由泰國直航汕頭的輪船「大偉健」號，十四日晚駛進汕頭海港。

這艘輪船載有被驅逐出境的難僑三十三名，歸僑及僑生二百一十一名。歸僑、難僑們登上碼頭後，受到汕頭市各界人民的熱情接待。

# 深圳海關銀行 春節照常辦公

【本報廣州十七日專訊】中華人民共和國廣州海關辦公室負責人對本報記者說：除夕、農曆年初一、二、三，深圳海關照常辦公。港澳同胞來廣州時攜帶的物品按照平常海關規定的條例辦理。攜帶的金、銀及其製品應在入境時向海關辦理登記手續。

【又訊】春節期間，深圳中國銀行照常辦公，兌換手續和平時一樣。

### 潮陽廣澳漁鄉 有公路通汕頭

【本報廣州十七日專訊】住在潮陽縣廣澳鄉的幾千漁民，第一次看到了一輛汽車駛入自己的家鄉。廣澳—達濠公路通車了。這是上月底廣澳鄉民的一件大喜事。廣澳鄉的漁民，過去到汕頭去買東西，要步行二十公里或騎單車到達濠，然後才能轉乘汽車到汕頭。現在廣澳與汕頭間已有直通客車，方便了漁民的來往，溝通了城鄉經濟。

# 穗旅社管理部 擴大旅客容量
## 收回機關租用十九間旅店

【本報廣州十七日專訊】廣州市福利公司旅社管理部着手收回給機關租用已久的北平、金門等十九間旅店，擴大旅店容量，準備接待取道廣州返港澳過節的學生，以及來廣州過年、遊覽的港澳同胞、華僑等。

現在來往廣州的國內外旅客很多，廣州旅社業漸有供不應求之勢，去年七月，每日居留旅客僅九千人，到現在為止的半年內，每月約增旅客一千人。商展會閉幕後，每日旅客人數仍保持一萬四千人。其中港澳同胞、華僑四千餘人。

給機關租用的十九間旅店，現在已有部分交回旅社管理部，今年三月底以前將全部收回。這些旅店共有三百八十間住房，可容五百餘人。

# 攝影技術公開講 珠江河面攤販忙

工商新事

### 外調商業人員當人民代表

廣州市工商業聯合會，最近先後接到外調商業人員報來的喜訊：外調鄭州、洛陽等地的一些商業私方人員，已當上人民代表。

前廣州市商業輔導委員郭南調到洛陽市後，工作很積極，得到當地人民的信任，被選為人民代表。調往鄭州市的前廣州市飲食店陸園經理洗振照、華美理髮店經理鄧新、攝影業林禮庭等人，也跟郭南一樣，當選為人民代表。

### 攝影業老行尊講授技術

廣州市的攝影行業近舉辦了一個業務技術講習班，一百多個私方人員參加了學習。負責講解有關技術課程的講師中，有不少是私方的老行尊。此外，該業還開過攝影技術交流會，不少私方人員，也把他們的技術和經驗介紹出來。該業私方人員李文芳、陳一峯等人，在配合中國出口商品展覽會的工作中有成績，因而獲得了國營公司的獎金。

### 珠江河面攤販業務繁忙

自由市場開放後，珠江河面的攤販得到國營公司的照顧，解決資金和貨源的困難；同時，合作小組組員還下鄉採購貨源增加品種，營業額因而普遍增加。目前每戶組員平均一個月的收入有七、八十元，生活得到改善。現在，食品、三鳥、蔬菜等合作小組組員，又再深入農村，組織貨源返廣州市供應。

### 訪問外調商業人員

一月十日，由市工商聯等團體組成的一個訪問團，攜帶禮物前往武漢、鄭州、洛陽等地，訪問廣州外調商業私方人員。這個訪問團，廣州市工商聯委員羅伯華、譚樂平也參加了。市內一些同業公會和同業，還寫信托訪問團轉交給他們在武漢等地的同業和親友。

# 新洲漁業基地將擴建增設備
## 今年投資一百四十九萬

【本報廣州十七日專訊】華南沿海規模較大的廣州新洲漁業基地今年擴建，陸續增強捕魚能力，讓人們吃到多些冰鮮海產品。

新洲漁業基地是國營南海水產公司屬下各漁船出航、停泊、卸魚的基地。漁船大部分都遠航深水作業。今年，該公司船隊決定建造新機動漁船四艘，每艘裝載量一百噸，這些新船預計第二季度即可下水出海。

今年擴建製冰冷藏廠，這個廠過去每天能冰藏海產品二百六十七噸，擴建後可增至四百噸。貯冰庫貯冰量也比從前增三成以上。

新洲漁業基地還準備動工新建木碼頭、浮碼頭和擴建混凝土碼頭，使能一次停泊漁輪三十五艘。

今年投資擴建的費用為一百四十九萬元。除擴建外，還增加油庫、油房、通風機及動力、烘乾等設備。這些擴建內容完成後，捕魚能力將比以前增強。

廣州北秀湖紫荊花盛開

## 嶺南化工廠副廠長
# 鄺國珍訪問記
本報記者　于人

公私合營嶺南化工廠副廠長兼總工程師鄺國珍，一九五六年第三季度在該廠油漆產品的改進工作上，作出了一些貢獻，因而被評為優秀工作者。當記者訪問他提起此事時，他卻謙虛地表示：這算不了什麼，是我應該做的事。

### 當了副廠長兼總工程師

鄺國珍這番話，說出了他在社會主義改造高潮後將近一年的體會，以及由此而發生的思想感情上的變化。

事情得從一九五六年初說起。鄺國珍說，當他負責經營的安亞化工廠與其他一些廠合併改為公私合營嶺南化工廠的時候，他曾經有過從此可以卸下重擔的念頭。為什麼鄺國珍當時會這樣想呢？他說這是因為他年紀大了，而且在私營企業時期便感到事務繁重，經理不易當。

「可是，」鄺國珍跟着又說：「合營後，公方代表也對我說，論我的政治待遇，是應該在廠內當正副廠長和工程師的。結果，我答應了，並且被安排為副廠長兼總工程師。但是，我提出讓我多搞研究工作，少做行政事務，同時每天只工作半日的要求，也得到他們同意了。」

### 深感責任重大

這是嶺南化工廠合營初期鄺國珍的思想情況。後來怎樣呢？鄺國珍繼續說下去：「公方代表對我很尊敬，遇事都跟我商量；我提出增設一間實驗室，增加人手，添購儀器，他也極力支持，廠內職工合營後更加積極搞生產，又結合這幾年來，我對國家、政府的認識，後來，我就逐漸覺得，我自己的力量雖然有限，也應該貢獻給國家和這個企業。」停頓了一下後，鄺國珍還補充了幾句：「今天，大家都是全心全意為人民服務的。當我想通了，我就覺得我的責任比從前更大，何況我原是學化學的呢！」

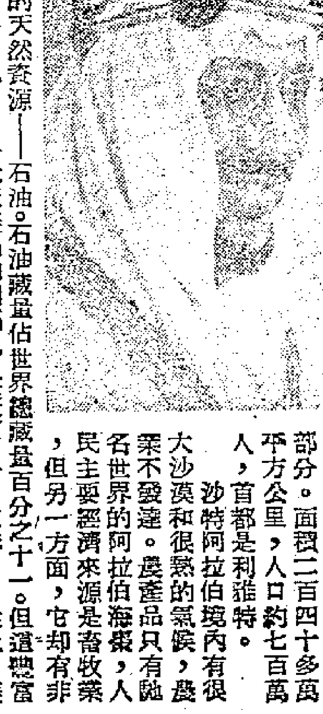
鄺國珍原是華僑留美學生，一九一三年，他跟一些華僑和芝加哥大學同學，懷着振興祖國工業的抱負回到廣州，開設一間名叫安亞製藥行的工廠。後因抗日戰爭而結束，財產也大部份損失了。抗戰勝利後，鄺國珍和他的朋友回到了廣州，可是，當時的外貨傾銷，使他們不可能恢復原來的製藥工廠，遂經營進出口貿易。解放後，一九五二年，他們便又有可能轉營化學工業──開設私營安亞化工廠，接着，於去年初與其他一些廠併為一家較大的工廠。

### 青年時代的願望實現了

談到這裏，這位健康、容貌比年齡要年輕得多的副廠長說：「一九二三年我的工廠只有六十多職工，現在我管理的這個廠有二百多職工，規模比過去大得多了。再說，這幾年，國內從事偉大的建設，這是我年青時有過的願望，現在也實現了。」

鄺國珍去年被選任廣州市政協特邀委員。他說，解放前他在政治認識上是很模糊的，現在可不同了。至於他的七個在國內外的子女，都已經長大，各有不同的工作了。他說：「雖然我投資很少，應得的定息不多，但是一個月一百三十九元的收入，足夠我們夫婦的生活，況且，我還有不少屋租收入呢！」最後，他說：「雖然大家同意我工作半天，但是，近來我下午也返工廠，不過，提前一兩小時下班。我很高興多做研究工作，改進產品質量。今年，我們的工廠還要新建廠房，改進設備呢。」

# 沙特阿拉伯國王
## 訪美國先到埃及



沙特阿拉伯位於亞洲西南部阿拉伯半島的中央部分。面積二百四十多萬平方公里，人口約七百萬人，首都是利雅特。

沙特阿拉伯境內有很大沙漠和很熱的氣候，農業不發達。農產品只有聞名世界的阿拉伯海棗，人民主要經濟來源是畜牧業，但另一方面，它卻有非常豐富的天然資源──石油。石油藏量佔世界總藏量百分之十一。但這麼富的資源早在一九三三年就被美國加利福尼亞美孚油公司掠奪了。從此，美國藉保護之名，先後進行政治、軍事、經濟的干涉。

在埃及一宣佈運河國有化時，沙特阿拉伯就站在埃及這一邊。明天，沙特阿拉伯國王就要赴美國了，不過，他在赴美之前，還是要到埃及一行，先談談艾克主義。（匯）

### 萬變不離其宗
華君武

# 波蘭怎樣普選？

明天，波蘭將舉行普選──選舉議會。在波蘭，議會是國家的最高政權機關，權力比西方國家的議會大得多。

第二次世界大戰後，波蘭曾舉行過兩次普選，第一次是在一九四七年一月，第二次是在一九五二年十月。這一次本來應該在去年十二月舉行的，後因故改期今年一月二十日舉行。

波蘭的憲法規定，議會四年一任，議員由公民按選舉區域依每六萬人選舉一人的比率選出。

波蘭憲法的第八章，是「選舉權的原則」，第八十條規定：「議會和人民會議的選舉均為普遍、直接與平等的選舉，以秘密投票方法進行之。」一九五二年波蘭議會通過了選舉法，第一章是「總則」，下面就是「總則」的內容：

第一條：（一）凡屬波蘭公民，至選舉之日年滿十八歲者，不分性別、民族或種族、宗教信仰、教育程度、在選舉區居住之年限、社會出身、職業或財產狀況，均有選舉權。

（二）婦女有與男子同等的一切選舉權利。

（三）軍人有與一般公民同等的一切選舉權利。

第二條：下列公民無選舉權：

（一）其行使法律職能的能力被剝奪，或因精神病而此項能力受限制者；

（二）在一九四四年七月二十二日以後經正當手續之法院審判而判決剝奪公權及榮譽公民權並尚在剝奪期限之內者。

第三條：凡有選舉權之公民年滿二十一歲者有被選舉權。

第四條：每一選民有一個投票權。

第五條：選舉須親自投票。

一九五二年選出的議會共有議員四百二十五人，其中工人一百七十三人，農民一百五十名，知識分子九十七名，候補議員一百九十五名，其中工人七十五名，農民六十二名，知識分子二十二人。（容集）

## 由美國大老板支持的
# 「自由十字」軍

美國紐澤西州美孚石油公司董事會主席霍爾曼，同時也是「自由十字軍」委員會的主席。這種偶然的巧合還是二者之間有什麼關聯？照美孚公司在匈牙利的石油利益來看，這應該不是一種偶然的巧合。

美孚公司在匈牙利有廣大的石油生意。在法西斯霍爾蒂政權時代，該公司曾向匈牙利租得八百萬歐石油土地。在二次大戰結束、匈牙利人民共和國成立後，此項土地租借就被取消了。

有兩個主要宣傳機構對這次匈牙利叛亂極盡煽動之能事，一是「自由歐洲電台」，另一是「自由歐洲新聞」。而這兩家宣傳機構的經費都是「自由十字軍」供給的。「自由歐洲電台」在東歐佈置了廣大的廣播網，而「自由歐洲新聞」則在匈牙利和其他國家散發藏有反共宣傳品的氣球。

「自由歐洲電台」曾一再在電台上給匈牙利叛亂份子打氣，叫他們好好幹下去。

在去年十一月三十日，「華爾街日報」曾經提出這樣的問題：「難道像『自由歐洲』這樣的宣傳機關任其在全球活動，而政府不加管理？」接着該報坦白地承認這些宣傳機構「多數是由美國商業公司捐腰包的」。

「華爾街日報」又說：「自由歐洲」的經費大部份是由紐澤西美孚公司和佛特汽車公司這類機構來募集的，這些公司捐款給「自由十字軍」。

「自由十字軍」的執事，真像一張公司的人名錄。他們包括如下的人物：威里姆．普萊斯，西屋電氣公司董事長；哈羅．M．寇提斯，通用汽車公司董事長；班加明．費爾勒斯，曾任美國鋼公司董事長，現已退休；羅格．M．布洛，美國鋼公司董事長；哈羅．S．費勒斯頓，費勒斯頓橡膠公司首腦；諾曼．昌特勒，「洛杉磯時報」發行人。（金）

# 天下事

內幕新聞

# 麥克米倫
## 為何會膺選

麥克米倫繼艾登任英首相，是索茲柏里同邱吉爾先後向英女皇推荐的，這是大家都知道的事情了。但是，這兩個英國保守黨元老為何看中麥克米倫呢？美國的「新聞週刊」有如下的分析：

首先，看來似乎矛盾，麥克米倫是贊成艾登的侵埃政策的。邱吉爾和索茲柏里是為了這一點，才支持麥克米倫的。他們要避免給人以印象，雖然艾登因為侵埃而下台，但在同時，一若英國撤換首相是向納賽爾投降。如果由巴特勒來繼艾登，就難免發生上述印象，因為巴特勒是反對侵埃的。還有，保守黨中的「蘇彝士叛徒集團」一直截了當不願在巴特勒手下服務。

第二點理由是：邱吉爾和索茲柏里強調如果由麥克米倫登台，補救美英之間緊張關係，就比較巴特勒來得容易。麥克米倫在二次大戰時，任英國駐在北非阿爾及利亞艾森豪威爾總部的大使，因而成為美國總統的老友。當麥克米倫任外相時，曾同杜勒斯密切地工作過。杜勒斯於一九五四年在日內瓦討論越南問題時曾經對他的部下說過：「我喜歡麥克米倫這個人；因為我了解他，而他也能明瞭我的意思。」

該週刊並且提到，麥克米倫在同美國人在一起時，喜歡搬出「我是一半美國人」的老套。他的母親貝麗斯是美國愛達荷州斯賓塞爾城的一個音樂學院學生，在巴黎認識麥克米倫的父親，後來結了婚。去年九月，麥克米倫訪美時，還到過斯賓塞爾探親呢。（銘）

新聞索引

# 英國滿身闊王債

一九四五年末，英國向美國要求借一筆錢，數目是三十七億五千萬美元。這是國際借款歷史上最大的一筆債務。一九四六年，美國國會同意借錢，但是要英國承擔它在第二次世界大戰時期根據租借法案而欠下美國的債款，折算成六億美元。這樣英國就要欠美國新舊債共四十三億五千萬美元。借款利率年息二厘，從一九五一年底開始，每年分期還本付息，在五十年內還清這筆債。在過去五年中，英國按期還本付息，到一九五六年，還欠美國四十億六千萬美元。按照規定，英國應在一九五六年十二月三十一日償付第六期本息一億四千萬美元。可是英國因發動侵埃戰爭而損害了自己的經濟力量，沒有力量還這樣多錢，不得不要求美國准予免去一九五六年應付的利息八千二百萬美元。

英國不但付不出利息，而且還向美國「求救」。一九五六年十二月，英國又向美國進出口銀行借款五億美元。利息比前一次高得多，年息四厘五；而且要拿英國手中的美元證券作擔保。到目前為止，英國欠美國四十五億六千萬美元。這還不包括其他一些在「援助」名義下的變相貸款。英國除了欠美國四十五億多美元外，在一九五六年十二月中，還向「國際貨幣基金」組織借了十三億美元的短期貸款，等於英國在國際貨幣基金中的全部股金。

除了折合六億的租貸法案物資外，英國向美國再借的三十七億五千萬美元，不到兩年就用光了。美國從這筆借款中得到的直接和間接的好處很多，而英國卻背上了一筆駭人聽聞的闊王債。

如此美國

# 美國苦旱圖
## 水車失效．塘魚死掉
## 土地龜裂．蛇入客廳

美國「時代週刊」報道，艾森豪威爾總統已偕同農業部長本生、內政部長施頓，及助手和專家多人，一行浩浩蕩蕩，坐飛機出發，赴苦旱的六州視察災情。

「時代週刊」說，艾森豪威爾總統視察時所見到的災情，「紐約前鋒論壇報」的德克薩斯記者沃爾克已有很好的總結報道。沃爾克描述一九五六年災情如下：「這個年頭，水車抽上來的是空氣，混濁水池裏的魚一一死掉，長耳兎啃霸王樹（仙人掌之一種）、果子（狀似梨子）充飢，小鵪鶉跌落龜裂的土縫中，白蟻吃掉樑頭，銀行家哭笑不得，響尾蛇卻在客廳裏大搖大擺。」（敢）

# 作家周立波
## 寫書經過三遍稿

作家周立波在年前由湖南回京；算起來，他在他的家鄉體驗農村生活已經一年多了。這一期間，他的收穫是不少的，從搜集材料、構思到進行創作，一部以農業合作化為題材的長篇小說初稿，已經完成了。

據悉周立波寫小說的習慣，一般的說，初稿常常是一個詳細的提綱，二稿中才精心刻劃人物，再經過仔細琢磨，到三遍稿他才肯拿出來。

祖國繽紛

### 六歲風琴手 能奏歌曲三十首

蘭州一位六歲的小姑娘洗瑞榮，她的一雙靈巧的小手，能在風琴上奏出三十多隻歌曲。她會彈「新年歌」、「蝴蝶尋花花衣」，還會彈朝鮮舞曲和新疆舞曲。只要是她剛學會唱的歌子，就能按歌詞按出曲子來。

× × ×

最近有十尊佛像由上海運往緬甸仰光十方觀音寺。這十尊用香樟木、檀木雕刻、滿身飾金的菩薩中，三尊盤腳而坐的「三世如來佛」，通座高達一百餘吋；此外還有觀世音菩薩和她的善才、龍女等。這些菩薩雕像雕刻得非常細緻，是由寧波雕刻家黃炳榮領導刻成的。

× × ×

上海今年將生產很多玲瓏精巧的小擺鐘，其中有一種小型的乾電池鐘，機身還不到火柴盒那樣大，用一節乾電池能走一百天。這種乾電鐘售價便宜，攜帶方便，適合農村需用。

× × ×

番禺縣鍾落潭區茅崗鄉第二農業社第二隊飼養的母鴨，一九五六年十二月三十日生下一隻鴨蛋，僅有二市錢重，這隻鴨蛋像手指頭一般大小，放在地上，看起來好像一個青欖。

# 受害廠店批評港府 應除亂源及早賠償
## 居民都是納稅人生命財產應受到保護
## 如不嚴懲禍首人心惶惶勢必影響商場

【本報訊】在九龍及荃灣大暴動中受害最大的廠商，十分關注地研閱了港府的報告書。他們對報告書中的一部分說法表示歡迎，同時對另一部分說法表示不滿和提出批評。他們最感關切的是港府究竟有無決心嚴懲元兇，杜絕亂源，或是任由「危機」之「仍然存在」。他們一致地指出：國民黨特務分子是罪魁禍首，應予嚴懲。他們並認爲港府既沒有在暴動中盡保護居民生命財產的責任，那麼現在作出賠償是必要的，並應迅速成爲事實。

荃灣暴動期中受害的廠號東方嗇油公司工廠損失甚鉅。該公司負責人莊成宗月前患病，現已康復。昨天他接見記者時談稱：關於暴動事件報告書，港府發表時還在病中，因爲此事對該公司有切身關係，所以非常關懷。他說：港府發表消息，準備考慮賠償損失，既然體念商民所受無辜損失，希望能夠早日賠償，因爲受害者的遭遇是甚爲辛苦的。他並說：「目前最重要的是嚴懲兇犯，追緝元兇，此次如不能徹底處理，反而說『危險仍常存在』，則使人心惶惶，影響商場及居民。對於報告書中甚大的責任一點，未能明確，實爲遺憾。」

廣州綢窗製造有限公司曾被暴徒搶掠，損失甚鉅。該廠總經理鄧典初說：「暴動報告書中港府表示準備負起賠償，比較公正，我們表示歡迎。我們納稅人是香港的居民，生命財產應該受到保護。現在我們遭受了暴徒的攻擊，致受損失，應該得到賠償。」

鄧典初說：「港府在報告書中稱：『類似去年十月十日所爆發之事件，其危險仍常存在。』這給香港居民很大的精神威脅。這就意味着我們不是生活在和平環境中，生命財產無保障。保護香港居民的生命財產，是香港政府的責任。我們希望港府負起這個責任。」鄧典初還說：「暴動乃由國民黨特務策動，這是有目共睹的，但港府的報告書中沒有明確指出這一點。我們希望港府正視事實，認眞懲兇。」

南華玩具金屬製品廠經理黃似球說：「港府的暴動報告書中沒有明確指出元兇是誰。但是，世人皆知這個暴行是由國民黨特務發動的。」

黃似球說：「報告書中暗示以後仍可能再有暴動發生，這一點表示港府沒有能力保護香港居民的生命財產。我們希望港府確實地保證香港居民的安全，否則人心不安，生意都做不了。」黃似球說：「在暴動期間，暴徒進我廠搶掠三日三夜，現在港府提出準備賠償損失，這是應該的，港府這一點比較負責的態度。」

動發生後，未見當局懲辦主兇，而且港府的報告書中則暗示以後仍有發生暴動的可能。」他說：「其實『危機』的消除，首要關鍵在於港府嚴懲國民黨特務。」

南昌街楊祥記及西頭村福和兩間做木傢私店的負責人昨日談稱：「港府應該迅速負責賠償受害者的損失，同時必須緝拿眞正的禍首，否則難平受害者及全港居民的憤怒。此外，港府還須加強預防同類事件的發生。」

楊祥記的負責人說：「去年國民黨特務策動九龍暴動事件的情形是有預謀的，以他們的店舖被搗毀的當時，暴徒手中都持着鐵尺及西瓜刀等利器，事先在店前後都埋伏了，這是有計劃的。港府的報告書不能令人相信。」

福和的負責人又說：「暴亂的策劃者至今仍逍遙法外，因爲這些國民黨特務殺人放火，無所不爲，實在已成爲居民的公敵。」

表示歡迎。九龍城蔡和泰及生記等受害布廠的主事人說：「港府發表的九龍暴亂事件報告書，說這次事件『並無任何證供足以謂之事先有預謀』，是不全面的說法。就我們布廠的受害來說，暴徒身上佩有布符號，一齊衝入廠內大肆搶掠，這還不足以說明暴徒是按計劃行事嗎？」他們又說：「這些幕後主持的元兇禍首，如不徹底懲辦，則後患無窮，所以港府應正視事實，清除國民黨特務，以保障香港居民生命財產的安全。」

他還指出：這間蔡和泰布廠在暴動期間損失十多萬元，港府既謂「考慮賠償」，就應早日辦理賠償的工作。

曾遭暴徒搗毀焚燒的大發、大鵬、德興、總糧等七家食品公司負責人表示：目前最迫切的要求，就是賠償，而且應該迅速切實，不是「考慮」問題。他們說：由於舊曆年關將近，大家都需要錢，希望在舊曆年底前能得賠償。他們又說：「對於今後生命財產的安全，港府應切實予以保障，這是港府對每一個正當納稅人的義務，如果今後有類似事件發生，那就要看港府現在對暴徒懲辦得嚴不嚴了。」

其中一間食品公司負責人舉例說：「安全的證明，必須要保證。如果開設舖頭，投資有大錢，誰敢保證安全？如果港府不保證安全，又有誰敢放膽做生意呢？這是同一條道理。」

受暴徒搶掠的一位商會人士表示說：「至今仍未見港府賠償，佈告說考慮賠償辦法，有如一張支票，不知何時兌現。」

# 電影界祝賀吳楚帆
## 今歡宴並贈紀念品

【本報訊】粵語片著名演員吳楚帆及中聯公司出品「春」、「秋」，在北京獲選爲最受觀衆喜愛的演員及影片之一，香港電影界定今晚設宴致賀。

今晚宴會在中華總商會禮堂舉行。宴會上將獻銀杯、錦旗給吳楚帆及中聯公司留念。

# 春節期間自內地返港 學生免受入境限制
## 港府宣佈憑學校所發證件即可
## 一般居民回鄉最好先領回港證

【本報訊】港府人民入境事務處處長宣佈，有子女在中國內地讀書之家長請注意：在新年期間，欲來港探候其父母及親屬之學生，凡能使人民入境事務處人員相信其爲眞正的學生者，可在一月二十日至二月十日期內，免受入境限額之限制，進入本港。入境學生，須提供其學校當局所發之證件。

爲使彼等於回港時能在邊境上被辨認起見，所有此等居民，最好在未離港往中國大陸前，領取回港證。該種證件之有效期間爲六個月，在該期間內，可以作多次旅行。居民欲申領者，可向港島軍器廠街人民入境事務處或九龍尖沙咀中間道人民入境事務處申領，每張收費港幣二元。

港府人民入境事務處處長又說：鑒於假期中可能有若干不諳現行規則之本港居民前往內地旅行，故凡能提出證據，證明確爲本港眞實居民前往中國旅行之本港居民，使該處長滿意者，亦可獲准在限額之外，重入本港。

# 生命財產應獲保障 工商 文化 人士 要求 杜絕 亂源
## 希望港府迅速賠償損失 切實緝拿元兇嚴懲禍首

【本報訊】廣大的工商界及文化界知名人士日來紛紛就港府關於九龍荃灣暴動報告書發表意見。他們指出：雖然報告書中沒有指明國民黨特務是暴動的策劃者，但是報告書中列舉出來的事實已經證實了這一點。他們表示：現在港府應當做的是堅決緝拿元兇，嚴懲禍首，杜絕亂源，不容「危險仍常存在」；尤其是年關緊迫，賠償之事應迅予解決。

中華總商會副會長、跑馬地街坊福利會理事長吳仲朝說：「過去發生的暴亂，是件不幸的事情，工商業者和一般居民都感到不安。我相信，每個人都希望以後不再有同樣的事情發生。」

一間大商團的負責人說：「九龍暴亂，商民損失甚鉅，港府考慮賠償損失，這個做法是值得贊成的；但迄今仍未付之實施，我們希望港府能早日迅速辦理。報告書內說『危險仍常存在』，這句話使人聽來驚心動魄，港府應該負起責任，徹底懲辦罪魁，澄清居民疑慮，以免常懷戒心，不能安居樂業。」

有一個行業商會主席說：「暴動案中看得清清楚楚，暴徒是有組織，有計劃來搞的，爲首者持國民黨旗，手纏白布，有的男女服飾一致，事前又秘密開會，港府報告書中均有述及。事實俱在，足以證明是國民黨特務分子搞的。暴亂既已發生，今後就不容許再發生才對。居民手無寸鐵，港府應除惡務盡，徹底處理，保證暴亂不會再有，負起治安責任才是。」

某邑屬商會理事長就港府賠償暴亂損失一點說：「港府發表消息考慮賠償，歷時半月，未有下文，這張支票是期票，但期票也應早日兌現，以免受害商民待望。」

南北行公所理事長、潮商總會理事長、中華總商會常務會董梁燦輝說：「我們希望香港政府加強防衛，保證以後不再有同樣事情發生。」他並表示希望港府負起責任，迅速懲辦元兇，並迅速賠償損失給暴動中的受害者。

一知名工業界人士說：「港府報告書中，竟說以後仍有發生暴動的危險，談到這裏，我不禁惘然。香港自稱法治之地，我們的納稅居民卻得不到應有的保障！我們要求港府切實負起維持治安的責任。」他指出暴動的策劃者分明是國民黨特務，但港府的報告書中卻沒有分清是非。他又說：「港府透露準備賠償損失這一點，是受歡迎的。」

長城電影製片廠的負責人王元龍發表談話說：「我是九龍暴亂中直接受害的一人。我們對暴亂後的善後措施，最關注的是當局將如何緝拿元兇嚴辦，並如何杜絕亂源，使九龍大衆居民今後得到保障。」

負責人潘範菴發表意見說：「香港政府說找不出這次暴動事件的責任，我感到十分遺憾。港府亦有線索證明這次暴動事件是與國民黨有關係的十四K黨的人所幹的。」他又說：「不過港府表示對受害者考慮賠償，對於這一點，我覺得相當滿意。」

# 諱疾忌醫難平公憤 暴亂危險不應留存
## 馬鑑陳君葆馬文輝等發表意見

馬鑑教授說：港府當局已提出考慮對九龍暴動中受害者予以賠償，這是應該的。當局必須切實執行賠償。

他說，今後重要的問題除了做好善後工作外，就是保障居民的安全，港府必須負起這個責任來。像港督在呈殖民地部大臣函中所說：「類似十月所爆發的事件，其危險仍常存在。」這樣的說法是不能令人滿意的。香港居民不希望這種危險仍然存在，港府當局應該堅決地負起維持治安的責任。

華革會副主席陳君葆說，港府關於九龍暴動的報告書，對亂源的分析含糊不清，又將暴亂責任推到黑社會身上，這是不公允的。報告書對於事實是非眞相，並未有清楚說明，好像是有所避忌似的。出自一個負責當局，這樣的報告書可能會引起不良的影響。

陳君葆說：其次，在港督呈殖民地部大臣函中，又指出暴動的危險仍存在，但是卻沒有說出是怎樣的危險，也沒有說如何處置這種危險。這樣說法是否等於說當局沒有能力負起消滅這種危險、保證和平安全的責任？

至於對受害者給予賠償，陳君葆說，這是合理的，是治安當局應該做的善後工作之一，港府負有賠償責任。

聯合國香港協會執行委員會主席馬文輝評論九龍暴亂事件說，香港政府事前沒有妥爲防範，事發時束手無策，事後又沒有採取有效措施。

馬文輝說，港府的報告書沒有談到整個事件的禍根，是不是說明它諱疾忌醫？報告書說以後發生類似事件的危險仍常存在，作爲一個執政者，未免顯得太脆弱無力了。

馬文輝說，九龍暴亂事件的禍首，好像有害的細菌，如果不及時根除，就會迅速蔓延，擴大禍害。但是報告書沒有提到懲處禍首問題。他說，如果港府不採取積極有效的措施，香港居民將懷疑本港內部的治安了。

# 電車擺長龍
## 花園道口電車斷軸 交通停頓逾半小時

【本報訊】昨晚六時廿五分，花園道口附近有一輛電車斷了車軸，交通即告停頓。電車長龍由花園道口擺至中環水車館門口，搭客紛紛下車走路。後由電車公司機器部派人前往修理，將該車拖回車廠，到七時零五分電車交通才告恢復。

# 應付考試借藥力 吃得太多陷昏迷

【本報訊】昨日下午三時許，花園街某號三樓，有一個學生被其家人發覺他昏迷不醒，便叫車將他送入醫院救治。

這個學生名林×仙，十九歲，上海人，就讀九龍城聯合道某英文書院，據他的姐姐說：林×仙近因大考在即，晚晚溫習功課至深夜，致精神不足。昨天，他想借助藥物振奮，一連吃了二十粒藥片，那知藥力太猛，抵受不住，就迷迷糊糊了。

# 八家公司函商會 籲請港府速賠償
## 年關近需款恢復生產

【本報訊】中建、德興、新中、大發、天福、益隆、大鵬等八家公司，昨天聯同致函香港中華出入口商會，請該會代向港府呼籲，早日緝懲元兇，保障今後生命財產安全及妥辦善後。

八家公司原函摘要如下：「頃閱港府所發表之有關報告書，知當局對此次暴動事件曾詳細調查，估計損失，並表示對各受害者之賠償要求將加考慮，至以爲慰。報告書中所謂『類似十月所爆發之事件，其危險仍常存在』一點，似對今後居民生命財產之安全，尚無切實可靠之保證，殊令人不安。至於敝號等在暴動期間所蒙受之損失，數目巨大，今雖復業，但已元氣受傷，在此年關前後，對賠償金之需要尤覺迫切，深盼港府之賠償辦法早日公佈並予以施行，以便敝號等得繼續發展業務。爲此函懇鈞會再行代爲呼籲，務盼港府嚴緝暴徒元兇歸案究辦，藉以根絕禍源，使今後居民生命財產之安全獲得切實保障，同時對受害商民迅予賠償。」

又訊：南華玩具廠日昨致函中華廠商會，請求該會代向港府呼籲早日實行善後賠償辦法。函中說：「今閱港府所發表的九龍暴動報告書，謂此類暴動事件重演之危險仍經常存在，使人感覺居民生命財產之安全，似尚未獲得充分有效之保障。」

函中同時對港府在報告書中表示對受害者賠償一項，表示關切。

函中說：「敝廠所受損失已達全部資產半數以上，目前雖勉力開工，但機器及工模等散失不全而致生產迄未能正常恢復，實有待港府賠償金之迅速發放，始能早日恢復舊觀，徐圖發展。爲此專函貴會，懇請鈞代向港府當局呼籲，一方面緝兇歸案，使居民生命財產之安全獲得充份保障，另一方面早日實行善後賠償辦法，使敝廠之生產得以早日恢復正常。」

**天氣** 中和東北風，下午轉東南風。晴朗。

# 今在元朗開幕 農展 增添 牲口 遊行 節目
## 還有舞麒麟警犬表演 入場券三毫小童免費

【本報訊】港府漁林處長胡禮昨爲本屆農業展覽發表廣播稱：農業展覽會於今日上午十一時開幕。地點仍在元朗中學。開放時間爲星期六至星期一，每日由上午十時至下午五時半。會場內有中西食品供應處，中菜部由半島酒店主理，西菜部由樂華酒家主理。入場券每位三角，十二歲以下小童有父母同往者免費。展覽會最後一日，由學校帶隊之學生免費入場。

元朗中學大禮堂將全部用作花卉展覽。展覽會中有一新項目，即爲牲口遊行，表演警犬技能。此外並有警察樂隊及軍樂隊在場演奏，更有舞麒麟節目。學校課堂將用作展覽手工、花卉及教育之展覽品，牲口則在露天場地建造之欄內展覽，商行攤位有四十四個，各攤位由商行自行設計。

今年農展會分九部分，種類分二百五十九種，報名參加展覽者，超過五千項；新銀杯有十二個，總數四十四個；並有獎金二萬元贈與比賽得勝者。

# 農曆新年燃放爆竹 大除夕起開禁三天
## 凌晨一時至六時仍照舊禁止燃放

【本報訊】港府華民政務司暨新界民政署署長以農曆新年將屆，經規定准許居民於一月卅日、卅一日、二月一日及六日在各指定時間內燃放爆竹、煙花。

昨日憲報詳列毋須領照燃放爆竹之時間及地點。

在香港、九龍方面，由一月卅日（除夕）下午四時起至二月一日下午四時止以及二月六日由上午九時起至上午九時止准許燃放爆竹，惟在深夜一時至上午六時間燃放爆竹，仍在禁止之列。

在新界方面，燃放爆竹時間爲一月卅日下午四時起至二月一日下午四時止，又由二月六日上午六時起至上午九時止。社會人士須注意。

地雷炮、電光炮及金錢炮均嚴禁燃放。爆竹商販希注意有關規則，禁止販售一經觸及即行爆發及含有爆炸原料之爆炸及煙花。

港府警務處已發令不得將爆竹擲落在人頭上拋過或在惹火物旁拋擲，並須盡量採取合理預防措施，以免發生意外。

所有警務人員對任何人等，如在各指定日期時刻以外燃放爆竹煙花或違犯燃放爆竹之規定者，將予票控或拘捕。

# 旺角勞校新生考試 明天分批分場舉行

【本報訊】港九勞工子弟教育促進會屬下旺角勞工子弟學校擴建新校舍招考擴班新生，定於今日下午六時截止報名，明（二十）日上午八時開始考試。據昨日統計，報名人數已超過四千八百人。

由於各業工人子弟要求入勞校讀書的人數衆多，旺角勞校這次招考新生必須分別在旺角勞校、紅磡勞校、摩托車勞校等三個試場舉行。報考一年級的全部在旺角勞校考試，報考二、三年級的分在旺角勞校或紅磡勞校考試，報考四年級的全部在摩托車勞校考試，報考五、六年級的全部在紅磡勞校考試。

勞校爲了方便各業家長工人，節省時間，還決定採取分批分時間考試的辦法。

## 請注意試場地點

一年級考生的考試證號碼是「一」字頭的，由一〇〇一至一一四〇號，在下午一時至三時；由一一四一至一二八〇，在下午三時半至五時半。

二年級考生的考試證號碼是「二」字頭的，由二〇〇一至二〇六六〇號，在上午八時至十時；由二〇六六一至二一三三〇號，在上午十時半至十二時半（以上在旺角勞校）；由二一三三一至二一四八〇號，在中午十二時至下午二時；由二一四八一至二一六四〇號，在下午三時至五時半（地點在紅磡勞校）。

三年級考生的考試證號碼是「三」字頭的，由三〇〇一至三〇四八〇號，自上午八時至十時；由三〇四八一至三〇九六〇號，自上午十時半至十二時半（以上在旺角勞校）；由三〇九六一至三一〇四〇號，自中午十二時至下午二時半；由三一〇四一至三一一二〇號，自下午三時至五時半（在紅磡勞校）。

四年級考生的考試證號碼是「四」字頭的，由四〇〇一至四〇二一六號，自上午八時至十時半，由四〇二一七至四〇四三二號，自中午十二時至下午二時半；由四〇四三三至四〇六四八號，自下午三時至五時半。地點都在摩托勞校。

五、六年級考生的考試時間全部由上午八時開始至十時半，在紅磡勞校舉行。

# 途中遇刺 男子傷重

【本報訊】昨日下午六時，有一男子行經紅磡馬來街附近遇刺，胸背部共中三刀，傷勢頗重，現仍在醫院留醫。傷者名鍾海泉，廿九歲，是九龍城煤汽公司副落工人。他是在去年五、六月間，才獨自遷進紅磡必加街三十×號地下床位居住。

# 孤苦伶仃 思親成疾 老婦痛飲鏹水
## 被送入醫院後不治斃命

【本報訊】昨天香港方面接連發生兩宗自殺，一老婦斃命，一少婦無礙。住上環普義街二十號二樓的老婦李羣（五十五歲），於下午五時服食大量鏹水，被送入醫院不治斃命。據說死者的丈夫是前鴻翔中學校長，在日軍陷港時，丈夫與兒子均病死；她精神飽受刺激，年來如痴如狂，患心臟病，自殺可能與此有關。

住永樂街一×九號三樓的少婦郭清（二十九歲），近疑夫有外遇，昨天服皮膚水自殺，經洗胃後無礙。

# 跌入沸滾糖膠鍋 三歲小童傷很重

【本報訊】昨日下午五時，香港仔舊街五十×號木屋裏，一個三歲小童葉順福因無人照顧，不慎跌落煮沸的糖膠鍋中，家人發覺後將他救起，但全身已被灼重傷，可能有性命之虞，現在醫院救治中。


銅鑼灣的風景區

銅鑼灣大廈 CAUSEWAY BAY MANSION

九九九年期 唐寧大廈 TOWNING MANSION

最理想的華麗住宅

交通便利 環境優美 風水旺盛 年期長久

你看環境多美

請到地盤參觀 保證滿意

設備豪華 建築堅固 價錢廉宜 高貴劃一

經售處：錦興置業有限公司

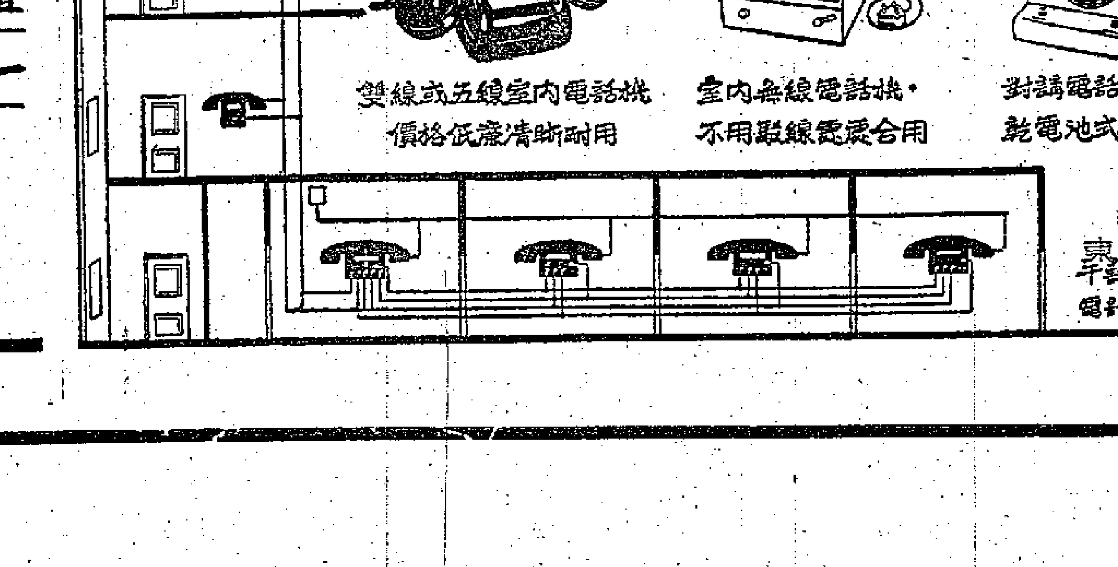
寫字樓：永吉街九號二樓 電話：22193,36708

接洽處 永吉街十號地下 電話：32408,33204,37885.

備詳細章程 請向本公司接洽



新近運到，即可供應 三大名廠室內電話機 KEDAFON



雙線或五線室內電話機 價格低廉清晰耐用

室內無線電話機 不用駁線隨處合用

對講電話擴聲機 乾電池式小巧玲瓏

總經銷 東泰公司 干諾道中四十一號 電話：三〇六七四

# 嬰兒出生兩週內須辦理登記手續

## 港九各地增設出生註册處 並在新界設站發給出世紙

【本報訊】醫務總監楊國璋宣佈：由本年一月初起，已在港九各地增設出生註册處。此外，並已作特別部署，派出助理註册官，按時訪問新界偏僻地區，辦理出生註册手續及發給出世紙。因該等地區出生人數不多，未便設立全日辦公之註册處。

凡欲申領出世紙者，可向干諾道中皇帝行生死註册總處或各分處申請，即可發領。

楊國璋請新生嬰兒的父母注意：依照本港法律，爲父母有責任爲其出世而生存之嬰兒，在出生後十四日內，辦理出生登記手續。此項登記，並不收取費用。惟在出生後滿十四日後，於十二個月內始行登記者（出生之日不計算在內），則收費一元。

楊氏又稱：登記總署署長鍾士，曾於本月二日，訪問新界各鄉事委員會，因生死註册處，不久即將改隸登記總署。陪同鍾士前往訪問者，有登記總署助理署長卓拉，及生死註册處副主任岑輝。

現將各出生註册處之所在地點及辦公時間詳列如後：

### 港島

註册處、地址及辦公時間如下：

生死註册處及中區出生註册處：皇帝行樓下。週日（上午十時至下午一時，下午二時至四時）。星期六（上午十時至正午十二時）。

西區出生註册處：贊育醫院。週日（上午九時至下午一時，下午二時至五時）。星期六（上午九時至下午一時）。

東區出生註册處：東區公立醫局。週日（上午九時至下午一時，下午二時至五時）。星期六（上午九時至下午一時）。

筲箕灣出生註册處：筲箕灣公立醫局。星期二至星期五（上午九時至下午一時）。

瑪麗醫院區出生註册處：瑪麗醫院。星期一至星期五（下午二時至五時）。

香港仔出生註册處：香港仔公立醫局。星期一、三、四、五（上午九時至下午一時）。

赤柱出生註册處：赤柱公立醫局。星期二（上午十時至下午一時）。

### 九龍

九龍生死註册署：油蔴地公立醫局。週日（上午九時至下午一時，下午二時至五時）。星期六（上午九時至下午一時）。

廣華醫院區生死註册處：廣華醫院。同上。

深水埗區出生註册處：元洲街政府分署。同上。

九龍城區出生註册處：李基紀念醫局。同上。

紅磡區出生註册處：紅磡公立醫局，星期二、四、五（下午二時至五時）。

### 新界

大埔：七約鄉事委員會。星期一及星期四（下午二時至四時）。

粉嶺：粉嶺鄉事委員會。星期二（上午十時至下午十二時半）。

上水：上水鄉事委員會。星期二（下午二時至四時）。

沙田：沙田鄉事委員會。星期三（上午十時至下午十二時半）。

西貢（北約）：西貢（北約）鄉事委員會。星期四（上午十時至下午十二時半）。

沙頭角：沙頭角鄉事委員會。星期五（上午十時至下午十二時半）。

打鼓嶺：打鼓嶺鄉事委員會。星期五（下午二時至四時）。

十八鄉：十八鄉事委員會。星期一至四（上午十時至下午十二時半）。

八鄉：八鄉鄉事委員會。星期五（上午十時至下午十二時半）。

錦田：惡洋學校。星期一（下午二時至四時）。

屯門：屯門鄉事委員會。星期四（下午二時至四時）。

屏山：屏山鄉事委員會。星期二（下午二時至四時）。

廈村：廈村鄉事委員會。星期三（下午二時至四時）。

新田：新田鄉事委員會。星期五（下午二時至四時）。

荃灣：荃灣鄉事委員會。星期二及星期五（上午十時至下午一時，下午二時至四時）。

坑口：坑口鄉事委員會。每月第二個星期三（上午十時至下午一時）。

西貢：西貢鄉事委員會。每月第一個及第三個星期三（上午十時半至下午二時）。

屏洲：屏洲居民聯合會。每月最後一個星期三（上午十時三十分至下午一時）。

梅窩：南約理民府梅窩辦事處。同上。

長洲：長洲華商會。星期四（上午十時半至下午一時，下午二時至三時半）。

東涌：東涌鄉事委員會。每月第一個星期一（上午十一時半至下午三時）。

大澳：大澳鄉事委員會。每月第一個星期一（中午十二時至二時半）。

青衣：青衣鄉事委員會。每月第二個星期一（上午十時至下午一時）。

馬灣：馬灣鄉事委員會。每月第二個星期一（上午十一時至下午一時）。

南丫島（北約）：南丫島（北約）鄉事委員會。每月第三個星期一（上午十時半至下午三時半）。

南丫島（南約）：南丫島（南約）鄉事委員會。每月第三個星期一（上午十一時半至下午二時半）。

蒲台島：蒲台島。一、四、七、十月最後一個星期一（上午十一時半至下午二時半）。

# 反對電費增價聲中 新界電費昂貴 居民要求減價

## 新界鄉議局函民政署轉陳此議

## 兩電公司負責人訪反加價聯會

【本報訊】新界居民反對增加電力附加費。新界鄉議局昨午召開常務會議，討論及電費加價問題，與席者以新界電費比港九爲昂，且已加附加費百分之九，今再要加百分之九，實在不合理。因此決定不但反對再加附加費，還要求豁免過去已加收的附加費。昨會上通過去函新界民政署長轉電力公司致意。

增價，昨天會上並通過請警方准予維持單車原有載重限額，及函九龍鐵路局反對學生火車費增價，請照原定每學期三十六元價目收費。

【本報訊】香港電燈公司及九龍中華電力公司負責人偕同秘書等三人，於昨日下午四時前往廠商會拜訪「反對電費加價聯合會」，與該會七名代表委員會談了一小時許。該兩公司負責人對加收附加費事有所解釋，而會方則提出反對意見。

又訊：公民協會代表盧博居爲電費加價事，昨日往訪香港電燈公司總經理。據該總經理說：該公司日內將發表一項文告。

# 中區街坊新員選出

## 周有江紹淹張榮光黃燕清蟬聯 新增副監事長一席由簡彩擔任

【本報訊】中區街坊福利會第八屆理監事及常務等，前經選出，昨晚七時假商業通濟公會召開新任常務會議，互推負責人及各部職員。理事長周有致詞後，公推黃燕清爲選舉會主席，提名開票公選，結果現屆正副理事長周有、江紹淹、張榮光，監事長黃燕清四人均膺選蟬聯，新增副監事長一席，爲殷商簡彩當選。司庫梁毅浦亦獲選連任，婦女部則由戴卉芬、麥雪貞主理，其餘各組正副主任，大部份蟬選蟬聯。新員將於三月間舉行交接就職禮。

# 漫遊農展會

## 紅色番茄重十一兩 花卉大廳使人留連

特寫

一年一度的香港農產品展覽會今天在元朗開幕了。今年的農展會情形怎樣呢？

農展會離元朗墟不遠，如果步行大約要二十分鐘便可到達，如果乘車只需三分鐘的時間就可由元朗墟到達會場。

踏進會場，便可以看見廣場上四週搭滿帳棚，棚裏擺滿各式各樣的蔬菜，有椰菜、芋頭、芹菜、梅菜、生菜、大蒜、茨菇、蓮藕等，特別使人注意的是有小碗這麼大的紅色番茄，每一個約十一兩重。

在展覽蔬菜對面的地方，滿處擺着一盆盆鮮花，中央還有一個由芍藥花組成的花堆，那裏就是花卉展覽，在那個大廳裏，桌上一行行佈滿芍藥、梅花、蘭花、玫瑰等鮮花，活像花園。陽光從窗外射進來，花香四溢，這個地方特別使人留戀。在這個大廳的兩旁走廊，也同樣擺滿花盆，而且有幾個室是陳列學校手工藝品和各種圖表。

看完後蔬菜及花卉的展覽，如果覺得疲倦，就可到半島酒店主理的酒吧間或雲華酒家中菜部休息。

主要的耕畜——牛，就在廣場上展覽，分成母牛帶仔、母牛、公牛等類一列列鎖在棚裏。昨日下午三時，這些牛分別先後由牠的主人牽到廣場上繞圈走動，由大會評判員評判那類牛那隻最佳。其中母牛帶仔一類，宋怡泰獲的黃牛機獲獎，據說主要是肥壯、骨好，全身均勻。在牛棚的斜邊，就是豬、羊、鴨、鵝的展覽地點，羊在咩咩叫，鴨和鵝也跟着叫起來，豬欄裏的母豬卻靜靜地躺在乾草上，讓一羣乳豬吃乳汁，牲畜展覽部分，只需二十分鐘便可以全部看完。

香港的農具仍然是犂耙、鐮刀、風車、水車等，擺在這些農具一角的特別展覽品是水泵、腳踏打穀機。有些農民說：希望今後能夠見到更新式的更廉的耕具，更希望耕地不會受旱，特別是當局能改善水利方面的措施。

至於水菓類，只能看到十多盆的桔、香蕉、柚、柑等。

在展覽會中，還看到了可愛的小白兎。

# 八和會館新員廿三就職

## 捐款購會所已得五千元 關德興保證三月前辦妥

【本報訊】八和會館新職員經已選出，並定於本月二十三日舉行就職典禮。該會昨天下午舉行理值事聯席會議，出席者有關德興、陳錦棠、陳艷儂等多人，昨會上除決定就職日期外，並討論購置會所問題，關德興以新主席資格說，他保證在今年三月以前完成這項工作。

各伶人捐款購會所一項，截至昨天止已捐得五千元。昨天會上並推出陳艷儂、芳艷芬、關德興、鄧炳光等繼續勸捐。

關於救濟失業伶人問題，昨決定舉行義演籌款，義演日期暫定廿六、廿七日，但要視院期始作最後決定。義演節目由各紅伶負責，關德興昨天表示他準備屆時演出「關公守華容」。

農展會中「母牛帶仔」冠軍與牠的主人宋怡泰。（本報攝）

# 海南商會建新廈 黃堅蟬聯理事長

## 新員定下月十五日就職

【本報訊】香港海南商會，自戰後復會以來，皆由黃堅、周成根兩人擔任正副理事長，得各會員協力襄助，會務大有進展。如：（一）籌募福利基金，辦理社會福利事業；（二）改正會名，辦理註册爲有限公司；（三）向港府申請撥地，設立同鄉永遠墳場；（四）一九五二年發動籌款，購置皇后大道東廿三號會所，現正籌劃月底改建六層新廈，定今夏落成，該會成立已四十年。

第二十屆職員已於本月十五日選出。名單如下：黃堅蟬聯正理事長，符致興任副理事長，潘瑞廷、熊能杰分任正副監事長。符和瑢、馮榮軒爲正副司庫。常務理事有：周成根、周成泰、吳多泰、吳家耀、林金湯。理事有：黃金門、韓順光、韓若翰、吳漢仁、陳昆吾、陳慕蘇、陳嘉珍、何萬章、楊祥發、周啓𤩽。監事有：呂鏡溪、符福程、潘泰和、劉啓焱、莫履翔。該會定二月十五日舉行新員就職典禮暨春節聯歡宴會。

# 高讀生畫展今明續舉行

【本報訊】雷家高讀生及其門生馬家賓、關立文三人聯合舉行畫展會，在歷山大廈思豪美術館連日舉行，觀眾甚多，該畫展原定昨天閉幕，現決定延期兩天，今明兩天繼續舉行。

# 李頤玲遭遇悲慘 讀者紛紛贈款物

【本報訊】自本報刊載了少女李頤玲一家的悲慘遭遇後，前日又有讀者託本報轉贈款物，計有鑄慈善社交來「贈棉衣劵」六張，讀者余明交來衣物二十件、港幣十元，怡安泰洋服店贈款二十元，讀者無名氏贈款五十元，另一個無名氏贈款廿元，小讀者陳小蘇、陳小甜、陳新元贈款六元，讀者鄭誠家贈款五元。又：昨日又有讀者「一羣在業工友」交來贈款三十元。該批款物已由本報交給李順玲，該款請李頤玲即來本報領取。


明信片　小畫片

| | |
|---|---|
| 富春江（彩色六張） | 0.25 |
| 桂林——陽朔（彩色六張） | 0.25 |
| 敦煌壁畫（彩色二十張） | 0.70 |
| 故宮建築圖片（彩色十張） | 0.60 |
| 故宮建築圖片第二集（彩色十張） | 0.45 |
| 上海博物館陳列品圖片第一集（彩色六張） | 0.85 |
| 上海博物館陳列品圖片第二集（彩色六張） | 0.85 |
| 中國民間美術工藝品（彩色十張） | [illegible] |
| 中國民間美術工藝品第二集（彩色十張） | [illegible] |
| 中國現代工藝品（彩色十二張） | 1.00 |
| 宋人畫册（彩色十二張） | 1.70 |
| 西廂記（彩色十張） | 0.90 |
| 中國民間剪紙（彩色十二張） | 1.20 |
| 莫斯科明信片（素色三十張） | 1.00 |
| 克里姆林宮（彩色二十二張） | 1.40 |
| 莫斯科明信片（彩色二十四張） | 1.60 |
| 天津風景（彩色十四張） | 1.00 |

書簽

| | | |
|---|---|---|
| 四季花鳥（每套四張） | 邢一峯作 | 0.10 |
| 花卉（每套四張） | 齊白石作 | 0.10 |

新民主出版社
皇后大道中175號　電話：門市部：20860　批發部：26341



年畫

| | |
|---|---|
| 洛神圖（對開） | 0.35 |
| 宇宙鋒（對開） | 0. 5 |
| 豐盛的蔬果（對開） | 0.35 |
| 花鳥中堂（對開） | 0.35 |
| 江南的春天裏（三開） | 0.2[illegible] |
| 雨過羔羊（三開） | 0.2[illegible] |
| 錦上添花（三開） | 0.2 |
| 孔雀（三開） | 0.[illegible] |

四屏條每套七角五分
四季花鳥　花鳥屏　四季常春　穆桂英　秦香蓮
種類繁多　歡迎選購
三聯書店
門市部：大道中五四號二樓　電話：二一三一四
批發部：威靈頓街九號三樓　電話 37835,24806



象棋　1957年第1期要目
評局研究：順炮單提對直車（二）
殘局評註（四則）
1956年全國象棋錦標賽對局選輯
中國歷史上第一次全國象棋錦標賽結束：楊官璘獲冠軍、王嘉良獲亞軍（一）（二則）
象棋通俗講座：布局入門（七）　中局研究（二則）　象棋問答
古譜新詮：桃香躍鯉　躍馬還鄉　緊守虎牢　安居平五路　前鋒兼後衛　蝶入花叢　流星趕月　游龍戲鳳
棋手介紹：林奕仙「國際象棋」之星——阿列亨
萬寶存真……林幼如詮訂
百變象棋譜……彭樹榮藏本
廣東人民出版社出版
廣東省廣州市郵局發行
香港、澳門各大書局均有代售



佛山　人和悅老酒庄出品
信譽保證·安心飲
大埔道一六六號電話：五七九八六
軒尼詩道四一二電話：七一一七五
南昌街九十六號電話：五六〇四四
上海街二八二號電話：六〇九一四
上海街四三〇號電話：五六四七二



培僑中學招生
班級：高初中、小學各級插班生
試期：一月二十日上午九時
校址：跑馬地布律活道六號
簡章：俱備　電話：七〇八三七　七〇八三八
校長　杜伯奎

中華中學招生
學級：初中一至高中三各級男女插班生
報名：每日上午九時至下午四時　即日起至考試前一日止
考期：一月二十日上午九時
校址：本校㊂大道中中華書局
電話：三二四一六　三三二一號
校長　黃祖芬

漢華中學擴班招生
班級：高初中、小學各級插班生　另招小學一年級、四年級下午班學生
考試：元月廿三日（星期三）上午九時
報名：即日開始
校址：石塘咀山道十二號（由蒲苑公司直入上三樓）
電話：三三二七七
校長黃建立



豪華·快樂　即映　格逐特一作　玄敵神槍手　THE FASTEST GUN ALIVE
平安　明天早場十一時半　天錦堂繡　新綜藝彩色　一元七　七毫半元
皇后·平安　今天仍映　華納公司槍俠巨片　皇后明天五場　加早場十時半一場　單騎戰七虎　主演　蘭杜史夫葛　巨星英武　7 MEN FROM NOW　不與手，刀兩正，槍出立誓邪在難　非仇爭，妻君不，金被子報此彼殺　全部七彩艷　悍匪決大戰　片警俠驚下王匪篇詩映期
娛樂·東方　今天獻映　名騎人靈派片大師感應　明天加開早場　十二點　風雪雪嶺風雪　主演　羅拔泰萊　史賓沙德里西　特藝七彩片上中文　THE MOUNTAIN 超視綜藝體　小哈及流地羅　納點卡正宮通華11　樂宮三十卡娛樂一點納　明天早場
百老匯·平安　連日滿今續映　巴比倫艷后　主演　李明法郎　全景大銀幕　特藝七彩
京都·光藝　今天續映總院開始　曙光公司輕鬆諧趣巧妙愛情巨片　謝扶星巨星　德勒一小八一　才子佳人　老月小　"TOY TIGER"
仙樂　下期放映　捲土重來　萬勿向隅　中國第一部享譽國際銀壇煌文藝巨片！　THE LONG LANE　長巷　同場加演　東南亞第三屆電影節特輯片　美女如雲　羣星會聚　本片榮獲最佳劇本金像獎　保證佳片
國泰　街頭重要每日映出　一江春水向東流　中國武術大觀　打金枝　秦香蓮　出谷黃鶯
國泰·新華　最後兩天　快來看　南島重镇　抗日時期我英勇戰士披荊斬棘的艱苦　國泰早場　月光
高陞　大戲園　伊士曼七彩　嫦娥奔月　全部歌唱神話巨片
金陵·國民·華界·好世界·新舞台·國際　明天映　大成發行公司全部粵語鬼怪巨片　飛仙劍俠大破謀人寺　導演王天林　製片王鵬翼
金陵·國民·華界·好世界·新舞台　今天最後　風火鬼頭刀　導演胡鵬　關德興　于素秋　曹達華　石堅　黎雯　周忠
璇宮·環球　今天四場選映　海底奇觀　銀鳳
真光　即日隆重獻映　百戰敢死隊
太平　昨狂滿今請早　伊士曼七彩　戰艦育嬰記　一吻棄江山
東方　即日繼續獻映　飛女懷春　Teenage Rebel
百樂門　昨狂滿今仍映　迷失的大洲
京華　今天獻映　相思曲
太平·麗都·北河·利多·油蔴地·龍城·金星·連日滿　今日仍映　陰陽扇　梁無相　太子走國　譚蘭卿　肥女救駕　萬能旦后　鄧碧雲　麗荷種花
仙樂　今天隆重獻映　太平洋公司巨片　李湄于聰（領銜主演）　歲暮國片力作　馬徐維邦導演　復活的玫瑰　洪波　羅維　藍鶯鶯　賀賓　宋少泉（聯合主演）
利舞台　粵劇之宮　利華年　最後今明兩晚　四字傳家一字書！　明天日場　青燈夜雨
紐約·中央·大世界·光明·明聲·皇宮　猛片即是猛片　昨天一早狂滿　即日仍映　日本片中之王　全部粵語對白　世界聞名角力冠軍　力道山　原子怪物襲東京　本片精彩內容
九龍城國際　即日四場　Cinema Scope　新藝綜合體電影　紅樓琴斷　THE EDDY DUCHIN STORY　主演　泰倫鮑華　金露華　方世玉　里艷娘　明天四場　飛仙劍俠大破謀人寺

# 三劍樓隨筆

## 再記齊白石之詩

白石老人的印章和畫，都是有獨創性的，所以能蔚然成家。他之所以成功，自然經過長時間的苦練。他自記初學刻印的經過說：「余學刊印，刊後復磨，磨後又刊，客室成泥，欲就乾，移於東復移於西，移於八方，通室必成池底」。又有詩云：「石潭舊事等心孩，磨石書堂水亦災，風雨一天拖雨屐，傘扶飛到赤泥來。」記的就是他在石潭壩赤泥坪的生活情形。試想，磨印磨到滿室都是泥濘，其艱苦固可知，其著迷也可想見。

至於學畫的甘苦，從白石老人的論畫詩中可以體味出來。他有一首題山水詩云：「十年種樹成林易，畫樹成林一筆難；直到髮枯瞳欲瞎，賞心誰看雨餘山。」又有「大葉粗枝亦寫生，老年一筆費經營」及「下筆安詳要苦思」等句，都足見他態度的認眞。

白石老人固然主張苦學，但極反對專抄粉本、全無創造的藝匠態度。他有答友人詩云：「粟絹三千紙一屋，百怪塊然來我腹；蟲魚草木吾豈無，畫稿三擔何其愚！」他題畫時又有「山外樓台雲外峯，匠家千古此雷同」及「胸中山水奇天下，刪去臨摹手一雙」等詩句，足說明他反對抄襲臨摹，力主艱苦創造的精神。他論刻印時，主張「胸中有漢印，胸匠無漢印」，他論畫時又說「不似則欺世；太似則媚俗」，前者說明固要學習傳統，更須有自己的風格；後者說明形、神必須並重，既不背離客觀事物的規律，亦須表現主觀的理想，出發於眞實，但不爲眞實所限；出發於生活，但不照抄生活；而須經過提鍊創造，做到比眞實更高的「藝術的眞實」。

白石老人的諷喻詩，是許多人都知道的。其題不倒翁詩三首云：「能供兒戲此翁乖，打倒休扶快起來，頭上齊眉紗帽黑，雖無肝膽有官階！」「烏紗白扇儼然官，不倒原來泥半團，將汝忽然來打破，通身何處有心肝！」「秋扇搖搖兩面白，官袍楚楚通身黑，笑君不肯打倒來，自信胸中無點墨。」把舊時那些搖來擺去、毫無心肝的官兒，駡得個體無完膚。在日本投降的前一年，他畫了一幅螃蟹，上題詩云：「處處草泥鄉，行到何方好？往歲見君多，今歲見君少。」隱諷日寇的末日將臨。在「榮寶齋詩箋譜」中，老人有一箋，畫的是兩隻熟了的螃蟹，上面題了「何以不行」四個字，也表露了他對於那些橫行霸道的人的憤慨。他又有一首題鸚鵡詩云：「鸚鵡能言命自乖，樊籠無意早安排，不須四面張羅網，自有甜言哄下來。」對於巧言欺世之輩，不啻一枝利箭。他有一幅老鼠偷瓜圖，其上題詩云：「偷得瓜來還灶頭，庖中夜鬧是何由？老夫劃起燈油看，照見人間鼠可愁！」對於跳梁鼠輩，頗示鄙厭。

對於社會上的不合理情形，老人深惡痛絕；對於祖國的懸愛，更常形於筆墨之間。他題「葡萄蝨蟲傷」一畫詩云：「紫乳蒼藤苦蝕侵，蠹牙如斧大蜂針；漢家廣地今何似，何況山家一架藤！」他又有一九二六年題古佩衡山川風景長卷詩云：「對君斯冊感當年，撞破金甌世可憐！潑下再三揮淚看，中華無此整山川。」在日寇據平時期，他有「重到陶然亭望西山」詞云：「城郭未非鶴語，菰蒲無際煙浮；西山猶在不須愁，自有太平時候」。正因他非常熱愛祖國，所以渴望祖國能有個太平盛世之時，等到日寇投降，他即有詩句云：「莫道長年亦多難，太平看到眼中來！」老人舒了沉痛的一口氣，心地突然變得寬慰了。

白石老人對師友均有至情，他悼陳師曾詩有云：「哭君歸去太匆忙，朋黨寥寥心益傷，安得故人今日在，尊前拔劍殺齊璜。」又曾在送給徐悲鴻的畫上題詩云：「少年好寫山水照，自娛豈欲世人稱。我法何辭萬口罵，江南傾膽獨徐生！」贈梅蘭芳詩又有句云：「而今淪落長安市，幸有梅郎識姓名」，均意摯情眞之語。

白石老人的詩有泥土氣，常使人有到老不失童心之感。意境則迥異常人，不落俗想。其早年題畫詩中，予讀見而喜之者，尚有多首，茲並錄於後，以饗同嗜：（一）題山水：「萬壑林中屋數間，門前池鴨與人閑；一春荷錦行桃笥，猶見層層屋後山。」（二）題菊：「重陽時節雨瀟瀟，四五花疎院不寬；老欲學人籬下種，種花容易折腰難！」（三）題山水：「老夫今日不爲歡，強欲登高着屐難。自過冬天無日暖，草堂煙雨怯山寒。」（四）題山水：「有色青松無恙風，自羅山水在胸中。鬼神所使非工力，他日何人識此翁！」（五）題山水：「往余過洞庭，鯽魚下江螺，浪高舟欲埋，霧重湖光沒。霧開東望遠帆明，帆腰初日掛銅鉦。舉篙敲鉦復縮手，竊恐蛟龍聽欲驚。湘君駕雲來，笑余清狂客，請博今朝歡，同看長圓月。回首二十年，煙霞在胸膈，君山初識余，頭還未全白。」

百劍堂主

# 天津「狗不理」的故事

張高峰

**天津有一家包子鋪，名叫「狗不理」，提起來大大有名，全國皆知。爲什麼叫「狗不理」？它賣的肉包子到底好在什麼地方呢？**

提起「狗不理」的包子，在天津眞是家喻戶曉，近幾年來，它的名聲更傳遍了全國。各地來到天津的客人，幾乎無一不慕名前往嘗試，它一天接待的顧客有兩千多人，星期天總有三千五六百人，這樣的記錄，在國內飯館之中，只有北京的東順可與之相比。

「狗不理」這名字起得很古怪，它賣的是豬肉包子，不知底細的人還以爲它故意侮辱伊斯蘭教，其實非也。「狗不理」的主人叫高貴有，他是河北省武淸縣的一個貧農，小名叫「狗子」，爲人的性格沉默寡言，別人給他起了一個綽號叫「狗不理」。

「狗不理」十六歲的時候，從故鄉來到天津侯家後中街的劉家包子鋪做學徒。這位沉默寡言的「狗不理」用心鑽研包子的做法。劉家包子鋪把豬肉剁成爛泥一樣做餡，他卻把肥瘦肉分開，剁成肉丁做餡。「狗不理」獨創一格，他的包子別有風味。後來，自己積儲點錢開了一個包子鋪，很受顧客的歡迎，客人都以他的綽號「狗不理」稱爲他的字號，他也就索性以「狗不理」包子鋪自稱，這樣便慢慢的出了名。

「狗不理」包子鋪創辦在距今八十七年以前。淸朝光緒年間，直隸總督袁世凱很欣賞「狗不理」，這個奸滑的軍閥曾有一次以「狗不理」的包子進貢給慈禧太后去拍馬。太后一嚐，稱讚不絕，老袁頗爲得意，而「狗不理」卻鬧了一場虛驚。原來有一天慈禧下了聖旨給天津知縣要吃「狗不理」的包子，正當「狗不理」滿堂客人的時候，天津縣的衙役前往「狗不理」把客人一起趕跑，「狗不理」主人高貴有也嚇得躲了起來，不知何故。衙役們說明來歷後，「狗不理」這才安神。

### 破產與復業

袁世凱在小站練新兵的時候，他還曾幾次命令「狗不理」爲他的新兵做包子。據「狗不理」的第三代高煥章說：「在淸末，狗不理一天賺二十五兩銀子，兩個元寶。」可是，庚子那年，「狗不理」的財產被八國的洋鬼子一搶而光。雖然遭了大劫，「狗不理」還是設法營業。一直到一九五二年，因爲他的第三代高煥章兄弟三人不和，把「狗不理」資本吃光，一鬧得歇業了。一九五六年一月，天津市人民政府找遍了天津，從北門裏的「萬山飯館」把高煥章找到，請他恢復「狗不理」，改組爲公私合營的買賣，國家投入了一大筆資本。因爲天津人民想吃「狗不理」的包子，人民政府就幫助「狗不理」復了業。

### 好在那裏？

「狗不理」的包子到底有什麼特色呢？這很難用筆形容，最好是親自嘗試。它的特色在餡上，除了豬肉之外，僅放少量的葱、薑，其他的雜菜一概不放。豬肉用刀剁成丁，肥瘦分開，然後以最上等的醬油和濃稠的排骨湯調合，這就成了湯餡，所以「狗不理」的包子是帶湯的，吃到嘴裏非常淸香。麵，用的也是最高級的，先合後發，很有點技術，讓包子蒸熟時，皮吃起來有「筋骨」。一般包子頂上都捏摺，一如捏不好，頂上就成了一個死麵疙瘩，吃包子的人就不喜歡這個。「狗不理」的包子頂端，一律捏十五到十八個摺，吃的時候很好看，也感覺不出是一疙瘩死麵。「狗不理」的技術，現在公開了，外地有許多飯館來學習，它自己也培養了九個學徒。

日本漫畫　搖籃曲

# 大公園

## 全國象棋賽選輯

楊官璘、王蘭友輯

### 魏長林用兵失利

這次全國棋賽採用與淘汰入圍制。初賽入圍的棋友，有些也是走得極好棋的人了，不過有時同組的人太強，在取得了初賽入圍後，未必複賽能夠入圍。所以這次棋賽是要過「三關」，一關難過一關。下面介紹的是山西棋手魏長林和侯玉山對局。魏就只過了一關，到第二關出了閘，但魏的棋藝也還有相當功夫。

魏在初賽中第一回合交手的是北京侯玉山，侯以一勝一和將魏擊敗。本來魏初賽失了銳氣，就很難入圍的了，但他沉着應戰，初賽中擊敗了同組各人，曾把昆明選手鄧鴉擊敗，爭取得入圍，獲得複賽權。不過在複賽時，他遇着杭州名手劉憶慈，漢口李義庭，才被淘汰出圍。魏的對局在棋譜中甚少見，所以下面介紹他在初賽時和侯玉山的對局，魏所佈的開局着法，是北方一帶較通行的用兵局，這種佈局，侯玉山也走得極熟，所以雙方在佈局時走得極中規中矩，直到中變以後，魏才失先。當然魏的棋藝還不如侯的穩健老到，但也自有相當功夫。這局棋共走四十一着。魏因輸子棄標作負。

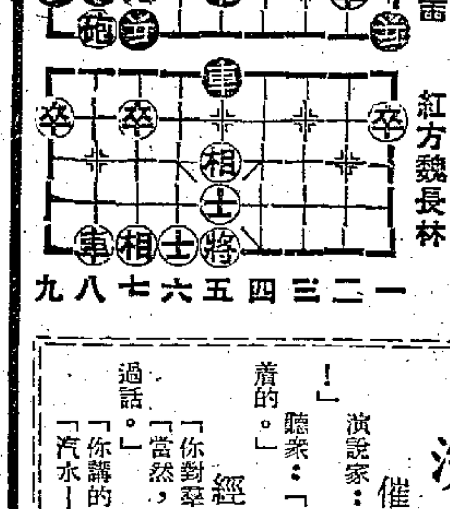
**魏長林（先）侯玉山（勝）**

（一九五六年十二月十七日弈）

（一）兵三進一　（二）砲八平七　（三）相三進五　砲二平五
馬八進七　（四）馬二進三　（五）車九平八　馬八進九
砲二平四　車九平八　馬二進三　卒七進一
馬三進四　卒七進一　相五進三　車八進六
砲四平五　車一平二　馬四進五　馬三進五
砲五進四　士四進五　砲八進四　卒三進一
車一進二　車八退二　（六）士四進五　車八平五
砲五平七　車二進二　車一平四　砲五進四
馬七進五　車五進二　車四進四　砲七平五
相三退五　卒九進一　（七）砲八退三　車五退一
砲八進二　車二進一　車四平二　砲五進一

（如圖）

着法解釋：（一）這是對兵局的開局，俗稱「仙人指路」，它和中砲的性質不同，攻勢比較緩慢。（二）準備擺五七砲，是穩健的應着。（三）應改走砲二平五、或砲八平五，爭取主動，如不喜用中砲，改走相七進五較佳。（四）改走馬八進九較佳。（五）應改走馬二進三，成屏風馬，攻守兼備。如對方馬八進九，則馬三進四。（六）失先，可改爲砲五退二封車。（七）改走車八進四較佳。如附圖局勢，紅方如果砲打中相，則黑方砲打中相叫將，抽去紅車，所以黑方必得一子，奠下勝利基礎。




## 談中國的外國書

——每年出版有增無已

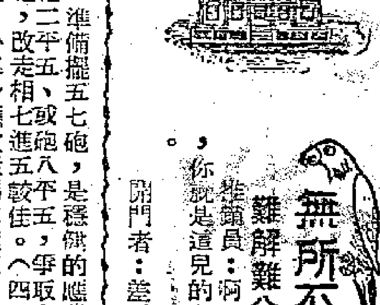
劉季

常跑西書店的人，總覺得這些年來有關中國的西書出得很多。幾乎是每隔一兩星期就可以在書店裏的書架上發現新的有關中國的書籍。當然，這些西書主要是英文寫的。至於用其他外國文寫的，在香港就難看到了。留心出版物的人心裏可能有這樣一個問題：解放以來，外國究竟出了多少有關中國的書呢？

去年十月間，人民出版社資料室編譯了一本「外國哲學、社會科學著作目錄」。其中列舉了戰後十年來（一九四六—一九五五年）各國新出版專門研究中國材料的著作共有九十九種。在此之前三年出版的不過只有九種。而在一九四九年以後出版的便有九十種。計一九四九年有七種，一九五〇年有十一種，一九五一年有八種，一九五二年有十二種，一九五三年有十六種，一九五四年有十五種，一九五五年有二十種。（另一種年份不詳）雖然，這些書目並不很完整，但亦可以看出世界對新中國研究的興趣有增無已，出書之多，突破以往任何一個時期。一九五六年大概更多。

這些書的作者，很多都是親自訪問過中國的，例如英國的J・李約瑟和休勒特・約翰遜，印度的錢達・拉爾，日本的帆足計等人。

從出版這些書的國家來看，以蘇聯、日本和英國比較多。日本有三十一種，蘇聯和英國各有二十二種。此外，美國有十種，印度有七種，法國有四種，民主德國有二種。



## 北京小品

### 花市

初萌

北京花市，東城在隆福寺，西城在護國寺。這是多少年來北京人熟知的所在，歲尾年頭，花市也是遊人集中的地方。

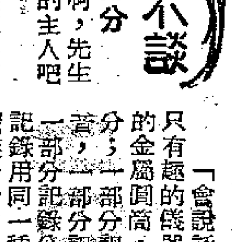
今年福建水仙特別豐收，五六分錢可以買一頭，南方人稱做「蟹爪」的多頭水仙，也不過三四毛錢一棵，隆福寺前大小攤頭有的是單頭賣，有的附帶出賣些瓷瓦盆玉盂，價錢也很公道，這些水仙花盆多是破爛攤上收來，運氣好的，你可以花四五毛錢買得一隻成化青花或者有陳曼生款的宜興陶器。

花，今年護國寺也不少，有些是從上海來，有的是建甌種的杭州貨。乾隆間杭州項朝棻的新年百詠詩，所謂「翠羽間明璫，搔頭玉更長；美人原姿越，公子嘗遊湘？」就是這一種。

梅花也是應時的嘉卉，詩人總是愛把雪和梅的綠份提一提，其實即使沒有雪，那種特別清新的冷空氣，也使得梅花格外精神。兩寺花市的盆栽，多是小苞的紅梅，花販子老愛按着習慣把它的枝幹盤屈，作種種狀，讀過龔定庵病梅館記的人，大概總希望把它解放出來。

唐宋人愛談洛陽牡丹，在今天，北京的牡丹，怕是全國第一的了。可以買回去作爲「歲朝清供」的牡丹，北京卻差不多要等到二、三月才開放。南方人號稱「鼎湖吊鐘」，在北京花市上，卻也是沒有見過的。

## 無所不談



### 難解難分

推銷員：阿，先生，你就是這兒的主人吧？

開門者：差不多了，她一定不是我的敵手的，勝了這個回合，我就是這兒的——主人！（門砰然關閉，夫妻打架之聲，街外可聞）（昂然）

### 外相

心「勞」日絀。

侵「埃」失敗。

何「德」之有？（秋朗）

### 水災好

甲：「你話水災好，還是旱災好呢？」

乙：「當然水災好喇！」

甲：「點解？」

乙：「你願荷包脹，還願荷包乾？」

甲：「……？」（金迅）

### 故技重施

本港發現僞印「人民日報」。這是美蔣分子所搞，不問可知。他們的花樣，騙人民的事，何自今日始？（兆明）

### 官式報告

報載：英國新首相麥美倫，把鬍子剃去三分之一。呢一下叫做「官式報告」。其實侵埃之後，保守黨政府的鬍差不多甩晒了，他卻象徵的表示：甩咗三分之一啫！（丘九）

### 同病相憐

夫妻兩人一同參觀動物園。妻子：「你睇嗰隻兎仔嗰對耳朵，點解會生得咁長嘅呢？」丈夫：「一定是佢兎仔媽扭長咗嘞！」（大福頭）

### 黑狗當災

台灣犯罪案件層出不窮，台灣歸咎於日本之「武士道」在作祟。爲什麼不說是美國生活方式影響呢？我想是怕得罪美國太上皇吧？（莫銘）

## 戲曲叢話

### 梅蘭芳重遊長沙

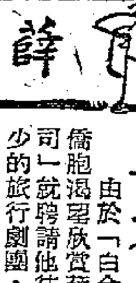
惠齋

梅蘭芳劇團去年下半年在各地巡迴演出，十月份在杭州，十一月份在南昌，十二月到長沙，一九五七年一月則到漢口。

一九三七年春間，梅先生去過長沙，最近長沙的報紙上，還回憶到這段十九年前的盛況：「……武長車到達長沙的時候是上午十時，梅先生下車後，便被歡迎的人羣包圍了，不能前進一步。前來招待的朋友們在羣衆中多方活動，才好容易讓出一條路來，使梅先生登上了汽車。……爲着迎接梅劇團，特在小瀛洲租賃地皮一塊，建起一座臨時性的木板大戲院，命名爲長沙大戲院，院內區樓共二千二百多座位，當時確定票價爲四元八、三元二、和二元、一元不等，由交通銀行負責售票，誰知一開始售票，十天的票一次就賣光了。……羣衆一致歡迎梅先生，渴望看到他的表演，有些人花十元買一張『黑票』也願意，外地很多人趕來長沙買不到票，要求星期天增演日場，梅先生答允了，那次劇場決定前後座票價一律四元，也一搶而空。劇場對面臨街巷子有口大沙水缸，站在缸蓋上可看到戲，那上面的地位也被場務人員利用，天天有幾十元外快可賺。……每次演出時，馬王街一帶擠滿了車子，擁擠不通，劇場不好，觀衆又多，但每次梅先生一出台，全場鴉雀無聲，台下一點聲息都沒有。……各方面的人們都希望瞻仰梅先生，大有應接不暇之勢，梅先生每次坐汽車外出，被人發覺，要立刻受到包圍，要求簽名，要求照像的，看的，不知凡幾。有次梅先生只得走下車來，向羣衆說：『我是梅蘭芳，祝各位健康！』以答謝羣衆的盛意。」

時隔二十年，但梅先生之受羣衆歡迎，依然當年，熱烈情況，且復過之，但戲院情形，已經改善，秩序井然，大非舊時光景。

## 薛覺先的舞台生活



### 十九、南洋華僑欣賞薛劇

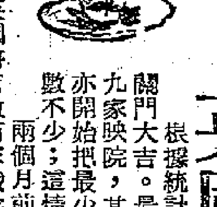
由於「白金龍」影片在南洋一帶放映，賣座空前，僑胞渴望欣賞薛覺先的舞台藝術，新加坡「邵氏兄弟公司」就聘請他往星洲演出。薛覺先便組織了一個人數較少的旅行劇團，在一九三六年的夏季，到新加坡、吉隆坡、怡保等埠，巡迴演出了三個多月。他當時演出的劇目除了古裝戲外，還有時裝戲，有文有武，因此不僅吸引了粵籍人士，而且還受到閩籍、潮籍、當地民族和一部分外邦人士的歡迎。演期告滿之後，邵氏兄弟公司數番要求續期，但薛覺先因爲離港之前曾訂了數部拍片的合約，故期滿之後，即離星洲返國。

薛覺先從南洋歸來後，一面履行「天一公司」（香港分廠）的拍片合約，一面又進行組織翌年春節的新班。他的藝術成長的第三階段也在這個時候開始。這時他演戲的態度比前更加嚴肅認眞，對自己的要求十分嚴格，對業務的鑽研，更是辛勤不倦，所以他日後的光輝成就，是與這個階段的努力分不開的。

一九三七年的春節，「覺先聲劇團」又在香港演出了。覺先聲歷來演出的戲，多數是有文有武，大家都知道這是覺先聲的傳統風格。這次重新與觀衆見面，又從上海聘了八個京劇武師回來，加重武場的份量，這班武師在上海京班裏都是第一流的武行。所以後來的武戲，一打就是二十多人，這是粵劇舞台從來未有過的開打場面。文戲方面，着重花旦和丑生的戲，薛覺先對手的重頭戲完全在這兩種角式身上。他本來不想長演反串戲的，但觀衆的意趣所向，他只有多在這方面去揣摩。

・薛覺明・

## 稅重又兼生意淡　英國戲院多停業



根據統計，在過去兩年間，英倫三島已有二百多間戲院關門大吉。最近，英國蘭克公司亦宣佈停止營業轄屬的七十九家映院，其中大部分且已停業了。除此之外，ＡＢＣ電台亦開始把最少二十五間戲院暫停，其他私人映院停業的也爲數不少；這情形尤以去年上半年爲然。

兩個月前，蘭克公司老闆早便透露說：「我相信一九五七年內英國將有數百家戲院會關門。」這看來倒像是「暮鼓晨鐘」呢。造成這現象的有幾個因素。影響最大的恐怕要算是娛樂稅的繁重了。即以一張一先令九便士（約港幣二元五角）的戲票來說，娛樂稅就抽了差不多七角了；再加上和電影公司分賬，院方所得簡直就微乎其微。第二方面，在英國，電影觀衆的數目顯然比十年前低降。第三，因爲電視的競爭，以及拍片成本過高，荷里活的出品顯然漸減，以至有供不應求之勢。而在客觀方面，人們選片比較嚴謹，不值得看的不去看，而放映的好片又不多，難怪戲院異常冷落了，影響之下，戲院不關門才怪呢！（盟）

## 會說話的鐘

鐘錶停了，往往給人帶來很多不便。但在莫斯科，就不要緊，打個電話問問「會說話的鐘」就解決了。當你撥它的電話號碼，會傳來悅耳的聲音，把當時的時間報告你，無論撥多少次，不管什麼時候，「會說話的鐘」一定准確的報告當時的時刻。

「會說話的鐘」是在自動報時台裏裝置着一只有趣的儀器，這只儀器的主要部分是一只小巧的金屬圓筒，上面黏着電影的膠片，共分三個部分：一部分記錄鐘點，一部分記錄分數。這些記錄用同一種儀器，所謂旋光拾音器來「誦讀」，一只讀鐘點，一只讀分數。

金屬圓筒通一只很小的電動機等速轉動。電影膠片受到一只小電燈的照射，光綫集中在膠片的一點，便反映到金屬圓筒旁的光電管上。光電管便能根據反映光的強弱，變成各種不同強度的電流，和電影膠片上線條的粗細一樣，按照膠片上線條的粗細，在電話裏重新形成聲音。

這種會說話的鐘有四百根電話綫，可以同時回答四百個人的詢問。

## 演說家

干

### 催眠

演說家：「請把你身旁的那個人叫醒！」

聽衆：「最好你自己叫醒，是你使他睡着的。」

### 經驗

「你對羣衆講過話嗎？」

「當然，我在大街和公園裏向幾千人講過話。」

「你講的是些什麼呢？」

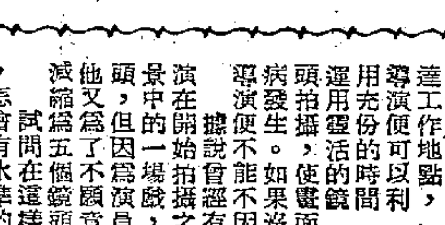
「汽水——麵包——雪糕呀！」

## 集體遊戲　執行任務

人數：不限，但最好在十人以上。

玩法：先選出一人爲指揮員，其餘的人圍成一個圓圈，每人在自己脚下畫一個圈，蹲在小圓圈內（如下左圖）。

由指揮員發令分派工作，如指定甲執行任務，甲就立即離開原來崗位，跟隨在指揮員後邊。指揮員再發令指定乙執行任務，乙也馬上離開原來位置隨在甲的後面。指揮員再指定丙執行任務……這樣依次序向下派工作，被指定的人都和甲、乙動作相同，直到指揮員派完工作，帶領着大家繞圓圈（如下右圖），繞一圈兩圈皆可，突然發出號令「出發」！這時候，大家（指揮員在內）各搶一個圓圈蹲下。沒有搶到圓圈的人，就是沒有按時到達工作崗位完成任務。這時大家可以請這位朋友表演一個節目。然後，這位朋友就接着充當下一次的指揮員，再繼續作下去。（醫偉）



## 蓮娜端拿指出　女性劇本鬧荒

「暴雨情天」的女角蓮娜端拿，最近自組了一家蓮端獨立製片公司，爲了搜羅劇本傷透腦筋。她向記者表示，由於近來的電影創作裏面，女性中心的優秀劇本少得像鳳毛麟角的關係，要替第一流女紅星找尋適當的劇本，便一天比一天困難了。蓮娜端拿目前除了自組公司拍片之外，和美高梅公司訂有一張五年內，每年主演一部影片的合約，此外又和環球公司，訂有一張薪酬兼利潤拆賬性質的主演一部影片合約。

她在近數月來，雖然看過不少劇本，卻始終沒法替她自組的公司，或者環球公司，找到一部她將要主演的滿意劇本。她認爲目前的電影界，傾向大量攝製男性中心的打鬥冒險影片，女性在影片裏面，只居於被動或者陪襯地位。

蓮娜接着指出，目前的編劇家，似乎喜歡多寫男性中心的劇本，也許他們認爲這樣比較有生意眼，可是她對這點却不表同意。爲了女性中心的創作劇本荒，荷里活電影界只好改向舞台界和暢銷小說方面，找尋給女明星主演的劇本。她認爲由舞台劇改編的「玉女金車」（暫譯）（SOLID GOLD CADILLAC），由暢銷小說改編的「傷心淚盡話當年」，「龍鳳配」，及「春心託杜鵑」等片，都是女明星主演的理想劇本。

這位女明星宣佈，她目前要找的劇本，是一部描寫具有迷人魔力的摩登女人的故事，悲劇或者喜劇都可以。在不久以前，她自組的獨立公司雖然購得一部佛列德歷高芙拿廳的喜劇「派麗茂美女士渡海記」（暫譯）（MISS PLYMOUTH COMES ACROSS）的版權，可是隨後便沒法再找一部適當劇本了。她最後指出，環球公司和美高梅公司，也同樣未能找到一部適當劇本給她主演。（大觀）

## 影劇圈

### 影界歡宴吳楚帆

▲吳楚帆喜氣揚眉，準備今晚（十九）參加影聯發起的影界爲他榮獲一九五六年最受歡迎的演員而設的盛宴，宴會將假座中華總商會七樓舉行，屆時吳楚帆將接受一隻有紀念性的金屬杯子。

### 張活游過江招親

▲有人說，張活游今年單是拍歌唱片就夠忙了，可不是，酬價未還，又接新戲了，現在有一部以三國故事爲題材的「過江招親」又要他主演哩。

### 靚華亨做關公

▲張活游和靚華亨攜手拍歌唱片還是第一次，他們將一起在「過江招親」中演出，張活游扮演劉備，而靚華亨則開面飾關公。在舞台上，靚華亨飾演關公是很有名的。

### 關公何其多

▲剛上映過「關公月下釋貂蟬」不久，以關公爲故事中心的戲又接踵而來，而且愈來愈多了。關德興演過了「月下釋貂蟬」之後，又和梁醒波等合演「千里送嫂」，自然，老關又是飾關公。

### 再搬家

▲中聯公司已接得香港大廈之入伙紙通告，一兩日間待將業務文件等整理妥當之後，就可以全部遷入新址了。

### 斟「憩園」

▲看中聯是眞決意開拍巴金先生的「憩園」了，改編劇本的，昨日已將劇本遞交編導委員會，而編導室負責人，亦即席進行了更深入的討論，昨天到會的有吳回、李晨風、朱紫貴、劉芳、吳楚帆等多人。

### 歡宴吳楚帆

▲華南電影工作者聯合昨天發出通告，通知各大公司負責人派員參加籌備歡宴吳楚帆，慶祝他榮獲一九五六年全國最受歡迎的影星的榮譽。記者問吳楚帆有什麼表示，他說：「手足們太有心咯！」

### 聖母駕臨大觀

▲在「寶蓮燈」續集裏面飾演聖母的紫羅蓮，拍片雖忙，昨日仍偷閒駕車到大觀片廠探問中聯各手足，她是化好了裝來的，等會兒還要趕回「華達」拍戲。中聯同人見了她，都說聖母眞的顯靈了。（夏侯）

### 郎山美自組公司　廿三拍海角紅樓

和觀衆們久違了的郎山笑，振奮精神，組織「江山」影業公司，並進行一個龐大的製片計劃。

現在「江山」影業公司已經正式成立了，第一部拍攝靈簫生原著的「海角紅樓」，已決定本月廿三日晚上開鏡。然後還預算在四個月內開拍兩部新片，包括一部七彩的舞台藝術歌唱片。（夏侯）

▲賀年片「財星高照」，連日正在永華開鏡，演員有張瑛、黃超武、白雪仙。前晚的佈景是後花園，大鐵籠裏養了廿多隻麻雀仔，以備拍「麻雀棲枝」之用，豈料這晚天氣過冷，竟一連冷死了幾隻。

▲「植利」的「還君明珠雙淚垂」，已於上月開拍了，近因該片女主角芳艷芬參加「新艷陽劇團」演出，只得暫停開拍。「新艷陽」定十號散班，芳姐亦有空矣，「還」片當於中旬繼續開鏡，趕於本月內完成。（子）

# 娛樂

## 如果要流眼淚　乃可想到失戀

### 鳳凰女妙語談哭

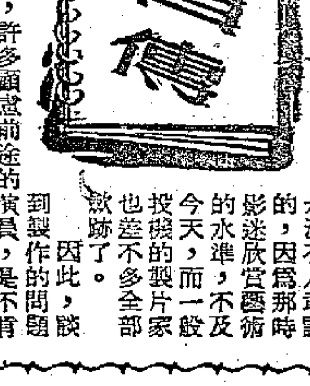
哭也有「藝術」嗎？由於你我都不懂得這個，因此倒不如改爲藝術也有「哭」——即是說影與劇的表演藝術中有哀傷與悲愴的感情刻劃包括在內。

「哭」的感應力又是異常濃郁的，甚至於是味道「辛辣」的，它隨時會傳染給別人，剌激了別人。比方「合珠記」中的梅綺正在磨坊受苦的時候，梅綺在表演時和淚而歌，最後是眞情流露，泣不成聲，影響所及，連在片場上作壁上觀的幾位女士也淚承於睫，偷偷地掏手帕抹眼淚。

紫羅蓮雖然不一定以悲劇擅長，不過她對於哭的藝術，不！應該說是「藝術的哭」，紫羅蓮倒是另有一套的。有人看過「包公巧設灰闌計」中的她，覺得在「雪地起解」一幕戲中，她哭得非常淒楚，而且非常眞摯，更難得是她並沒有借重「人造淚」。後來她說出她的「秘密」，她說：你將劇中人喫苦難，當作自己身受其苦，自然悲涼，你想落去就會哭啦！

當「苦命春香」拍戲時，新聯之寫金翎也爲了「哭的藝術」，要向鳳凰女偷師學嘢，鳳凰女不假思索地說：眼淚即係自來水咁樣，一開掣就有咯！當金翎聽到一頭霧水的時候，鳳凰女打趣道：你只要想到「失戀」，咁就哭得出啦！但係金翎笑笑口講：我又冇談戀愛，點會「失戀」唧？

## 張瑛自傳




張瑛

### 七四、不肯馬虎

不過，我們在沒有製片廠所需用的器材出產的香港來拍片，器材的缺乏，已成定局了，我們便應該設法來補救了。補救的方法，就不得不要各部門的工作技術人員聚精會神的去從事了。

這樣說來，我們做演員的便不能不依時到場，聽候工作了。不然的話，將來影片的成績不佳，責任便會歸咎到我們的身上了。因爲演員依時到達工作地點，導演便可以利用充份的時間運用靈活的鏡頭拍攝，使畫面不致有呆滯的毛病發生。如果沒有充份的時間，導演便不能不因陋就簡去處理。

據說曾經有過一部影片，導演在開始拍攝之前，原定那個佈景中的一場戲，共分二十多個鏡頭，但因爲演員不依時的緣故，臨時他又爲了不願意超出預算，減縮爲五個鏡頭拍了作罷。

試問在這樣情形完成的影片，怎會有水準的成績呢？試問其他部門的技術人員聚精會神去工作，又怎敵得過一個演員不依照工作時間到場呢？

所以，優良的影片，是整體的成功，缺一不可，這是誰也不會否認的。

一個成功的導演，也不是單憑他本身有了優良的技術便可以獲致的，如果各部門人員採取不合作主義的話，也是徒費心思的。

不過，這些話在過去幾年中是沒有人敢說的，因爲那時的影迷欣賞藝術的水準，不及今天，而一般投機的製片家也差不多全部歛跡了。因此，談到製作的問題，許多顧慮前途的演員，是不肯馬虎從事的，他們必先看過劇本，然後才敢接納聘約的。

現在，暫且按下這些題外話了。且說我和吳回合作的影片吧，我們一邊和謝秀珍拍陳皮導演的「狂風雨後花」一邊和吳回籌備新片的開拍。

## 白門艷

齊山

吳偉業道：「這我倒可以奉陪，不過要等鹿鳴宴過後才有閒暇，你有心帶我，便得把日子排後些。」冒襄道：「那末就是初四吧。」偉業屈指一算，恰好這天沒事，當即答應了，坐了一會兒，便告辭而去。

### 第四章：吳偉業

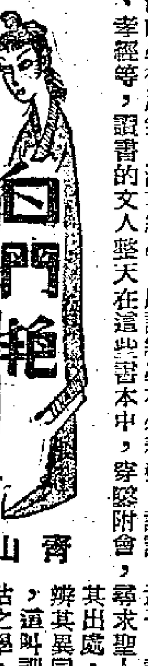
那吳偉業別字駿公，吳氏本是江蘇崑山的大族，偉業的祖父吳議，官至詹事府少詹，始從崑山遷到太倉居住，父親吳琨，也做到少詹便死了。偉業自少喪父，母親朱氏守節撫孤，把他撫養成人。當偉業少時，族中的强房，欺凌孤寡，霸佔他的田產，迫他把居屋讓了出來。在祠堂的西廡，搭了一點地方給他安頓，還串通鄰村的無賴子弟，向朱氏調戲，打算引得朱氏再醮時，便好吞沒了他這一房的財產。幸虧朱氏不爲所動，苦心孤詣的把偉業守大。偏是偉業的體質孱弱，雖然聰明，但卻多病，一年之中，病了六個月。朱氏求神拜佛，到處許願，情願折減自己的壽元給與兒子。含辛茹苦，好容易才盼到偉業入塾讀書，朱氏這時已累得形銷骨立，四十多歲的婦人，已和六十歲的老太婆一樣蒼老了。

這時候的學術風氣，注重經學，所謂經學不外春秋、論語、孟子、詩經、易經、孝經等，這些書的文人整天在這些書本中，穿鑿附會，尋求聖人之道，執着書上的一個字，便大做其文章，考其出處，辨其異同，這叫訓詁之學，或把經書上前人的註引，加上自己的意思附會引申，這叫經註之學。江浙的文人，稍稍研究詞章（文學），便被福建文人訕笑，說詞章不能「知天盡性」，福建派文人陳述古、陳烈、周希孟、趙穆等，便乘性提倡「性命之學」，要用聖門的「微言」，作爲行事立身之本，譏詞章爲俗學。

他們所謂「微言」，是從諸家對六經的註疏尋出來的。明明是聖人的一句話，意義極淺顯，諸家可以用幾千個字來解釋，朱子一個說法，程子一個說法，王陽明一個說法，陳白沙又是另一個說法，弄到派系分歧，各執一是。求學的本意原在找尋立身行事之道，到此卻變成路數太多，茫無所適了。

於是又有一派人出來，把各家的學說一筆抹殺，這一派的主張說：「論語頭一章書只教人讀書，有子教人孝弟，孔子教人老實，曾子教人省事。」這種經義倒簡單得多。可是，另一部份的經學家卻大不謂然，說道：「如果聖門學問是這樣簡單的話，還用得着讀書麼？」

還有一派人便提倡「致思」之法，凡遇經義之中，有解不通的地方，不必用訓詁考據，只要打坐靜思，自能豁然旁通。提倡打坐的有李愿、黃淳、羅近溪等。他們在書齋之中，設了一張短榻，日夜盤膝打坐，像老和尚一樣。（十九）



## 紅燈綠酒家

（五二）賀元生帶着幾分醉意，衝出舞院，芳非發足奔跑，一面在後追蹤，一邊苦苦高聲呼喊。元生好像沒有聽見，他繼續狂奔，越過大馬路，迷迷惘惘，無目的地奔跑，心裏好像被巨石所壓，透不過氣來。

（五三）芳非一連追了幾條馬路，看看和元生距離越來越遠，快要失去了他的所在，不禁急得尖聲凄厲呼叫。元生聽見，略爲躊躇，後來，漸漸把腳步停下，等芳非走近，他心情非常矛盾。

（五四）芳非終於跑到元生面前，淚痕滿面，非常哀怨地對元生道：「你……阿四叫我看守着你的，你跑了，我怎麼向他交代？求求您……」元生不快地道：「我不要你管，你回家，我走……」

## 聽雨樓筆談（下）

伯雨

### 風流判

（誤咋）銀海光沉，已涸鵲鹽之水，鼓人遂臭，竟成嚙臂之盟。可憐五百纏頭，去隨黃鶴；縱寬三千弱水，信杳青鸞。羅敷別自有夫，倫楚雖爲其婦。獨弄別抱，斷絃難牽。曲似文姬，塞北之金莫贖；狂非杜牧，揚州之夢難醒。遂致顚狂隨柳絮之風，輕薄逐桃花之浪。章台走馬，易鈎蕩子以銷魂；藥店飛龍，難療相思之病骨。路逐鄰且，旁人每致風魔；家有鹽登；少子倍多憐愛。蓋其母以癲狂送諸醫院者有年矣。適有女學生者，翻髮覆齋，錠鞋曳步，以堅線抽針之暇晷，讀鹿羅馬之新詞。彼何人斯，遂集於此。游蜂無賴，浪尋書帶之香；野馬歸來，飛集女貞之樹。溫太眞欲求下鏡，其如素之蔽亭；登徒子謬託窺牆，不過同居里巷。詩詠在城佻達以刺狂且；博稱行路捍格以懲淫者。呼感巡之卒，占徵墨之交，伊戚自貽，何詞以解。林劉氏失東海母儀之訓，怒藍田辟尉之詞，惡閩肆諸市醫，長舌嘵於堂上，何耶？惟念林仲和發掩慧珠，非有生之眞性；波生慾海，實受病之原因。除函送醫院調治外，當爲論知母氏，遠爲另締良姻，或者調攝有方，防閑自守。既足保個人壽命，亦免傷地方之治安。一面諭知林仲和以生從宦族，當讀父書，眞慾所以淸心，悔過必期改行。莫鑽牆隙，致辱門楣。他日女界相逢，須如神聖不可侵犯；我國歐風未漏，莫言男女盡可自由。庶於正俗衛生兩有裨益焉。此判。」

此等文字，乃我國文學中之一格，新文學家所不甚喜者，然大多數人則喜之，亦足覘一時之風尚；今則「廣陵散」矣。

## 凶殺

史得

### 四、新的波折

「她有話要告訴我的？」我忙問：「是什麼話。」

周醫生好整以暇地想了想，侍者送上威士忌來，他喝了一口，又點上他的雪茄，才說：

「這些話我不大明白，但我是可以想像出來的，她說：『你告訴他，他對我說的話我非常了解。所以我本來要等他回來，和他商量的事，現在我覺得也沒有必要了。他這一次出門的利益，我開好了支票，留在家裏，是叫用人交給你轉的。你來拿了交給他吧。』我問她，什麼時候回來？她說：『快嗎十天，遲嗎半個月。準回來。現在我趕着收拾東西，不多說了，再會。』她說了這幾句話，就掛上了電話。」

「眞奇怪，」我說：「她的話是什麼意思？」

「你也不懂？」周醫生微笑着：「你跟她說過的話，不是告訴過我了嗎？這是她傷心的話。」

「我還是不明白，她爲什麼要到暹羅去。」我搖搖頭。

「這個就我也不知道了。」周醫生說，「她說的就是這幾句話。她說本來要和你商量，現在卻取消了。是什麼事，只有她自己曉得。」

「奇怪！」我說：「她始終是個神秘的女人。」

周醫生笑了笑，從口袋裏掏出了一個信封，交給我。

「這是她留給你的東西，」周醫生說：「我聽到她的電話之後，一直沒有空，我以爲你不會這麼快回來，今天聽到你的電話之後，我才去拿了的。」

我當着他的面，把那個信封拆開，內面只有一張支票，我看看數目，倒有些吃驚，竟然是四萬元的支票！

我遞給周醫生看，他看了一眼就還給我。我說：

「爲什麼這樣多？我眞料不到。」

「她說是你的利益。也許你帶的東西値這麼多吧。」

「什麼東西這樣値錢的？」我眞有點莫名其妙。

「算了吧，」周醫生笑了笑：「反正錢到了手裏，那就不必管了，而且你已經安全。」

「這種錢，我倒不大喜歡要的。」我苦笑。

「爲了是從女人手裏拿過來的，你覺得慚愧？」

「不止這樣，」我搖搖頭：「這錢賺得不明不白。」

「你又認眞起來了。」周醫生笑：「算了吧，今天晚上我有空，你又有錢，請我到什麼地方去玩玩吧！」

我一笑。我們吃了飯，周醫生說許久沒有上舞場，我們就到舞場去，一直到了午夜。我們覺得沒有多大意思，就跑了出來，又找一個地方喝酒吃宵夜。

「我有一些疑惑不解的事，想問問你。」我對周醫生說。（一〇八）

## 牧野飛霜

三回　牧野飛霜碧血金戈千古恨　冰河洗劍清簑鐵馬一生愁

凌未風叱咤一聲，天山神芒抖手飛出，楚昭南身形閃展，寶劍撩撥，鬧得手忙腳亂，好容易才避過天山神芒的連環攢射，凌未風和辛龍子疾如飛鳥，趕了過來。楚昭南大喝一聲：「與你拚了！」躍在岩石之上，居高臨下，奮力擋住凌未風。另外兩名衛士，又從危崖的另一邊跑上，劉郁芳頻頻呼喚，但楚昭南佔着地利，凌未風急切之間卻攻不上，只得大聲喊道：「你擋着一陣，我就來了！」

凌未風稍定心神，週圍一看，只見辛龍子也趕了過來，在山坡上鬥得正烈，纏着他的正是長白山派的風雷劍齊眞君！而山坡上也戰成兩起，另一堆人卻在圍攻一個白髮老人和一個紅衣少女，白髮紅顏在刀光劍影之中左衝右突，老人大叫「辛師弟」，少女則呼喚「凌大俠」，凌未風心稍寬慰，暗道：「原來是石天成和武瓊瑤！他們兩人都是武藝高强，諒不會敗在敵人之手！」運劍如風，追殺楚昭南，躍了一步，再放眼看時，又不禁大吃一驚，圍攻石天成和武瓊瑤的竟是七八個喇嘛僧，其中就有和自己惡鬥過的天龍雄兩師兄弟。看情形，西藏天龍派的高手，除了天龍禪師外，竟是大舉而出。再放眼看時，還有七八個大內衛士，正分成兩撥，一撥去圍攻辛龍子，另一撥卻向自己這面撲來！凌未風暗叫一聲「苦也」！「抽撒連環」，刷！刷！刷！疾刺數劍，搶上了岩石，反身一個旋風疾舞，迎上了來攻的幾門兵刃！

梁羽生著

原來劉郁芳正是找凌未風來的。她自凌未風去後，心中懸懸。到第三日，飛紅巾已和南疆各族酋長連絡上了，清兵到了一地，都是先憑碉堡，因此行軍遲緩，還在數百里外。清軍戰略，非常顯明，是想仗着優勢兵力，穩紮穩打，蠶食全疆。飛紅巾對着這種戰略，無法可施，十分心急。傅青主道：「我們兵力薄弱，要想强攻，絕對不行。但他們以碉堡戰術，也未必制服得了我們，草原廣大，無邊無際的海洋一樣，我們耳目靈，在碉堡中間穿來插去，他們若來追捕，勢大我們就避開它，勢弱我們就吃掉它。」飛紅巾嘆息道：「那麼，這是一種無期的作戰了！」傅青主道：「以弱抗强，只能這樣。我們把草原變成一個大泥淖，讓他們越陷越深。他們也不能長期停留下去！」戰略一定，大家倒不心急了，戰事一時也爆發不起來。劉郁芳苦念凌未風，和武瓊瑤商量，想和她一同到喀爾沁草原去接應凌未風。武瓊瑤性子好動，和劉郁芳交情又好，一口答應，願爲她帶路。兩人和飛紅巾說了，飛紅巾見目前無事，而且她也掛念凌未風，便也一口答應。（三三七）

## 大蘇（反老還童）

吉叔作

## 盜夢記

科學幻想社會小說　智侶

### 一八、病勢垂危

在無可奈何之中，紹文只有難爲情地躺到矮床上去，那位女護士右手舉起一枝偌大的針筒，左手撥開了他的襯衣和內褲，彎身下來，就在臍下一寸左右的地方，給他注入了小半枝白色而帶混濁的預防製劑，接着用藥棉揉了兩揉，就說：

「成了，明天再來吧！」

紹文滿臉漲紅，一骨碌從床上爬了起來，還不曾理好自己的衣褲，跟在後面的人，卻已跑了進來，熟練地躺在床上，等候注射。

紹文悄然地向這人望了一眼，轉出屏風，就自行推開室門，回到注射房外。陳炳見了他，忙向他探問注射的情形，紹文只是苦笑着搖頭，答道：

「你進去就曉得的了！針要注在小腹上，十分麻煩！」

陳炳聞言，吐一吐舌頭，再問了幾個痛與不痛之類的問題，就輪到他進去了。

紹文在外面等了一會，就見陳炳按着肚皮，揪着褲子，滿臉尷尬地跑了出來，大家交換了一個會心的慘笑，紹文就說：

「你的手續完了嗎？我們且到病房裏，看看你父親吧！」

陳炳點點頭，隨着他走到門前的詢問處，問明了隔離病房在甚麼地方，然後就一同朝那遙遠的一座獨立的樓房走去。

大家走了一程，陳炳帶點疚歉地對紹文說：

「今天麻煩了馬先生，眞不好意思。若不是那老盲鬼貪睇，平空檢來那一頭不明不白的怪狗，那我們就不致這樣倒霉了！」

「唉唉！」紹文搖頭，安慰他道：「這也是想不到的事，他怎知道世間竟有這樣古怪的一條狗呢！」

兩人談着，不久就到了隔離病房。他們找到一個穿了醫院制服的男護士，向他問起剛才入院的瞎眼病人，那護士說：

「是找那姓陳的瘋漢嗎？你們是他的甚麼人？」

「我是他的兒子。」陳炳連忙解釋自己的身份。

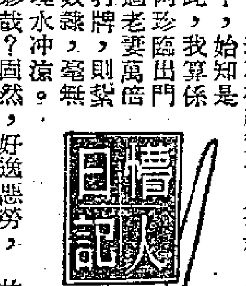
「兒子？」護士定眼向他望了一望，就說：「他的病勢很嚴重，無論誰人，非經醫生特許，都不能進去看他。」

「那末，」陳炳焦急地問道：「醫生說他怎樣？有救嗎？」

護士只是搖着頭，淡然地答道：

「現在還未能斷定是否瘋犬病，如果是的話，那就沒有辦法了！」

## 情人日記



夢中人

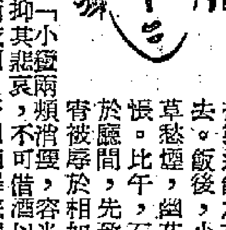
### 是日也　兩頭住家

阿珍今日請了一個使媽，名叫阿二，都怕有五十幾歲矣，做事又慢，說話又多，又長氣，而人工竟要五十文，不知阿珍貪佢乜嘢好也。阿珍與上海婆商量，在冷巷開個床位給她，朝拆晚行。此人稱我做大少，稱阿珍做大少奶，其實我排行第二，叫二少至啱，但阿二極懵懂，糾正之時，她記得，轉眼又是大少大少矣。阿珍今日去左找紅荳子，茶舞完畢我回家休息，阿二居然開飯出來，一問之下，始知是阿珍吩咐者，買柴糴米，正式組織家庭矣。從此，我算係有兩頭住家，相比之下，當然阿珍兜頭舒服，阿珍臨出門口，也記得吩咐阿二煮飯我食，心細如髮，勝過老妻萬倍。木屋個頭住家，返遲一步打飯炮，遇着老妻打牌，則一係自己落廚，煮埋佢食，在木屋，我是奴隸，毫無溫暖之感；在此處，是皇帝，有人煮埋食，倒埋水沖涼。有生以來，未試過咁嘆，記者，焉得令我不愛阿珍哉？固然，好逸惡勞，乃人之常情，但我貪戀此間，固非貪舒適而已，阿珍柔情萬種，又關懷，又愛惜，當正我是丈夫，對待我如兒子，我就是懵，也不致懵到願做奴隸也。

然而，生活雖舒適，心中總有一重陰影。不安與恐懼，常在心頭。我與阿珍畢竟非正式關係，即如勞大班話齋，呢段結合，無非是霧水姻緣，霧水者，終須會乾也。即是此段姻緣，歸根也有終結之日，我怕這個日子來臨，我怕幸福在自己手邊溜走，而又突然失去，我怕失去阿珍，精神更空虛無助，我更怕穿煲之時，老妻來踢竇，兩女之間難爲夫，不知幫得邊頭好矣。多方證明，阿珍並非存心玩我者，她對我，還認眞過我對她。風塵兒女，不無水性楊花，但阿珍則例外，一旦做了歸家娘，勝過一個普通主婦萬倍，她對我眞心眞意，眞情眞愛，大家揸住良心做人，倘我不眞不誠，即是欺騙左阿珍矣。

阿珍昨晚再三叮囑，叫我鼓起勇氣，向老妻提出離婚，攞妥手續，然後正式結合。倘老妻對金錢方面有所求，則阿珍多多都肯出，至多送埋副身家，亦在所不計，阿珍話，只要得到我，金錢身外物耳，何所惜呢？易求無價寶，難得有情郎，我夢某人，萬中無一，既得之，幾大不放過也，云云。我感激之極，眼紅鼻酸，捉住阿珍隻手，一時無語。我承認，與阿珍住埋，是犯了嚴重錯誤，但我不能擺脫，亦不願擺脫。老妻對於銀紙，有興趣過對我，阿珍出得一萬幾千，不難成個買左我。她可以揸住銀紙，吊起來賣，另嫁別人。我擔保，老妻一定做得到，平時因爲柴米氣，她已口口聲聲這樣講過，話早知嫁着窮鬼咁慘，倒不如嫁與銀紙。（五一八）

## 醉胭脂



靈簫生著

### 戒酒應從今朝起

小青一笑而臥其側，撫其臉曰：「余久矣在此共爾同睡，所有余之衣物，都放在此間，爾趕余下去，余便從命耶？」相如曰：「爾不下，待余下去。」小青挽之曰：「相如，爾何苦來？」相如忿然，以背向之而睡。

其明晨，在宋邸樓上，曉風淡蕩，簾幔微張，陽光初照，蹬蹬啼鳥，枕上雲鬟如蓬，羅衣半褪之陸小鳳，尚在夢中，發現四方八面之男子，向伊露出猙獰之醜笑，當中一人爲馬相如，本是慈眉善目，突然變爲龐然大物，青面獠牙，伸其長爪而來扼己之吭，大驚而醒，一身冷汗。顫巍巍行就妝台，明鏡蒙塵，脂粉零落，數日於茲矣。女爲悅己者容，悅己者已棄世，尚何心於修飾，可恨者是馬相如，因己酗酒，遂乘己之醉，而辱己身。彼固無以對己，亦無以對游仙。然物必先腐，而後虫生，若非己之沉迷於酒，彼何致設出好謀而相害？游仙當年亦因嗜酒如命，致雲鶯棄之，走郊外依叔父，三年始能培養復元，出都會與己相識。每見己飲酒過多，婉詞相勸，己不聽諂其前轍。無奈青春守寡，太過悲傷，只有酒能令己麻醉。入浣洗間，浣洗而出，不更衣，不掠髮，亦不下樓，令女用人進早餐於桌，廚子知女主人近來好酒，所製都爲下酒物，女用人阿卿不待伊囑，進酒一瓶，注滿一杯。小鳳怒曰：「誰人教爾斟酒？」阿卿訥曰：「少奶不飲耶？」小鳳斷然答曰：「由今朝起，戒絕酒癖。」阿卿喜曰：「自從少奶好酒之後，鬟亂不理，衣衫不整，成天在醉醺醺之中，態度失常，言語顛倒，舊時美麗如名花一朵，人見人愛，今變如敗柳殘花。」小鳳責之曰：「爾何不勸我？」阿卿畏曰：「余經勸少奶數次，少奶揮手頓足，斥余出去，謂爾之事情，不須余理。」小鳳曰：「阿卿，我乃如此責之，皆飲酒之過也。」阿卿將杯中酒，倒回樽中，放於几下。進飯於小鳳，小鳳腹內如有酒蟲，蠕蠕作動，喉舌作癢，一身盜汗，露出無限痛苦之狀。阿卿曰：「第一天戒酒，或感其不慣，日久習以爲常矣。」小鳳草草進飯一碗，令阿卿囑廚子今夜製送飯之菜。阿卿撤席，下樓而去。飯後，小鳳下樓，散步園中，宿草愁煙，幽花怯露，心內又興無限惆悵。比午，石璞偕代理商來，見小鳳於廳間，先致慰問之意。小鳳自念去宵被辱於相如，幾欲放聲而哭。石璞曰：「小鳳兩頰消瘦，容光憔悴，宜以己之力量，堅抑其悲哀，不可借酒以麻醉，甘導演囑余，須勸爾戒酒，否則前程有礙。」石璞貌英俊健，在銀幕上演出有正義感之少年，最受影迷擁護，曾與小鳳三次合演，彼着新之西服之態度，洪亮之聲音而言，足令小鳳感動也。代理商報告殘戲之營業情況，值保持寶座之盛況，演至月底始能收入，定有可觀。（七九）

## 小說林

## 沒有眼淚的人

江碧

### 二一、一線恩仇

金波壓根兒不曉得她是什麼人，同時更未有過向別人請教姓名的經驗，唯促促地避開對方的視線，靜候戴安娜下來再作打算。

少女發見客廳多了一個孩子，衣服怪不稱身，模樣兒又那麼尷尬，忍不住噗哧一笑。

不過，她的笑容是十分短促的，僅僅在四目相投的俄頃，少女的嘴角綻開無邪的笑靨，倏的又完全消歛，一屁股坐在安樂椅上，兩條腿擱在小几，津津有味地掀開英文雜誌，彷彿忘掉金波的存在。

金波也不胡亂惹她，免得自討沒趣。

沒多時，戴安娜從二樓踱下來，臉上的脂粉洗淨了，越更顯得老醜難看，拉了金波走向少女那邊道：

「來，讓我介紹一下：這是戴美瑜，我的女兒，這是金波，我從感化院帶回來收養的好孩子。」

「好孩子？」美瑜斜睨了金波一眼，沒有續說下去。

「依我看，金波膽小怕事，就算不是標準的好孩子，至少也不會使你討厭。」戴安娜端詳着女兒問：「美瑜，你不是曾向我投訴這個家庭太寂寞嗎？增加一個男孩子，讓他陪你在空閒時玩玩不很好麼？」

「但我早已不是小孩子哪！」美瑜撇着嘴。

「然則你是成熟的女人了？」戴安娜笑得前仰後合。

美瑜白了媽媽一眼，冷冷道：

「我反正寂寞慣了的，多一個少一個人又有什麼關係？」

「不，你應該明白母親的苦心。」

「什麼苦心？」

「渴望你早日成爲女中豪傑，不再依賴男人，更不再受男人的欺負，好替媽媽吐氣揚眉。」

戴安娜語態激昂，但美瑜似乎老早聽厭了母親那老套的教訓，故意把話題岔開，說：

「媽，少囉唆幾句，讓我看完這本趕着還給同學的雜誌好不好？」

「好的，女大不中留。」戴安娜不大愜意地說着，嘆了口氣，又無限感慨地對金波說：「小波兒，你瞧我們的樓房像私多古舊，恰像我那股暮氣沉沉，很快就要塌毀下去的，你覺得害怕嗎？」

金波不知怎生回答，戴安娜陰森森地吁一口氣，接下去說：

「本來嘛，我一向不主張收容別人的孩子的，奇怪今天忽然改變了念頭，你猜出是什麼原因嗎？」

金波越更莫測高深。（十八）

## 主婦心得

# 年關將到談送禮

年關將近，許多家庭循着舊規，不能不忙於準備送年禮，對上司要送禮，對長輩要送禮，還有些朋友間的酬酢，也不能不送禮，於是一筆送禮費的開支就不少。

這裏有一個小小的經驗，也許可以幫助你省一些送禮開支。

所謂禮尙往來，一般來說，除了送上司的禮外，大部是我送人，人也送我，那麼，這裏就有文章做了。將張家送我的糖果和臘味，拿去作爲送李家的年禮，又將王家送我的洋酒和蛋糕轉送給張家，李家送來的年糕和水果呢，再搭配些什麼，就可以了卻王家的人情，這樣，只要將禮品調配得當，儘管年禮送得熱鬧，送禮費卻花不了多少了。（睿）

## 醫藥顧問

### 瓣膜狹窄症重患者會影響妊娠與分娩

李妹妹先生：

二尖瓣是位於左心房心室之間的瓣膜，若此瓣膜狹窄而閉鎖不全，則心室收縮壓送血液入主動脈時，一部分血液由閉鎖不全處逆流入心房，所以醫生說你心臟漏血，就是說有血液由左心室漏入左心房之謂。

瓣膜狹窄症沒有藥物可以醫復瓣膜，只有靠休養使病情不致加重，最主要的是不可勞力，不要興奮，不要受刺激，有水腫出現時應臥床休息，少吃食鹽，食物宜清淡，沒有症狀出現時仍可從事輕易的工作，以不感勞累爲原則，這種病是有輕重之分的，輕症者往往不發生顯著症狀，懷孕與生產都不受影響，重症者則無論懷孕及生產都可因心臟的機能不全而影響妊娠與分娩，妊娠與分娩也可增加心臟的負擔，二者互生惡性影響，所以嚴重心臟病患者是不宜生育的，若已受孕則需按時到醫生處作產前檢查，醫生可根據患者的病情作適當的處理，妊娠時應注意的問題便是適當的休息，室內空氣流通，暢通大便，心情愉快，飲食新鮮，而妊娠前三個月及最後兩個月應避免房事，其他時間亦應盡量減少房事次數。

可服用多種維他命丸，尤其是維他命$B_1$及維他命C，鐵質等。

## 服務版

### 簡覆

曾翹先生：回鄉證有效期間是六個月，在六個月內隨時都可以回鄉。

鄧坤先生：一、只要不超過六個月的期限，隨時可返鄉。二、坐汽車到湛江市轉車便到赤坎，這段路程很短，旅費不清楚，廣州到湛江市車票價十七元零九分。三、要海關看情形決定。

### 修正主義

正德先生：

修正主義是國際工人運動中的機會主義潮流在理論上的表現。它反映了小資產階級在政治上的動搖性和思想方法上的片面性。它的特徵就是口頭上也主張馬克思主義，但要對馬克思主義進行「修正」，以適合自己的機會主義口味，其結果是否定和歪曲了馬克思主義的實質。比如在哲學方面，十九世紀末葉修正主義者曾主張馬克思主義和康德主義等等結合——一些唯心主義的派別，以代替辯證唯物主義；希望用庸俗進化論（就是把運動看成是簡單的數量的增長過程，看作只是緩慢的和漸進的發展）來代替革命的辯證法。

### 怎樣控制奶汁的分泌？

有人問：餵孩子的媽媽的乳房爲什麼總是很豐滿呢？那是因爲身體上各個器官，總是愈用愈發達的緣故。器官如果不經常利用，就會慢慢萎縮。

在餵孩子的媽媽，因爲孩子經常吸吮她的奶頭，奶汁不斷流出，媽媽看見和聽見孩子的吸吮，以及奶頭上的感覺，都可以通過她的大腦，影響奶的分泌。所以孩子需要的奶汁愈多，每一個乳房的奶吃的愈空，那麼奶汁的製造和分泌也愈多。否則奶汁就會慢慢減少，甚至停止了分泌。

因爲上述理由，一個餵奶的媽媽可以自己略爲控制奶的分泌。例如嫌奶汁分泌過少，可以在餵奶時叫孩子每次都把奶吃光。每一次都不使乳房裏的奶有剩餘，倘若孩子吃的奶量太少，不能把兩個奶同時吃完，那麼可以在餵奶時使孩子集中吃一個奶，到吃空爲止，下次吃另一個奶。左右兩個乳房交替把它吃空。也可以把剩餘的奶汁自行擠出。這樣，奶汁的分泌，可以逐漸增加。倘然你嫌奶量分泌太多，那麼在餵奶時，不要把乳房裏的奶吃空。可以把左右兩乳房平均的餵哺。使兩乳房經常有奶剩餘，奶汁的分泌就能漸漸減少。（京）

## 做幾樣好菜吃

### 香酥鷄

把嫩的肥鷄退去毛，掏出五臟煮到半熟拿出來，切成八塊，放在大碗裏，加上葱、薑、紹酒、花椒等小材料，擱在鍋裏蒸，蒸到八九成熟取出來。用一個鷄蛋清，少許醬油、味精、精鹽、麪粉調在一起，糊在鷄肉上，放在油鍋裏炸成黃色。吃時佔椒鹽，椒鹽是用精鹽和花椒面炒的。

### 松鼠黃魚

黃花魚一條（去臟腑），片成兩半，剔去刺，用刀從兩邊劃成花（像切腰花一樣），放在麪粉裏滾一滾，用油炸成金黃色放在盤裏，然後用八錢醋、八錢白糖、五錢醬油，少許味精、麪粉和在一起，在大勺裏少放點油，把葱花炒一下，然後再把合好的材料倒進去，接着再加上些煮熟的海參丁、蘑菇丁、胡蘿蔔丁，攪一攪把汁倒在魚上，這魚的形狀像松鼠一樣，吃到嘴裏，又酸又甜又脆又嫩。

### 梅花肉

五花豬肉一斤，切成長方塊。把一個鷄蛋攪開搨在肉上。然後放在煎鍋上煎到金黃色時，加些葱、薑、一兩半醬油、三錢白糖，大料、味素少許，添上湯燉兩小時，這肉又香又不膩人。

### 回鍋肉

豚肩肉三兩半煮九分熟，切成片。加上過油的（少炸一下，不要炸老）葱絲、蒜絲、紅辣椒絲，倒上三錢醬油、三錢白糖、三錢豆瓣醬，少許味素，把肉放進勺裏顚兩個過兒就好了。（內）

## 服務部

### 徵求

▲滬籍商人，家庭人口簡單，擬在北角附近徵租梗房二間，如有出租者，請列明租金函軒鯉詩道三十三號地下徐熙。

▲願爲讀友補習英文。以上環區爲合，每星期七天，每天由晚上六時至八時，每月致薄酬二十元。有意者請函38 Gage Street 1 floor 立志先生轉清。

### 求職

▲滬籍青年，能漂染羊毛尼龍、紗布絲綢、鋁器及皮革皮草等，求本港或外埠一職，薪不拘，函九龍、深水埗、大坑東；N一五四號李君。

## 小常識

# 延長電池的壽命

兩節手電池一般能照射四十公尺遠，白光保持八至十二小時。但是，有些新買來的電池，略經使用就不亮了，這可能有兩個原因：一是從商店買來時光度就小了；另是由於使用不當而跑了電。

電池是化學性產品，如果銅帽變綠，鋅殼有孔、滲漿，或電池頂部、底部冒漿，都會使電池的光度減小。

電池分兩極——陰極（鋅皮）和陽極（炭精銅帽），兩極相連就通電。因此，在沒使用時，切不要使金屬品或潮濕的東西把它的陰陽極連通起來，不要讓電池紙套靠上或靠下，以免鋅殼邊沿與電筒接觸而跑電。最好把兩節電池用紙卷成一長節，只露出上一節的銅帽和下一節的鋅底。電筒不用時，別把它放在容易壓擠或碰着開關的地方，避免在不知不覺中開亮而消耗電力。使用電筒時，採取「間歇」方式（開幾分鐘停一會）比長時間連續開着省電。

電筒跑電很浪費電池。有的電筒頭部對光部位有一根鋼絲，如果不當心，它很容易碰着鋅殼而通電。還有的電筒的開關通燈碗的地方有個銅片，假如這銅片變了質或不合適，也容易碰着鋅殼而跑電。電筒的開關在筒裏有一個部件鼓出，在裝電池時要注意，如果紙套被卡住或劃破，會使鋅皮與電筒直接接觸而跑電。此外，燈泡尾部的錫粒太短、燈泡內部損壞或燈泡座有損傷等，都容易跑電。裝上新電池後，如果幾分鐘的時間電池和電筒發熱了，這說明有跑電的毛病，應當快檢查。

用廢了的電池，要從電筒中取出來，以免鋅皮穿孔流漿，使得電筒隔電紙受潮或電筒生銹，造成嚴重的或慢性的跑電。（陸）

# 體育

# 巴士迎戰約瑟
# 傑志火併中華
## 甲組足球聯賽今日兩場

今天足球聯賽，甲組原定三場中，有南華對海軍一場因事改期，只有兩場舉行，秩序是：傑志在愉園對中華，巴士在花墟對約瑟，都在下午三時卅分開賽。另有預備組一場及乙組、丙組各四場，但「戲碼」平淡，球迷如想一過眼癮，兩場甲組中，可任擇一場參觀。

傑志在上週的銀牌賽中，以三球淨勝東方，聲威復振。現在，它將繼續努力的向聯賽急起直追，因為它在過去九場比賽中，已失掉五分，所處地位，暫時退落南華、巴士、東方三隊之後；雖然將來大勢如何變化，目前仍難預料，但在此不容再失的情形下，對今後各戰，必須盡可能去爭取勝利。今天迎戰那實力相差「一皮」的中華，如果踢得不大意，照理可以取得兩分。

閒兵台

傑志內鋒於上週擊敗東方，戰略與戰術是成功的，今天前鋒線不想再有更動，因為頻頻更動，恐怕影響合作。守衛方面，可能派出郭石上陣；但踢左內衛或踢左前衛，還要到時才定。中華則擬起用預備組的郭滿華踢中鋒，調鄧宜杰踢左翼，這個意思，無非是調整鋒線，增加威力，一撼傑志。觀於中華上週與空軍作銀牌賽，曾殺得難解難分，可以證明它的狀態不錯。今天如能始終與傑志鬥快，就會形成可觀的戰局；但要想打敗傑志，卻不容易。

巴士對約瑟一役，實力也有強弱之分，就算約瑟「班齊」澳將到來助陣，也不是那狀態正佳的巴士敵手。雖然巴士前鋒也是「時價不同」，技術上的表現並無一定，不過，他們既夠氣力，亦夠快速，靠此優點，就不難打垮約瑟了。

聽說林錦棠足傷已癒，今天復出，擔任左輔，因此將把奧添來調回預備組，而用周少雄踢右翼。一般認為，周少雄控球功夫很差，只擅衝刺，是個中鋒台型，而非右翼之材，巴士既想着意栽培這個人，就不應該把他左調右調，最好罵定他經常踢中鋒，那原任中鋒的劉繼照，可改踢守衛，以劉繼照的身型及脚法，相信踢守衛會比踢中鋒好。

此仗在花墟上演，九龍方面的球迷必以一覩為快。約瑟的澳將也會全數來助，增加號召力，同時可以加強抵抗力量。如果全隊踢得好，便可減少失球數字。

今天甲組各隊備戰陣容如下：

**傑志**
譚[illegible]璣
郭石　司徒堯
鄧文治　李炳照　陳輝洪
司徒森　李大輝　楊偉韜　郭有　司徒文

**中華**
鍾卓標
陳培楨　鄭煜周
潘啟鴻　孔慶煜　黃志光
鄧宜杰　張銳淮　郭滿華　譚鑑滿　黃志強

**巴士**
衛佛儉
羅國良　羅北
李泰發　劉添　鄧森
劉瑞華　林錦棠　劉鑑照　劉志森　周少雄

**約瑟**
張占美
譚振輝　趙富
謝錦河　大官也　譚家駿
馬一廖　羅宇渣　譚榕根　梁桂康　阿蘇生

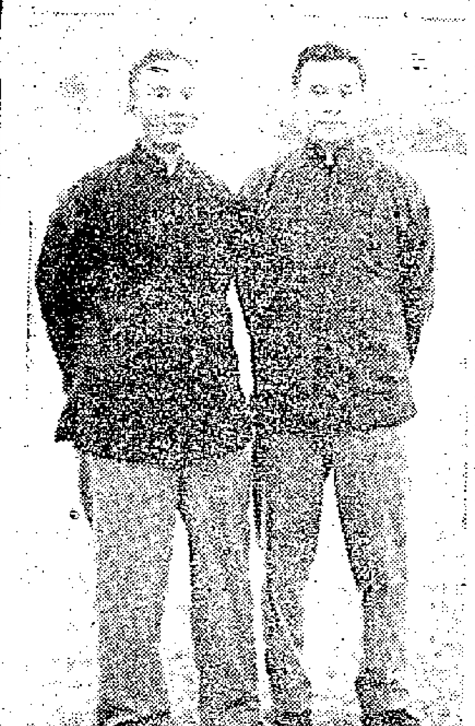
## 甲組足球聯賽積分表（截至一月六日止）

| 隊名 | 賽 | 勝 | 和 | 負 | 得球 | 失球 | 分 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 南華 | 九 | 八 | 〇 | 一 | 三九 | 一〇 | 一六 |
| 巴士 | 九 | 七 | 〇 | 二 | 三九 | 一八 | 一四 |
| 東方 | 九 | 六 | 二 | 一 | 二三 | 一一 | 一四 |
| 傑志 | 九 | 六 | 一 | 二 | 二七 | 一六 | 一三 |
| 中華 | 九 | 三 | 三 | 三 | 一六 | 一五 | 九 |
| 空軍 | 一〇 | 四 | 一 | 五 | 二五 | 二〇 | 九 |
| 陸軍 | 七 | 三 | 二 | 二 | 一四 | 一一 | 八 |
| 港會 | 一〇 | 二 | 四 | 四 | 二六 | 三二 | 八 |
| 警察 | 九 | 三 | 一 | 五 | 一五 | 三〇 | 七 |
| 約瑟 | 九 | 二 | 三 | 四 | 一七 | 二九 | 七 |
| 光華 | 九 | 二 | 二 | 五 | 二一 | 二一 | 六 |
| 星島 | 八 | 一 | 三 | 四 | 九 | 二二 | 五 |
| 海軍 | 九 | 〇 | 〇 | 九 | 一四 | 五〇 | 〇 |

# 練波場中散記

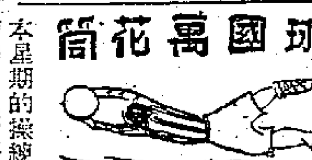
鄧泰全自稱外父相，羅華傑等待派用場。跛杏與噏頓高巧合，唐相與陳志剛雷同。準備大戰，南華召開秘密會議；公爾忘疾，老總驅車上山督訓。

・波骨・



昨日在練波場中，李杏林與高保強都穿着絲棉短打，臘腸其褲，可謂巧合之至。（本報攝）

### 球國萬花筒



▲東方在上週新敗於傑志後，明日又要與「硬橋硬馬」的陸軍對壘，所以本星期的操練課程仍如常進行。照東方的人說，這是準備「失之東隅，收之桑榆」也。

▲「七華會」管理層唐生，每逢操練，他都到場照料；但昨天因有事情，到場片刻，便匆匆驅車離去。

▲休息時，朱永強與鄧泰全談起家常，鄧泰全向「朱仔」說：「你有兩男兩女，從大到細都唔慌蝕底；但係我唔就同，除咗第一個係男仔之外，其他四、五個都係女仔，搞到我唔『週身外父相』都唔得！」

▲高保強因為前晚參加義賽，昨日雖有到場，但沒有參與練習。李杏林聽說他在義賽中有很好的演出，見面後便向「噏頓高」祝賀：「你就好喇，噏晚腳腳七注，明天係咁打就得嘞！」高保強笑笑說：「唔係我打得好，總之明日盡力打就得喇！」

▲「跛杏」與「噏頓高」兩人不謀而合，大家都是穿素西裝長褲，上身則配以短絲棉襖，兩人都變成文質彬彬的「書生」模樣。

▲與華傑在學界足球要中任左中衛有很好的演出。據說「統帥部」一某君擬派他在明天擔任這個位置，但這個提議還未取得「統帥部」的一致意見，所以「傑

# 情報網

中華今天出戰傑志，儘管在人脚上實力上都比不上對方，但他們仍將傾力以赴，希望有良好的表演。準備他日與空軍作銀牌補賽時給對手以重重的一擊。據悉：中華今天除仍以黃志強代替關景申踢右翼外，並將起用預備組的郭滿華代替鄧宜杰踢中鋒；其他位置的人選則與戰空軍時一樣。

郭滿華是新進好手，儘管技術仍未熟練，但年青力壯，衝刺銳利。中華「統帥部」將在今天這一仗中去考驗他，如果踢得不俗，他日銀牌再戰空軍時就將用他上陣。

×××

光華在上週與南華作銀牌賽時，有周向祥、陳明哲、許大偉、羅德興、盧瑞麟五人勇戰受傷。五人中，周向祥傷勢較重，將要休息一個月；羅德興這兩天仍要敷藥，但傷勢不重，他與陳、許、盧三人明天均可上陣。光華統帥部本擬調許大偉去踢右翼，以增強攻勢，改用伏酒棠任右前衛，薛錦洪任右後衛。但是，薛錦洪自練波時傷足部後，左脚面仍然浮腫，踢球仍感微痛，暫時還不能登場。而劉德志的脚傷已痊八九，故決定調他上陣踢左翼，而以羅德興踢右翼。

・單槍將・

# 仙翁奧馬精打細算
# 堅信印隊不會甩底
## 如有確訊將於廿四日預售門票
## 昨曾托由電報局向印方促回電

內幕透視

昨天傍晚，足總主席王志聖和秘書奧馬，都在焦急地等着，等着印度足球隊的正式覆電，但他們一直等到七時才相繼離去。

本來，印度隊已有函給國泰航空公司香港辦事處，請他們領取足總所簽給的保證書，並決定於卅日早晨來港。然而，奧馬認為那不是正式的覆電，因此前天已急電印方追問；昨天下午五時許，奧馬又通知電報局，託該局再向印方催覆，因為這樣可以不再付錢給電報局。足球總會所以一定要等候印度隊的正式覆函才開始籌備一切，主要是預防於萬一而已。正如奧馬所說：如果現在即着手籌備，而印度隊又臨時變卦，則足總就要蒙受一筆損失；如果他有了正式覆函，萬一不來時，就可以依循正當手續向印方追償損失。

然而，話雖如此說，但時間似乎不可能容許再拖延進行籌備工作了。因此，奧馬現在已通知有關方面印製球票了。據奧馬說：此舉是迫不得已的，如果印隊真的不來，則印票之款便將由他自己墊出。

據奧馬說：如果印度隊在這兩天內仍無正式覆電，就可能會在下星期一召開聯席小組會議，取消印度隊來港一事。他說，有好些委員都有此意。不過，照筆者觀察，奧馬這一番話可能是說說而已，因為香港給予印度的包服最大，如果印隊不來港，則將無法去星馬等地；相信印隊最遲在今天午後就會有正式覆電了。

事實上，「仙翁」與奧馬一方面雖然很焦急，但另方面，他們也認為印度隊必定不會「甩底」。奧馬說：印度足球協會辦事似乎缺乏經驗，在過去印度隊幾次訪港時，都曾有過「漏氣」的現象。

奧馬與仙翁又從印度隊的利益方面來分析這個問題。奧馬說，印度足球隊此次遠征，就算他們只來香港一地，四萬元的包服也是有利可圖的；何況他們又順道到仰光、星馬等地。如果以他們一行十八人計算，旅費大約是二萬八千元港紙左右，僅香港一地，他們便可賺得一萬多元。仙翁說，星洲方面給印隊的包服是一萬盧比（印幣單位），馬來亞的包服大概是一萬二千元左右，再加上仰光、曼谷等地的包服。因此，為數是相當可觀的。奧馬與仙翁兩人都認為印度隊不會錯過這個機會。

關於門票的預售問題，在未收到正式覆電前，當然未能進行；但奧馬已心中有數，他準備一接到確訊後，便即通函各屬會、足總執委、報界及有關方面，於廿四、廿五兩日到足總司庫處購買；因為該星期六下午和星期日不辦公，故廿六、廿七兩日不能預售。至於公開發售門票，日期則定於廿七、廿八、廿九三天。地點在足球總會。

・廖化・

〔又訊〕印度隊此次來港表演，是奧馬極力保薦的，它以世運會第四名的聲譽，爭取了南朝鮮隊來港的機會，假如印隊不來，而又使足總有所損失的話，奧馬就可能受到部份人的責難。所以，這幾天來，奧馬的心情特別焦急，籌備工作亦採慎重態度。

一般推測，印隊不再發電足總，可能是為了節省電報費。本來它既然接納足總的條件而又討取了信用保證書，只要依時來港便是，沒有一定要覆電足總的；何況它又怎樣曉得足總會受過客隊「用ㄙ」的教訓，非等到它正式覆電而不敢積極展開籌備工作呢！

・原子球記・

# 中空銀牌補賽
## 或將排在下月一日舉行

中華對空軍的甲組銀牌賽，初次打成各四平手，足球總會已通知兩隊，着令他們自行商定補賽日期。據探悉：這一場補賽，可能會排在下月一日（星期五）——即農曆年初二——舉行；但仍未作出最後決定。

在兩隊商洽的初期，空軍方面提出在下月二日（星期六）仍在花墟球場一決雌雄，但中華方面認為：下月二日是農曆年初三，是日適有印度隊對港選的表演賽舉行，排在那天再賽是不大方便的，至少會減少門票收入。因此，中華方面向空軍建議，改在下月一日舉行。此項建議，已由鄭健安、黎仲堅等向足總秘書奧馬提出，請奧馬代為徵求空軍的意見。

隔牆有耳

由於中、空兩隊初戰打成平手，再賽時定必吸引較多的觀衆，只要他們選擇的日期恰當。就是撤開門票收入不談，此次比賽排在二日上演，也是不大適宜的，因為通常迎戰外隊的港選隊陣容，都是以「新血」為主，也許，中華隊球員入選的希望不高，但空軍卻有幾員好手（如麥運能等）可能被選上——不管正副選，如果真的如此，銀牌賽排在那天舉行就會影響空軍的實力了。

從上述兩方面的情況看來，空軍是很可能接納中華的建議，把補賽排在下月一日舉行的。相信這一問題，在一兩天間就可解決了。

・華耶羅・

**避免與印隊賽期相牴觸★空軍可能接納中華建議**

▲「蝦仔」三人都乘足用手，跑到籃球場上作投籃運動。唐相對於東、陸之戰，非常關心，他已決定屆時臨場觀戰。

▲南華足球部的「首腦」朱國倫都有到場，「教練」如麥添容及「蝦仔」是否出場，仍成疑問。

▲唐相、陳志剛和何「老鷹」雖曾患微恙，也在黃昏時候驅車趕上嘉山。

・于訥・

▲那邊廂，光華和星島也在操練脚頭。「黑馬」昨日只租用了小足球場；據「左脚王」稱，昨天只是讓球員鬆鬆脚頭而已。

▲據許教練和馬秘書透露，光華決定變陣迎戰警察。警察也有「黑馬」之稱，這回兩「黑馬」相遇，如果說句笑話，不知是那個「黑吃黑」了！

▲「鐵馬騮」梁杰跑到光華的場邊，很興奮地告訴大家說，星島昨日大部份球員都到球場練波，梁杰還特別與「左脚王」暢談一番，互祝勝利。

▲在嘉山上，南華對海軍之戰雖然改期，但球員仍然大部到齊。據悉，南華足球部前晚曾召開秘密會議，其中對下週的南、陸之戰也在討論之列。

# 東方將開會議
# 朱仔家中謀臣畢集
## 商討明日排陣
## 跛杏對劉案抱樂觀

圈中窺秘

▲東方在上週以零比三負於傑志之後，明日又在銀牌賽中遇着勁敵陸軍。據圈內人士說：陸軍在聯賽中如此強勁，已引起球迷注意。東方在前週以二比一打敗陸軍，但如打出對傑志一仗的水準，將會給東方很大的威脅。因為陸軍方面對此仗也很重視，「統帥部」在「教頭」鮑德的訓練下，本屆決創奇蹟「洋鬍馬」，華隊碰着頭，大家都不敢大意。而且，陸軍下週又與南華對壘，為了增加經驗和

▲東方昨日透露，明日對陸軍之戰，他們擬用李國華退居後衛，中衛將排成杜永權、高保強和馬孟雄三人。至於羅華傑出任中衛的問題，「仔」退居後防的可能性是很小的。照「跛杏」的見解，在目前情況，前鋒是否用李鏡威「掛帥」，現在也成疑問。認為

▲提高房紀錄，陸軍必定盡選精銳上場。「跛杏」、鄧泰全及羅唐生等有見及此，雖然剛在銀牌賽中吃了敗仗，仍然沒有放鬆備戰工作。現在，就是劉儀最使東方「之身」不能出場，以「待罪」之……究竟後防的問題能否抵禦陸軍凌厲的攻擊，

▲「仔」脚法和氣力都不錯，只是剛剛傷癒，面對陸軍如果派他出場，前衛能夠發揮高大的牛高馬大的一條「血路」是否有疑問的。因此，陣容如何編排，還有待，戰前在「朱仔」家中的「謀臣會議」作出最後決定。

▲「正統帥部」東方「被審」的結果，昨午在跑馬地操兵時，「跛杏」特別與劉儀密斟一番，研究「出庭」時可能碰到的困難。至於劉儀是否會被判罪，李

# 明日兩黑相逢
## 阿許不敢輕敵

甲組聯賽明日上演一幕「黑吃黑」的把戲，那就是光華對警察之戰，兩隊都會先後獲得「黑馬」的名稱，今番遭遇，光華「教練」許竟成也覺得未知鹿死誰手。

光華經過許竟成和馬鳳翔的商議，陣容已經排定。其中變動較大的是劉德志和羅德興兩人互相易位。據「左脚王」解釋，劉德志左右脚都能運用自如，以前在星島乙組時，他就是擔任左翼，而羅德興在「德仔」未隸光華前，也是踢右翼的人材，所以這次調動，估計他們對走位是不會感到不便的，今後是否這樣踢下去，就要看兩人的演出來決定了。

許竟成說，他很少看警察賽球，但從報章上了解，認為警察已有進步，最近又得「佛爺」親自「教路」，更使光華具有戒心。明日之戰，將是實力相埒的一場比賽，同時，兩隊都有「黑馬」之名，所以同樣會創出「奇蹟」。

對於警察的球員，「左脚王」已想到減少區志賢活動的方法，他說，警察鋒線中威力最大的仍是區「賀辨」，其次便是兩個輔鋒，此點已引起光華的注意。

據許竟成透露，光華目前劉德志初愈登場，而盧瑞麟、梁輝和伏酒棠也有微傷，他們能否踢出平時的水準，對於明天之戰將有一定的影響。

・川林鳥・

# 馬經

# 七次賽馬今日展開
# 表班名駒實力接近
## 下午二時開始共跑八場

快活谷裏，今日跑馬，賽程是第七次賽馬首天的八場。雖無主要節目，但兩場第二班賽，各駒實力接近，必有劇爭。年近歲晚，大家都想贏錢過年，下注前，對各方面的關係必須細意揣摩。下午一時半鳴鐘，二時開賽。

**第一場** 照例是紅牌生賽，第六班六化郎，「豪俠勇士」、「佳香」及「海霸」不出，八駒上陣，勢均力敵。論實力，「百年達」、「飛躍」、「奇蹟」及「胭脂」都有超羣質素，但難言可靠。林國強對「火石」已摸熟了脾氣，應屬此中首選。「聖誕老人」較易控制，質素雖有不如，但狀態頗峯，可作半冷門看。「復仇」的後勁雖然平常，但憑了侯斯的拚勁，說不定可以由頭放到尾。「又能」有爆大冷門的資格，不妨「獨贏」、「位票」兼投，碰碰運氣。

**第二場** 第四班，半哩一七〇碼，十七駒報名，「霸王」、「桃紅」及「平安」棄權，快馬林立，頭馬不易選。「嬌羞美人二」固然可以運捷，「靚鳳凰」、「佳品」、「美華」及「飛鸞公主」何嘗沒有機會？在此混亂場合，不如投「加嶺」的「獨贏」與「位票」，「龍騰」及「金像獎」兩匹超級馬躍躍欲動，如有錢好分，切切注意。「約翰夏利法」甚勇，留意可也。留心「天賜得」突如其來。要搏冷門，「狂獸」與「捷安」是值得注意的。「翡翠」永遠是不可靠的冷門。

**第三場** 第二班，一哩二五，「約翰伯」有棄權說。「神行太保」與「酋長」爭頭馬，「雪姑」在早課中表現極佳，可予前兩駒以極大威脅。「嬌媚」雖有脾氣，但具有二分十三秒的實力，不宜輕視。「挪威少女」雖負輕磅，但體弱，機會難言，只能當冷門看。

**第四場** 第四班，一哩一七一碼，「自由神」有必勝之說，不過負磅太重，如出意外，「喜臨門」、「衝頂登」與「統帥」都可突圍而出。「黃昏後」禮質甚豐，只是起步有問題，如順利放出，羣駒都非對手。「萍果批」要是被冷落在一旁，可當「冷品」吃。我以為「起聲」及「冰場」是此賽的真正冷門。好扒冷門的，應該特別留心。

**第五場** 第六班，六化郎，僅「雪蹄科」傳說不出，「五金」應是希望最好的。「謝謝」與「錦囊」稍有威脅，不過莊洪康如下大決心，「五金」應勝來易如。「根州小童」仍有半冷門資格，「捷足」是躲避冷敵的對象，「太子芍藥」近況奇佳，劉士達如控制得好，最低限度可以搶到一席冷門位置。「寶薇」可當冷門搏。

**第六場** 第四班，一哩一七一碼，「戰士」及「人上人」不出，「奮膠輪」如能保持上次的演出，當然可以再勝；否則「記得」與「飛達」可以乘時而興。「遠洋天」質素甚佳，但還未十分成熟，只能當半冷門看。「馬場主任」這番拚搏，這次有出頭機會了。此賽不易出冷門，如果真有奇蹟出現，「安娜」與「北來貝」是可能創造奇蹟的。

**第七場** 第六班，一哩二五，十四駒可能全出，「鳳箋」應以壓倒形勢贏馬；此駒如出意外，天下大亂了。同廄的「愛得勝利」及「凱歌」呼之欲出，後者與「鳳箋」息息相關，使人放心不過。「爵士堡」該是新馬能與「鳳箋」抗拒的，舊馬則以「自由勝利」與「艷陽」做代表。不過說來說去，還要「鳳箋」出毛病才輪到羣雄逐鹿，留意「百靈頓」及「幾時」的動態。「湯尼巴」位置較穩，頭匹降班馬，「前景」與「瓊樓機場」是大冷門。

**第八場** 第二班六化郎，「貝美馬」及「挪威王」棄權，局面複雜，「紅光」、「維多利亞城」、「絃外音」、「信友」都有掄元機會，但馬能與爭持的是「拔萃」與「金枝」。論質素，「信友」最好，但「絃外音」準備充足，配搭也較強，因此，「絃外音」很可能由頭放到尾。至於「拔萃」與「金枝」，前者出閘有把握，後者要碰運氣，如果放在前頭，可以推翻一切。「愛維修」與「復活」值得「獨贏」、「位票」兼投；一定要博冷門，「愛萍」與「紅寶塔」都可考慮，大冷門是「大王」。

・黃牌騎師・

「肥佛」陳榮柏和鮑景賢在綠陰底下密斟的鏡頭。（本報攝）

# 南華昨天開會
## 準備遠征美國

南華足球部前晚召開會議，討論「年終待遇」和參加童子軍籌款義賽的問題。據說：「年終待遇」問題，已獲順利解決。童子軍要求南華代籌善款，由南華與巴士打一場義賽，南華早就約定了陸軍比賽的，因此接納童軍而不是對抗陸軍要求。但對抗陸軍結束後已有意於季後遠征美國，對此問題亦會討論。本週南華對海軍事因改期，到時只好在自己的場地上鍛鍊，並在健身室內作各種脚頭補苦。

・哈林・

## 福利杯賽兩場戰果

修頓球場昨晚有兩場福利杯籃球賽上演，結果南華以五十八比五十五勝順聯，八比五十一幸運B以六十一勝華A。

・宫風・

# 星島鋒線軟弱
# 已作調整準備
## 馮二叔對記者談：

播音筒

星島足球隊昨午在跑馬地練兵，準備明天在花墟出戰飛將軍，領隊馮二叔說：到時決定盡全力應戰，予飛將軍迎頭痛擊。

星島在銀牌賽與空軍以四比四和，有此表現，已算不錯，但本週與飛將軍一戰，實在不敢樂觀，將盡全力週旋，至於出場的陣容，決定仍以迎戰巴士的人馬應戰。他又說，目前星島的守衛各將為去屆乙組球員，經過年來苦練，最近踢來漸上軌道，前週對抗巴士時，亦有不錯的表現，至於鋒線球員，也乏經驗，而且「拚命三郎」張姨不夠膽識，金海常有弄巧成拙之弊，消耗氣力過多，感到力不從心。馮二叔常向「拚命三郎」提出警告，希望他能夠改善，使到鋒線的攻擊力能夠增強，以爭取較佳的成就。他又說到目前的前鋒，負傷的譚森泉日前受傷，雖然昨天跑到跑馬地練兵，但隱隱作痛，至今還未痊癒，譚森泉也有到跑步，但最近單鐵作痛，故最後的理想，只得起用馮紀良擔任左翼。

他又說，目前星島的鋒線踢來好像格格不入，未能一氣呵成，只有臨門一腳的把握，因此，他擬定在第二循環起的比賽，將整個陣容加以調整，希望爭取較佳的戰績，儘可能避免降級。

・一條烟・

# 今在伊館舉行
## 單打乒乓決賽

亞洲杯乒乓大賽，本月廿四日在菲律賓揭幕，香港乒乓總會決定選派男女選手隊出席參加，大致決定選派本屆男子單打賽同列首名的薛緒初、容國團、鄧鴻波三人為代表，女子組則選派本屆冠、亞軍之獎倩君、黃碧瑤出席。總會以本屆男子單打賽雖已完結，而薛緒初、容國團、鄧鴻波三人同分，錫光亦名列首席；李萍現定今晚在伊館繼續決鬥，以定男子單打冠、亞、季軍及第四五名誰屬。亞賽男女選手決於本月廿二日出發飛菲。今晚冠軍決賽，定由下午七時開始。

## 訂正

前晚在港會球場舉行的足球義賽，序幕戰中，西元老步行賽一場，應為西人元老勝華人元老隊二比〇，特此訂正。

# 今日足球賽程

**甲組聯賽**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 傑志 | 對 | 中華 | 香港會場 | 三時卅分 |
| 巴士 | 對 | 約瑟 | 界限街場 | 三時卅分 |

**預備組聯賽**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 巴士 | 對 | 約瑟 | 界限街場 | 二時正 |

**乙組聯賽**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 滄甸 | 對 | 中巴 | 香港會場 | 二時正 |
| 太古 | 對 | 軍醫 | 嘉路運山 | 二時正 |
| 電話 | 對 | 律文 | 跑馬地場 | 二時卅分 |
| 太華 | 對 | 獄吏 | 跑馬地場 | 四時正 |

**丙組聯賽**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 龍倉 | 對 | 天祥 | 跑馬地場 | 二時卅分 |
| 大東 | 對 | 滄華 | 跑馬地場 | 二時卅分 |
| 後消 | 對 | 麗警 | 跑馬地場 | 四時正 |
| 嘉山 | 對 | 荷蘭 | 跑馬地場 | 四時正 |

# 今日預測
黃牌騎師

**第一場（紅牌生賽）** 第六班　六化郎

| | | | |
|---|---|---|---|
| 2號 | 火石 | 146磅 | 林國強 |
| 8號 | 聖誕老人 | 141磅 | 陳浩祥 |
| 7號 | 又能 | 153磅 | 黎根 |
| 冷門：11號 | 胭脂 | 153磅 | 羅沙 |

**第二場** 第四班　半哩一七〇碼

| | | | |
|---|---|---|---|
| 8號 | 佳品 | 142磅 | 阿圖茂 |
| 12號 | 龍騰 | 159磅 | 何文 |
| 7號 | 加嶺 | 145磅 | 布迪虞 |
| 冷門：9號 | 天賜得 | 145磅 | 鄔毓祥 |

**第三場** 第二班　一哩二五

| | | | |
|---|---|---|---|
| 6號 | 雪姑 | 145磅 | 鄭鴻鈞 |
| 3號 | 神行太保 | 155磅 | 洪燮康 |
| 4號 | 挪威少女 | 135磅 | 阿圖茂 |
| 冷門：8號 | 嬌媚 | 145磅 | 莊洪康 |

**第四場** 第四班　一哩一七一碼

| | | | |
|---|---|---|---|
| 10號 | 自由神 | 159磅 | 郭子猷 |
| 8號 | 喜臨門 | 147磅 | 陸仲宴 |
| 9號 | 冰場 | 143磅 | 何文 |
| 冷門：1號 | 黃昏後 | 145磅 | 鄭鴻鈞 |

**第五場** 第六班　六化郎

| | | | |
|---|---|---|---|
| 3號 | 五金 | 155磅 | 莊洪康 |
| 10號 | 太子芍藥 | 135磅 | 劉士達 |
| 4號 | 捷足 | 141磅 | 招基燊 |
| 冷門：9號 | 寶薇 | 152磅 | 奧利華 |

**第六場** 第四班　一哩一七一碼

| | | | |
|---|---|---|---|
| 7號 | 馬場主任 | 138磅 | 韋超章 |
| 4號 | 遠洋天 | 138磅 | 陳杰 |
| 9號 | 北來貝 | 140磅 | 何文 |
| 冷門：1號 | 安娜 | 135磅 | 阿圖茂 |

**第七場** 第六班　一哩二五

| | | | |
|---|---|---|---|
| 12號 | 鳳箋 | 145磅 | 蔡克文 |
| 9號 | 爵士堡 | 145磅 | 布迪虞 |
| 4號 | 前景 | 155磅 | 畢浩清 |
| 冷門：8號 | 凱歌 | 148磅 | 侯斯 |

**第八場** 第二班　六化郎

| | | | |
|---|---|---|---|
| 14號 | 絃外音 | 145磅 | 鄭鴻鈞 |
| 12號 | 信友 | 147磅 | 溫石明 |
| 11號 | 復活 | 138磅 | 劉家麟 |
| 冷門：4號 | 金枝 | 158磅 | 謝文欽 |

# 巴紗訂價高過市價 印度商行回吸現貨
## 廿支電話貨每包只成九百元

【本報訊】由於巴基斯坦紗訂價高於市價，原來辦運巴紗進口的印度商行，最近反而向市上扯回現貨。

據紗商說，巴紗訂價高於市價的現象，在去年年底即已出現，近半個月來，巴紗因當地棉花價高和銷路暢旺的緣故，訂盤越來越高，但此間市價則只能扳穩不跌，訂價與市價之間差幅越來越大，遂引起印商回吸的興趣。目前五月份付船的巴基斯坦電話牌廿支紗，(C.I.F.)價爲每包六十一鎊，合港幣約一千元，而昨天市上現貨頭盤每包僅成九百元（其後已上手的二月份期貨轉手亦拋成九百元），付兩過期貨的則爲九百零五元，訂價與市價每包相差一百元。

巴紗訂價不斷上升，商人多不敢冒險訂來，照現時情形訂來也是無法化算的，故一般紗商只售賣前訂貨而不敢再訂入新貨。在去年十一、二月間，港商曾向巴廠家訂下了不少本月或下月付船期貨的。

現在巴紗的新訂價和港產紗價已相去不遠了，如它的價格繼續報升，在本地的銷路可能會有些問題。

又，近日商人收到各支巴紗的訂價折合港幣如下：五月份付船的廿一支電話牌每包一千零二十元，廿支太子牌三、四月份付船貨一千元，三月份付船的金碗牌貨九百六十元，卅二支雙球拍牌一千二百三十元（現貨售一千一百七十元）。

日本紗市的情形是：廿支紗俏市，十支雜牌紗稍落，劝紗則呆企。

# 廠家續訂南美棉花 阿根廷貨成二千包
## 美棉非棉亦各成數千包

【本報訊】阿根廷棉花，本月來廠家續有訂入，宜於紡廿支低級紗的貨色，每磅以廿一便士的價格成交約二千包。

在同一期間內，美棉成交頗多，紡綷紗的短纖維貨，以每磅二毫二仙美金的價格訂成三千多包，長纖維貨，亦成交了一千包。

東非棉，長纖維的AR貨現爲每磅卅二便士，在本月份上半月，有三、四千包訂成。短纖維的巴西棉約成交五百包，仰光棉成二百包，印度棉亦成一千包。

巴基斯坦棉，近日價格仍高，NT棉C.I.F.香港每擔包現要一千一百八十至九十盾比。本月上半月估計只有五百包左右訂成。

據商人說，因爲港產紗生意轉淡，而農曆年關已將接踵而至，紗廠訂棉興趣不高，預料下半月棉花成交量可能達不到上半月一萬二千包的數字。

【又訊】紐約消息：據紐約棉花交易所報告：在截至本月八日爲止的一九五六｜五七年度內，美國共輸出棉花二百七十七萬七千七百零八包。其中輸往四個地區的數量如下：英國三十五萬九千七百七十六包，西歐大陸一百四十萬包，東方八十二萬八千九百五十七包，加拿大一十八萬八千一百三十七包。據說，去年同期，美國共輸出棉花六十九萬六千七百七十五包。

又據倫敦「大衆商情」（PUBLIC LEDGER）本月十二日載，美國農業部最近發表數字，美國七種農產品在今年一月一日的存量如下（括弧內的數字爲一九五六年一月一日的存量）：小麥二億九千二百八十萬蒲式耳（三億二千零六十萬蒲式耳）；粟米二十二億三千零九十萬蒲式耳（二十一億九千一百四十萬蒲式耳）；燕麥六億九千六百五十萬蒲式耳（九億八千一百萬蒲式耳）；大麥一億五千九百萬蒲式耳（一億八千九百五十萬蒲式耳）；裸麥七百三十萬蒲式耳（一千四百萬蒲式耳）；亞蔴籽二千二百萬蒲式耳（一千六百五十萬蒲式耳）；大豆一億六千八百九十萬蒲式耳（一億一千五百萬蒲式耳）。

上述數量是指在各地農場上的存量。

# 日商擬託港商 向歐訂購圓鐵
## 港市現貨比新訂便宜

【本報訊】據洋行消息：日本商人最近擬委託此間某大洋行向歐洲訂購圓鐵，出價每噸五十四鎊C.I.F.香港價。聞該洋行已電覆日商，預料將會得到日方的覆電。

據悉，該大洋行準備接受日商的委託，但因香港的圓鐵售價比歐洲便宜，而且最近香港有大量圓鐵運到，故打算在香港購買現貨或花貨分期付往日本。據洋行界人士說，日商所出的買價，目前無法向歐洲訂得到貨，目前香港的五金市價較低，由港去貨尚有化算，但大批購買，此間市價也將會上昇。至於日商要購買多少貨物，目前尚未知悉。但到昨日爲止，仍未有日商購入五金。

此間五金市價昨日繼續下降，五分至一吋圓鐵花貨成低至每擔五十元五毫，成出三十噸，據說還有叫低爲每擔五十元，現貨叫價五十三元五毫，未聞有成交。二分二吋及三分三吋花式角鐵亦因來貨較多，本月底到埗花貨二分二吋成每擔五十五元，三分三吋貨家叫每擔六十元，但沒有買家。四分四吋及分半吋半角鐵現貨較疏，每擔成六十四元。鋼板亦回順，七厘半花式下月到埗花貨成每擔六十八元，成出五噸。三吋花式A級黑喉，則成高爲每呎二元七毫，成出數百呎。

# 世界貿易展覽會 四月在紐約舉行
## 香港攤位佔千多方呎

【本報訊】工商處處長晏嘉士昨天說，港府爲着要進一步發展港貨的新市場，已決定參加美國的世界貿易展覽會。該展覽會定今年四月在紐約舉行。

晏嘉士說，這是香港初次參加美國東部的貿易展覽會。香港攤位的佈置，業經港府駐倫敦辦事處處長安排，攤位設計及貨品展覽，現由紐約一家專業商行辦理中。

香港攤位的面積約爲一千一百方呎。所選出的貨物，均爲香港工業產品，大致包括所有可以由香港自由輸美，或以綜合來源證輸往美國的貨品。參展品的包裝工作，將於下週一開始辦理，以便下月初運往紐約。

按：本港在該展會中所佔攤位面積，約爲現時參展品陳列室的兩倍半。

# 廠家登記來源證 去年底近三千家

【本報訊】工商處在前天發表的貿易報告中透露，截至一九五六年十二月爲止，廠家登記享有來源證及帝國特惠稅證的，共有二千九百四十家，其中六百六十家是享有綜合來源證權利的。

在一九五四年以前，登記享有來源證及帝國特惠稅證的工廠家數已無可考，但在該年底，已有一千九百九十八家工廠登記，一九五五年十二月則有二千三百三十家。

過去五年來，工商處每年發出各種來源證的數字如下：

| 年份 | 帝國特惠稅證 | 來源證 | 綜合來源證 | 綜合來源證（旅客、禮物及樣本） | 合計 |
|---|---|---|---|---|---|
| 一九五二 | 一八、六七六 | 二九、一三九 | | | 四七、八一五 |
| 一九五三 | 三三、八八二 | 四二、四一一 | 四、五二六 | 三、六八六 | 八四、五〇五 |
| 一九五四 | 四七、〇七九 | 六六、九九七 | 一〇、二七五 | 一一、一八八 | 一三五、五三九 |
| 一九五五 | 六三、九六九 | 九九、六一九 | 一三、一七四 | 二二、〇四七 | 一九八、八〇九 |
| 一九五六 | 六八、九〇三 | 一〇九、〇六四 | 一七、一一二 | 三三、六二三 | 二二八、七〇二 |

# 日貨輸往中東 享受較低關稅

【本報訊】據外電報道，中東國家現已同意對日貨進口徵收較低的關稅。本月十一日在黎巴嫩首都貝魯特舉行的日本—中東外交會議，已商定了上述原則。

由五月七日起，黎巴嫩對日貨進口將徵收最低的稅率。

# 荷蘭銀錦紙放新盤
## 付船期遠商人不感興趣

【本報訊】荷蘭銀錦紙訂盤報來，付船期遠，紙商不感興趣。

據紙商消息，荷蘭紙廠復有充書紙底和書紙底銀錦紙訂盤報來，新訂價雖無提高，但付船期頗遠，目前落單要四月份才能裝船，在六月份後，貨才能運到此間，故無落單。

荷蘭充書紙底銀錦紙每令C.I.F.香港爲六十八先令，伸合港幣爲五十四元四毫，書紙底銀〇紙每令C.I.F.香港爲七十四先令，伸合港幣五十九元二毫。

## 農曆年關前賣家減少賒賬生意

農曆年關在即，連日此間洋紙大盤交投頗靜，因爲不單外客落行購銷疏，就本地廠家買貨亦告縮手。因爲在農曆年關前，不少貨商對於賒賬生意多不願放手做，至於買主亦因要結賬過農曆新年，對於不急用的紙張，暫時也不大量進貨。

# 星洲紙張部份躍升

【星洲十五日航訊】歐洲製紙張訂價近因歐洲來星運費增加而告提高，中國製造和日本製造的紙張又少新貨沖場，日來此間紙張市道俏秀，部份貨價躍升，有些紙商轉向香港採辦，不過香港方面的市價亦高，不是每種貨品運來都合算。

據威新聞紙新訂價C.I.F.星洲每噸爲七十八英鎊，比前提高了兩英鎊，市面現貨價每令漲至十六元二毫，中國五十磅庄新聞紙存底薄，新貨又少運到，亦跟風上漲一元，每令售十五元。

中國蠟光紙甚受買家歡迎，近日沒有新貨運到，市面上極難買到大宗的現貨，運日交投的多爲西德貨，該貨原訂價爲每令五十一先令，現市價售每令二十四元。

雞皮紙不斷有新貨運來，新訂價雖亦告微升，在存底豐厚的現況下，價格企定，瑞典雞皮紙每磅售四毫二仙半至四毫三仙。雜牌白雞皮紙每令售二十一元，雜牌色雞皮紙每令售二十二元。

日本蔴道林紙，新訂價每噸起兩英鎊，市面現貨每磅由四毫一仙半升爲四毫二仙。

瑞典單面畫紙售價亦高，二百二十磅庄貨每張售至一毫六仙半，二百五十磅庄每張售至一毫九仙。

# 經濟新聞

# 日客買麥糠三百噸 各種豆子亦被扯吸

【本報訊】昨天，土產中成交較多的爲麥糠及豆子。

青島出產的麥糠，日本客扯去三百噸，成每擔二十三元五毫。

豆子，購買者爲本地商人。安徽黃豆成出一百包，每擔四十六元。天津小烏豆，以每擔三十七元五毫沽出五十包。泰國新大粒眉豆，有三十包成每擔四十七元五毫。寧波蠶豆沽出七十五噸，每擔五十八元五毫。

在本地拆家吸購下，瓜子有少量成交。通遠黑瓜子沽出七十五包，每擔六十九元五毫。吉安紅瓜子，以每擔二百元售出三十包。金邊生紅瓜子沽出一百包，每擔九十五元。

生油交投不多。泰國「蜆殼」牌生油成出五十桶，每擔一百六十八元。

# 進出口報關單 去年七十萬份

【本報訊】港府工商處發表，輸出入分類表及指南（一九五三年修訂本）中的國家分類已再加修正，並自今年一月一日起生效，商人塡寫進出口報關單時，必須使用新編的國家名號。

在一九五六年內，工商處收到進出口報關單七十萬零二百一十五份，一九五五年則只有六十三萬八千一百一十三份。

訂正：昨天本版右上角所列的「香港各月對外貿易增減情況表」，實爲「香港工製品各月輸出增減情況表」之誤。

# 印尼續訂紗布
## 各種新單比上月底稍多 棉織品電池却仍少扯購

【本報訊】近日印尼來單稍有增加，惟棉織品及電池生意依舊停頓。

據印尼莊消息，最近一週來印尼入口商寄來的新訂單是比上月底稍爲多些，不過來單所採購的貨品仍爲棉紗、布疋、搪瓷器皿及小五金等，至於近日售價猛漲的電池和已止跌回堅的棉織品，依然未有生意到港。

印尼方面此匯情形本無大變化，印尼商業外匯局還是謹慎的發放小額的輸入外匯，未有大規模的批匯，現在印尼商人來單稍比上月增多，是因印尼商場在年假過後，銀根轉鬆，同時，雅加達市場貨價多告止跌回起。

雅加達市場的電池售價雖漲至每打二十七盾，惟該貨因當地停供輸入外匯，印尼入口商無法來港採購。止跌回堅的棉織品市價雖止跌回堅，但目前價位，仍比香港的出口價低，所以這兩種貨品尚無新單來港。

# 澳洲幼羊毛 創出最高價

【本報訊】據外電報道，在十六日的悉尼市場上，特幼的Merino羊毛創出世界高價紀錄，每磅售一鎊十九先令七便士。前此的最高價出現在十一月份，但每磅也低十便士。

悉尼羊毛販賣經紀人協會報告，現在世界各國均激烈地競購羊毛，歐洲與日本是兩個最大的買家。

# 客戶依然觀望 股票買賣疏落
## 部份成價起落互見

【本報訊】由於人心依然不大振作，股票市場買賣仍疏，全日成交總值僅得三十七萬六千元。部份股價微有起落，其中黃埔船塢、油蔴地小輪、屈臣氏、南洋紗廠稍微報升，匯豐銀行、會德豐新股、牛奶公司、樹膠信託將低。

黃埔船塢成一千份，每份四十九元五毫，漲五仙。大酒店成一千三百份，每份分成十四元九毫及十五元。置地股以每份六十二元成二百份，油蔴地小輪漲一元，收市每份一百零四元。九龍電燈成一百二十一份，每份三十三元三毫。香港電燈成二千份……以每份三十一元二毫五仙成二百份。電話舊股成一千四百份，每份二十四元五毫及二十四元六毫。牛奶公司成二千份，每份十五元三毫，跌一毫。屈臣氏漲四毫，以每份十三元八毫成二百份。南洋紗廠成一千份，每份七元二毫，漲五仙。聯合樹膠成一萬二千一百份，每份一元五毫二仙半。樹膠信託跌二仙半，以每份一元六毫成八百一十七份。麗豐成二千份，每份十三元。匯豐銀行跌十元，以每份一千六百三十元成交八份。

# 月嗲哥士的 現貨價堅企

【本報訊】工業原料市昨天雖有不少外客入市活動，但僅屬探盤性質，落手買貨者寥寥，故市上交投不多。

月嗲哥士的存底不豐，在連日有金邊客斟探盤的情況下，現貨價堅企每桶二百三十元。黑鉛粉現貨稀疏，一般上近日英國及日本的訂價均告上漲，英貨到岸價每噸達八百七十五元，日貨新訂價爲每噸七百五十元，昨天本港廠家多採購內地貨，每噸售五百三十元。西德智利硝市道慢行，昨天成出五噸，每擔售三十一元，卜內門輕身梳打洗粉爲海防客實扯去二百五十包，每包售三十元五毫。

# 金鈔回降 美元跌了兩點

【本報訊】Ｋ金、美元漲後回跌。

Ｋ金頭盤開出二七〇‧七五，比前日收市價升了一點二五，爲全日最高價。開市後，價即反覆回降，跌至二六九‧二五，中午又回升至二六九‧五，下午價位再跌，最低價爲二六八‧七五，收盤仍企此價位。去息一毫，牌上交收二十兩，牌下交收一千九百五十兩。

澳門金開市二七七‧二五，收市二七七。

由於外電報道英鎊回跌，紐約可轉賬英鎊每鎊值二‧六二七五美元，比前跌二美仙，因此Ｋ金相對的一度走好，後以息價由平息轉爲去息，人心轉淡，美元亦退，故金市從高翻下。

美元以六一三開出頭盤，比前日收市價升了二點三七五，爲全日最高價。

美匯開市六一二，收市六一一‧二五；最高六一二，最低六一一‧二五。

# 砂糖價漲後 昨天稍回低

【本報訊】砂糖市價大張小回，昨天售價降低而少成交。

台灣特種粗白砂糖大漲，交投轉靜，賣盤按低至每擔六十元。太古糖廠棉狀白糖昨每家代理商獲配售二千包，配價每擔六十一元，市面折價爲每擔六十三元。

# 西德儲備額 超過百八億

【本報訊】據西德銀行最近報告，至去年年底止，西德的黃金及外幣儲備已超過一百八十億馬克。其中黃金儲備約佔六十二億馬克。一九五五年底西德的儲備總額，則爲一百三十億馬克，其中黃金儲備佔三十九億馬克。

# 多種進口貨稅 千里達島提高

【本報訊】千里達島已於去年十一月十七日，提高若干種貨物的進口稅。新稅率約合進口貨值的百分之五。下列是酒類的新訂特惠稅率：

啤酒，每加侖收六毫三美仙；林打酒，每加侖收八毫三美仙；瓶裝白蘭地及甜酒，每液體加侖收二一‧四五美元；二十三度以下的木桶裝酒，每加侖六毫美金；三十五度以下的木桶裝酒，每加侖九毫美金；四十二度以下的木桶裝酒，每加侖一‧三五美元。

美洲尼加拉瓜當局最近宣佈，今後所有進口貨的貨單，均須用西班牙文塡寫，這是該國官定的正式文字。

由於過去用其他文字塡報進口貨單，曾使尼加拉瓜海關發生困難，故該國經濟部作出上述新決定。

# 去年十二月份香港各類進出口貨值統計

| 貨品名稱 | 進口數值（元） | 出口數值（元） |
|---|---|---|
| 食用牲口 | 一四、八四八、一一三 | 二二二、八三〇 |
| 肉類及其製品 | 六、九七三、〇三九 | 一、四一四、七〇二 |
| 乳酪製品 | 四、八一五、三九三 | 一、一八七、六六一 |
| 魚及魚製品 | 八、八五〇、三七九 | 三、一三四、一八六 |
| 穀類 | 二〇、四八五、七〇〇 | 五、七四四、九三三 |
| 果菜 | 二二、二〇五、七二九 | 一三、六八六、一七九 |
| 糖及糖製品 | 五、一六七、七八三 | 八、七六七、四一六 |
| 咖啡、茶葉、可可、香料 | 七、〇二六、〇六八 | 三、〇二八、六七二 |
| 牲畜飼料 | 七七二、九八二 | 一二〇、〇七五 |
| 未列名加工食品 | 二、四二二、五六三 | 二、九五五、三〇七 |
| 飲料 | 一、七一四、二二〇 | 九九八、四七七 |
| 菸草及菸草製品 | 五、一四九、二七一 | 一、〇二八、〇二九 |
| 未製皮革 | 一、〇一一、九九七 | 一、六一一、一七八 |
| 油籽、殼果 | 二、九一七、九三六 | 一、〇六五、七一七 |
| 生樹膠（包括人造膠） | 一、五三二、五二三 | 一二〇、九八二 |
| 木、木材及水松 | 六、九一七、五一五 | 七九二、〇六二 |
| 紙漿及廢紙 | 四四〇、〇八六 | 三二七、三四九 |
| 織造纖維及廢棉 | 三一、四八九、一六〇 | 一六、三七〇、九四五 |
| 天然肥料及原礦產 | 七二六、一一八 | 二四六、九九八 |
| 基金屬礦砂及金屬碎 | 一、二九二、一五一 | 八、六四五、〇五八 |
| 動植物粗料 | 一五、〇二三、八二六 | 九、四七三、五〇四 |
| 礦產燃料 | 一七、四六四、〇九〇 | 四、七四四、九一五 |
| 動植物油 | 四、九三九、〇六九 | 一、八七六、七六三 |
| 化學原素及化合物 | 三、四六三、三四五 | 一、九八一、〇九二 |
| 礦物焦油及原化合物 | 三三八、六三二 | 三四六、三三〇 |
| 藥料、顏料及着色料 | 二、七八一、五二一 | [illegible] |
| 醫藥、藥劑 | 七、六〇九、七七〇 | [illegible] |
| 香油及清潔劑 | 三、九一八、二一三 | [illegible] |
| 製成田料 | 一三七、二五八 | [illegible] |
| 炸藥及其化學產品 | 三、七九七、四六五 | [illegible] |
| 皮、皮製品及已製皮毛 | 一、七三四、九二五 | [illegible] |
| 樹膠製品 | 九七四、五二三 | [illegible] |
| 軟、硬木製品（除傢私） | 七八〇、四二五 | [illegible] |
| 紙、紙板及製品 | 一〇、六四八、九〇八 | [illegible] |
| 織造紗、織造物及製成品 | 七二、七九〇、六四四 | [illegible] |
| 非金屬礦物製品 | 六、九二〇、五二八 | [illegible] |
| 銀、白金、寶石 | 一〇、九二五、四〇一 | [illegible] |
| 基金屬 | 二三、八〇七、九八七 | [illegible] |
| 金屬製品 | 三、七三二、六〇一 | [illegible] |
| 機器（除電機） | 七、一九五、一七六 | [illegible] |
| 電機、儀器及用具 | 六、〇四五、五三三 | [illegible] |
| 運輸器材 | 三、五一四、六七九 | [illegible] |
| 未製成建築物及各種設備 | 八〇五、六四〇 | [illegible] |
| 傢私 | 二八五、一六七 | [illegible] |
| 旅行用品 | 二三四、七一四 | [illegible] |
| 衣着 | 四、一七〇、九一一 | [illegible] |
| 鞋靴 | 二五六、一四八 | [illegible] |
| 科學及光學儀器、鐘錶 | 一七、九五六、三四六 | [illegible] |
| 未列名製成品 | 九、二九六、三七二 | [illegible] |
| 非供食用牲口 | 三三〇、五八三 | [illegible] |
| 總計 | 三八八、六三八、一九六 | [illegible] |


大公報 分類小廣告 每天一元 小字五十個（五行） 電話 37223

日本新法改造 面容 康寧整容所 清除液汗臭狐 免費指導健美曲線 自蝕健身肥瘦

謝輝老手皮膚瘡科 油蔴地彌敦道一〇五號 三日斷根 診費二元 疑難

徐熾生 治理 氣 中醫 歷任廣州公安局醫生

陳壽仁醫 耳鼻 香港醫療院

X光 暖房設備 照心肺全身骨骼 五元 十元 名醫診症

陳銳培 耳鼻 根治

痔 專科手術（尾痔）

謝愛光 耳鼻 免費檢驗 日本新法專科治療

徵求 本國風景

徵求廳房

租售 六樓連天台

招生 數學研究所

合格教師

合格教師 陳峯 私家授舞

營業 物品名目 中英文對照 編彙

新到鑽石 大信珠寶行 日本養珠

天新电版公司 快爽靚 电版 電話：30855

紅棉影相公司 照相 外影 冲晒 材料 相機 電話：50581

玫瑰酒家 歡迎外賣 茶點 喜酌 酒菜 電話：52788 53136

象棋國手楊官璘編註
# 棋國爭雄錄
不辭北戰與南征 三十英年有霸名 心血此時歸筆底 可從一卷識楸枰
本書三大特點：
（一）內容最精采 本書是楊官璘精選當今一流名手對局編成。南北各家各派清法無不齊備！並由國手評加評註，陳述得失，對讀者棋藝之提高，有極大幫助！
（二）價錢最便宜 上下兩册各百餘頁，並附有長文介紹楊官璘其人、其藝、其事，只售一元。而且全書盡是「戲肉」，絕無半頁廣告。一本書之份量，超於坊間同類同價之三本棋書。眞說得是：燒鵝味道，豆腐價錢！
（三）描寫極生動 本書每局之後都附有楊官璘好友王蘭友的「按語」，對戰況經過，對時氣氛，棋人逸事，都有生動描述。讀之如置身棋壇各大有名戰役之中！
上下每册 定價港幣壹元 各大書局報攤均售
香港文宗出版社出版

北京人民日報 每月港幣六元
北京大公報 每月港幣一元二角
北京光明日報 每月港幣四元二角
外埠另加郵費
歡迎訂閱 專人派送 快捷妥當
香港秉記報社承銷

廣告刊惠 請打電話 三七二二三

飛馬手風琴 特價出售 通利琴行

南貨洋倉 NANYANG GODOWN CO. AGENT DIAWARD TRADING CO. BANKERS

美國 青性鉀 出售

北京地毯

分期付款

# 運費紛紛提高 貨輪西貢亦增

## 法郵捷成已增收一成五 順昌公司下月起亦加價

【本報訊】據法國郵船公司消息，由本月一日起，該公司船隻收貨往西貢，已提高運費百分之十五，計由每噸六十元提高至六十九元。

查現在派船行走香港—西貢線的船公司，尚未有成立一個貨運公會，故各公司所收的貨物運費，仍有高低之分。

【又訊】據航商消息，由此間至西貢的運費，捷成洋行已從本月十五日起提高百分之十五，雜貨運費由每噸八十元增加為九十二元。捷成洋行定明天由此間開往西貢及曼谷的「干尼士亞士基」輪，將依照新價收運費。

又據順昌航業公司消息，該公司的輪船由此間載貨至西貢的運費，目前暫不變動，但是可能於下（二）月一日提高，增幅可能也是百分之十五。不過，該公司又稱，關於該公司的運船由此間至西貢的運費將於何時提高及將提高多少，尚未作出最後決定。

### 金邊線運費亦勢將跟高

順昌航業公司又稱，由於輪船的管理費用增加，該公司的輪船所收此間至金邊的運費也勢將提高，但是何時提高及提高多少，目前亦未決定，目前，該公司的輪船所收此間至金邊的運費，雜貨仍是每噸一百一十元。

# 待運貨物逾萬噸 阮凡灣將去科倫坡

## 每尺碼噸收一百三十元 定廿四日開行可載貨三千噸

【本報訊】在香港—錫蘭銀航綫極度疏淡期中，和捷洋行現撥出「阮凡灣」輪（NGUYEN VAN BAY），定於本月廿四日開往科倫坡。照現時港商訂位的情況來看，該輪開行時將可載出貨物三千噸。

因爲科倫坡港口倉庫的擠塞現象仍未解除，船隻開去至少要一週左右才可起卸貨物，故該輪此次所收的貨物運費，也比平日為高。計每尺碼噸（四十立方尺）貨物收一百三十元港元，比公會規定的運費高出三十元。

【又訊】據航商消息，目前在此間等待運往科倫坡的貨物很多，估計在一萬噸以上，這包括各種貨物在內。行內人稱，此間輸往科倫坡的貨物所以積壓得如此之多，是因為科倫坡的新碼頭尚未啟用，輪船在該港口起卸貨物，仍未能迅速進行。

據悉，目前一些加入貨運公會的輪船公司，有船由此間開往科倫坡，但是每艘船撥出載貨往科倫坡的艙位只有五十噸左右，遠遠不能滿足商人的需要。也因此，等待運往科倫坡的貨物乃遂漸增加起來。

不過，此間有一家沒有加入貨運公會的輪船公司，有時派船航行科倫坡，並且大量承運至該地的貨物。目前，公會船所收香港至科倫坡的雜貨運費為每噸一百元，但這家非公會船公司所收此間至科倫坡的雜貨運費則為每噸一百三十元。至於目前由此間運貨至科倫坡的起碼運費，公會船收三十五元，上述那一家非公會船公司則收一百三十元。

# 日三菱造船公司 造船居世界首位

【本報訊】據日商來信說，日本三菱去年造船公司及工程創造世界船舶紀錄的高紀錄。她建成船隻共總噸量二十四萬二千總噸，前年則為十二萬二千總噸。其紀錄已居於世界第四位。

# 北海牲口紛來

## 生猪雞鴨昨運到 汕頭鮮果菜亦到大宗

【本報訊】內地生豬、松香、鮮柑及其他土產，於昨天由「和豐」輪及「大中山」輪運抵此間。「和豐」輪昨天早上自北海抵港，運到生豬八百頭、鴨七十四籠、雞十四籠、鵝七籠及羊四籠。

「大中山」輪昨天自汕頭抵港，運來的較大宗貨物如下：茶葉三百多箱、松香六百五十箱、蘿蔔乾一千二百籮、罐頭食品十箱、瓷器三百五十笠、魚網六綑、紗十多箱、鴨蛋一百多笠、雞蛋三百笠、生牛三十二頭、生豬五十籠、鵝七十籠、鴨三十籠、鵝二十籠、鮮柑約二千件、鮮欖一百笠、楊桃四百五十笠、鮮蒜一千多笠、番茄六百笠、菜花約三百笠、椰菜四十笠、芥菜芯二百笠、荷蘭豆三百笠、香蕉八百四十五條、芋頭及芋仔二百籮及餅盞二十六箱。

# 桐油豆子一批 新達明運日

## 利雲賓今天先開去

【電訊】鐵行輪船公司代理的「新達」貨輪，定明日開往日本。港商有八十噸貨物交她運出，內包括豆子五十噸和桶裝桐油三十噸。

銀行公司代理的「利雲賓」輪，定今日下午開往日本，載出芝蔴、豆子及雜貨有百餘噸。

福來公司之「馬來怡美利」號，已於昨日開往日本，載出廢鐵、芝蔴、豆子及雜貨約三百噸。

# 渥太華城 改廿五赴歐

## 已接滿貨三千噸

【本報訊】銀行輪船公司代理的「渥太華城」貨輪，現改遲於二十五日開往倫敦、鹿特丹、漢堡。聞該輪現已接滿近三千噸貨物，其中除以棉織品、膠鞋和塑膠品居多之外，還有大批松香、雜竹等土產運出。

又，寶隆洋行屬下的「金寶地」輪，定下月九日由港開往歐洲。該輪這次約有二千噸艙位可載貨物，現在已有不少港商預訂艙位。

# 美勿頓駛美

## 航期定明日 裝有石墨膠鞋玩具等

【本報訊】太古公司藍煙通部代理的「美勿頓」輪，定明日經日本開往美國。據悉，該輪現已接得貨物八百餘噸，其中有石墨數十噸，此外還有棉織品，搪瓷器皿，膠鞋，塑膠玩具等。

又悉，參加四月份在紐約展覽會展出的香港貨品，將於二月五日亦由天祥洋行代理的一艘船運出。

此間數家輪船公司均證實，貨運公會有意將香港—美國線的運費提高，增價比率約為百分之十五。不過，這事尚未作出最後決定，預料最快也要三四個月後才正式施行。

# 飛機時刻

**今日到港班機**

英國海外：倫敦、仰光來，中午十二時三十分到；東京來，上午七時四十五分到。泛美：東京、舊金山來，上午六時四十五分到。國泰：加爾各答、仰光、曼谷來，下午一時四十五分到；馬尼拉來，上午十一時五十五分到。菲航：馬尼拉來，下午三時四十分到。法航：西貢來，下午二時到。

**今日離港班機**

英國海外：往曼谷、倫敦，開上午九時；往東京，開上午九時三十分；往新加坡、倫敦，開上午十時。菲航：往馬尼拉，開下午四時十分。泛美：往曼谷，開中午十二時。港航及西北：往台北、東京，開上午七時四十五分。國泰：去曼谷、新加坡，開下午一時。昌興：去東京、溫哥華，開上午九時。

# 高棉今入口

## 由馬賽載來藥品香水 經西貢運來貨物郵件

【本報訊】法國郵船公司屬下的「高棉」郵船，定今日上午自馬賽經西貢開到，停泊於九龍倉一號橋。該輪這次從馬賽載來藥品、香水、酒、染料、人造絲織品等共一百五十四箱，從西貢載來貨物則有二百二十三噸，郵件的數目則有二百二十三包。

該輪定明晚開往橫濱、神戶。截至昨日為止，港商已訂下艙位二百重噸以上，待運貨物包括有牛皮及碎牛皮四十九噸，桐油三十噸，芝蔴三十噸，廢銅十六噸，PEYIN五十噸和沙藤二十五噸。

# 四達輪

## 收付麥羅乃貨 下週一即開行

【本報訊】邦碧輪船公司代理的「四達」輪，定下星期一開往麥羅乃，今明兩日均在油蔴地海面落貨。據悉，該輪這次將滿載九百餘噸貨物出口，其中大部份是石仔和水泥。

# 輪船停泊處

| 船名 | | 停泊地點 | 公司 |
|---|---|---|---|
| 生力 | SAN MIGUEL | 油蔴地 | 兔邦 |
| 四達 | CEDAR | 油蔴地 | 邦碧 |
| 海福 | HAI FOO | 油蔴地 | 遠東 |

# 入口船期預告

| 船名 | | 開來港口 | 月日 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 阿拉斯特士 | ADRASTUS | 歐洲星洲 | 1月20 | 太古 |
| 漢陽 | HAN YANG | 天津大連 | 1月21 | 太古 |
| 烈挪些亞 | RADNORSHIRE | 新加坡歐洲 | 1月21 | 渣甸 |
| 湖南 | HUNAN | 天津青島上海 | 1月21 | 太古 |
| 太平 | TAI PING | 神戶 | 1月21 | 太古 |
| 安藝丸 | AKI MARU | 日本 | 1月21 | 天祥 |
| 恭加蘭 | KUNGALAND | 歐洲 | 1月21 | 太平 |
| 宮島丸 | MIYAJIMA MARU | 日本 | 1月21 | 太平 |
| 厚文 | HOUTMAN | 中國 | 1月21 | 渣華 |
| 海挪 | HERO | 曼谷 | 1月21 | 多利順 |
| 澳馬利亞 | UMARIA | 孟買喀喇蚩 | 1月21 | 鐵行 |
| 美福 | MUI HOCK | 曼谷 | 1月22 | 振盛行 |
| 安民吉 | OMMENKERK | 歐洲新加坡 | 1月22 | 渣華 |
| 雅打總統 | PRES. ARTHUR | 馬尼拉美國 | 1月22 | 總統 |
| 徵達星 | THETASTAR | 東非新加坡 | 1月22 | 渣華 |
| 溫標倫總統 | PRESIDENT VAN BUREN | 馬尼拉美國 | 1月22 | 總統 |
| 美雲士 | MILOS | 日本 | 1月22 | 天祥 |
| 大西洋 | ATLANTIC OCEAN | 歐洲 | 1月22 | 太平 |
| 堅拿 | KINA | 歐洲新加坡 | 1月23 | 寶隆 |
| 勿地打馬士基 | MATHILDE MAERSK | 日本 | 1月23 | 捷成 |
| 奧勒干郵 | OREGON MAIL | 美國 | 1月23 | 福來 |
| 鄱陽 | PO YANG | 日本 | 1月23 | 太古 |
| 京士威利 | KINGSVILLE | 美國 | 1月23 | 多利順 |
| 美國郵 | AMERICAN MAIL | 美國 | 1月23 | 美輪 |
| 渥太華城 | CITY OF OTTAWA | 日本 | 1月23 | 銀行 |
| 忌連安 | GLENEARN | 日本 | 1月23 | 渣甸 |
| 邊麥都 | BENMACDHUI | 歐洲新加坡 | 1月24 | 洛士利 |
| 法斯華利 | FRANCISVILLE | 美國馬尼拉 | 1月24 | 銀行 |
| 東沙 | TUNGSHA | 美國 | 1月24 | 天祥 |
| 印度郵 | INDIA MAIL | 馬尼拉 | 1月25 | 福來 |
| 燕華賓 | INVERBANK | 日本 | 1月25 | 銀行 |
| 岳州 | YOCHOW | 曼谷 | 1月25 | 太古 |
| 愛蓮馬士基 | ELLEN MAERSK | 印度 | 1月25 | 捷成 |
| 立春丸 | RISSHUN MARU | 新加坡 | 1月25 | 東方 |
| 亞特那士 | ATREUS | 日本 | 1月25 | 太古 |
| 亞迪治 | ADIGE | 意大利 | 1月25 | 天祥 |
| 四川 | SZECHUEN | 基隆 | 1月25 | 太古 |
| 太平洋 | TAIPINGYANG | 歐洲 | 1月25 | 多利順 |
| 福州 | FOO CHOW | 曼谷 | 1月26 | 太古 |
| 沙賓士泰 | SCHWABENSTEIN | 馬尼拉日本 | 1月26 | 捷成 |
| 興立 | HENRIK | 山打根 | 1月26 | 多利順 |
| 愛邊挪 | ELPENOR | 歐洲新加坡 | 1月26 | 太古 |
| 文多路 | MINDORO | 上海日本 | 1月26 | 太平 |
| 樂生 | LOK SANG | 日本上海 | 1月26 | 渣甸 |
| 兆星 | LAO | 新加坡 | 1月26 | 福來 |
| 哈里遜總統 | PRESIDENT HARRISON | 美國日本 | 1月26 | 總統 |
| 東后 | EASTERN QUEEN | 日本 | 1月26 | 渣甸 |
| 日本運輸 | JAPAN TRANSPORT | 美國馬尼拉 | 1月26 | 渣甸 |
| 非島怡美利 | NOREVERETT | 日本 | 1月27 | 福來 |
| 奇鋒 | PIONEER MYTH | 美國馬尼拉 | 1月27 | 美輪 |
| 多利多 | TOREADOR | 美國 | 1月28 | 天祥 |
| 兵天 | BINTANG | 日本 | 1月28 | 寶隆 |
| 長沙 | CHANGSHA | 日本上海 | 1月28 | 太古 |
| 磨鋒 | PIONEER MILL | 馬尼拉 | 1月28 | 美輪 |
| 龍和丸 | RYUWA MARU | 新加坡 | 1月29 | 東方 |
| 益利亞 | ITRIA | 日本 | 1月29 | 鐵行 |
| 利斯馬士基 | LEISE MAERSK | 美國馬尼拉 | 1月29 | 捷成 |
| 錦江丸 | KINKO MARU | 新加坡 | 1月29 | 東方 |
| 海順 | HELIOS | 曼谷 | 1月29 | 多利順 |
| 利士碧琪 | KRISTEN BAKKE | 美國 | 1月29 | 鐵行 |
| 扶連些亞 | FLINTSHIRE | 歐洲新加坡 | 1月29 | 渣甸 |
| 威爾遜總統 | PRES. WILSON | 美國馬尼拉 | 1月29 | 總統 |
| 益都剌 | ITAURA | 日本 | 1月29 | 鐵行 |
| 太加士 | TAGUS | 歐洲新加坡 | 1月29 | 多利順 |
| 飛行貿易 | FLYING TRADER | 歐洲美國馬尼拉 | 1月29 | 和捷 |
| 雲南 | YUNNAN | 詩巫 | 1月30 | 太古 |
| 東來 | DONAI | 歐洲西貢 | 1月31 | 法郵 |
| 沙爾馬拉 | SALMARA | 歐洲 | 1月31 | 鐵行 |
| 絲朗 | SHILLONG | 上海日本 | 1月31 | 鐵行 |
| 阿京城丸 | BUENOS AIRES MARU | 星洲 | 2月1 | 東方 |
| 皮亞士總統 | PRESIDENT PIERCE | 美國日本 | 2月1 | 總統 |
| 湖北 | HUPEH | 新加坡 | 2月2 | 太古 |
| 舟山 | CHUSAN | 英國新加坡 | 2月2 | 鐵行 |
| 淺間丸 | ASAMA MARU | 日本 | 2月2 | 天祥 |
| 沙利馬士基 | SALLY MAERSK | 曼谷 | 2月2 | 捷成 |
| 培剌士 | PYRRHUS | 歐洲新加坡 | 2月2 | 太古 |
| 蘇丹 | SUDAN | 新加坡 | 2月2 | 太平 |
| 漢路華 | HANNOVER | 歐洲新加坡 | 2月2 | 捷成 |
| 祥康 | CHANG HANG | 西貢 | 2月2 | 福來 |
| 南海丸 | NANKAI MARU | 日本 | 2月2 | 東方 |
| 金洋 | GOLDEN OCEAN | 歐洲 | 2月3 | 太平 |
| 華魯拉 | WARORA. | 日本 | 2月3 | 鐵行 |
| 東桑 | EASTERN ARGOSY | 澳洲新西蘭馬尼拉 | 2月3 | 渣甸 |
| 海利 | HAI LEE | 新加坡 | 2月4 | 多利順 |
| 安慶 | ANKING | 門司上海 | 2月4 | 太古 |
| 菲律賓丸 | PHILIPPINE MARU | 新加坡 | 2月4 | 東方 |
| 新地亞 | SANTHIA | 日本 | 2月4 | 鐵行 |
| 辰王丸 | TATSUOH MARU | 金邊 | 2月4 | 福來 |
| 興立 | HENRIK | 高雄 | 2月5 | 多利順 |
| 墨爾本丸 | MELBOURNE MARU | 日本 | 2月5 | 東方 |
| 芬邊 | FERNSIDE | 美國 | 2月5 | 多利順 |
| 芬谷 | FERNDALE | 美國宿務 | 2月5 | 天祥 |
| 美山 | MASAN | 曼谷 | 2月5 | 福來 |
| 馬尼拉丸 | MANILA MARU | 日本 | 2月5 | 天祥 |
| 保士 | PRODUCE | 日本 | 2月6 | 寶隆 |
| 愛斯馬士基 | ELSE MAERSK | 日本 | 2月6 | 捷成 |
| 利來 | NEILORE | 澳洲 | 2月6 | 鐵行 |
| 金保地 | KAMBODIA | 日本 | 2月7 | 寶隆 |
| 愛美利馬士基 | EMILIE MAERSK | 日本 | 2月7 | 捷成 |
| 天光丸 | TENKO MARU | 日本 | 2月8 | 東方 |
| 富來 | ARAFURA | 日本 | 2月8 | 鐵行 |
| 寮國 | LAOS | 馬賽 | 2月9 | 法郵 |
| 桂石航 | KEYSTONE MARINER | 美國 | 2月9 | 美輪 |
| 殷納城 | CITY OF POONA | 日本 | 2月9 | 銀行 |
| 阿波丸 | AWA MARU | 日本 | 2月9 | 東方 |

# 出口船期預告

### 歐洲線

| 船名 | | 開往港口 | 月日 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 華沙士泰 | WESERSTEIN | 歐洲 | 1月21 | 捷成 |
| 安藝丸 | AKI MARU | 歐洲 | 1月22 | 天祥 |
| 忌連安 | GLENEARN | 歐洲 | 1月24 | 渣甸 |
| 渥太華城 | CITY OF OTTAWA | 倫敦鹿特丹漢堡 | 1月25 | 銀行 |
| 亞特那士 | ATREUS | 利物浦 | 1月26 | 太古 |
| 邊麥都 | BENMACDHUI | 倫敦 | 1月27 | 洛士利 |
| 沙賓士泰 | SCHWABENSTEIN | 歐洲 | 1月27 | 捷成 |
| 文多奴 | MINDORO | 歐洲 | 1月28 | 太平 |
| 亞迪治 | ADIGE | 意大利 | 1月28 | 天祥 |
| 高棉 | CAMBODGE | 馬賽 | 1月31 | 法郵 |
| 絲朗 | SHILLONG | 倫敦鹿特丹漢堡 | 2月1 | 鐵行 |
| 皮亞士總統 | PRESIDENT PIERCE | 馬賽熱那亞 | 2月2 | 總統 |
| 烈挪些亞 | RADNORSHIRE | 歐洲 | 2月2 | 渣甸 |
| 安蘭吉 | ANNENKERK | 比荷西德 | 2月6 | 渣華 |
| 培剌士 | PYRRHUS | 利物浦 | 2月6 | 太古 |
| 金寶地 | KAMBODIA | 漢堡鹿特丹 | 2月9 | 寶隆 |
| 殷納城 | CITY OF POONA | 鹿特丹漢堡 | 2月10 | 銀行 |
| 古力治總統 | PRES. COOLIDGE | 馬賽熱那亞 | 2月11 | 總統 |
| 蘇頓 | SOUDAN | 鹿特丹漢堡 | 2月12 | 鐵行 |
| 愛邊挪 | ELPENOR | 利物浦 | 2月14 | 太古 |
| 哈維士泰 | HAVELSTEIN | 歐洲 | 2月15 | 捷成 |
| 邊奈地 | BENARTY | 倫敦漢堡 | 2月17 | 洛士利 |
| 舟山 | CHUSAN | 歐洲 | 2月18 | 鐵行 |

### 印‧巴‧中東線

| 船名 | | 開往港口 | 月日 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 安達那州 | STATE OF ANDHRA | 加爾各答 | 1月21 | 東方 |
| 忌連安 | GLENEARN | 科倫坡 | 1月24 | 渣甸 |
| 非島怡美利 | NOREVERETT | 加爾各答吉大港 | 1月28 | 福來 |
| 樂生 | LOK SANG | 加爾各答 | 1月29 | 渣甸 |
| 伊特利亞 | ITRIA | 孟買喀喇蚩 | 1月30 | 鐵行 |
| 益都剌 | ITAURA | 孟買喀喇蚩 | 2月2 | 鐵行 |
| 皮亞士總統 | PRESIDENT PIERCE | 科倫坡孟買喀拉蚩 | 2月2 | 總統 |
| 烈挪些亞 | RADNORSHIRE | 科倫坡 | 2月2 | 渣甸 |
| 南海丸 | NANKAI MARU | 吉大港加爾各答 | 2月4 | 東方 |
| 華魯拉 | WARORA | 吉大港加爾各答 | 2月4 | 鐵行 |
| 新地亞 | SANTHIA | 加爾各答 | 2月5 | 鐵行 |
| 馬尼拉丸 | MANILA MARU | 亞丁 | 2月6 | 天祥 |

### 東南亞線

| 船名 | | 開往港口 | 月日 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 捷成馬士基 | JEPPESEN MAERSK | 西貢曼谷 | 1月21 | 捷成 |
| 華沙士泰 | WESERSTEIN | 新加坡 | 1月21 | 捷成 |
| 文德威利 | MANDEVILLE | 新加坡 | 1月21 | 多利順 |
| 安達那州 | STATE OF ANDHRA | 新加坡 | 1月21 | 東方 |
| 四達 | CEDAR | 麥羅乃 | 1月21 | 邦碧 |
| 安藝丸 | AKI MARU | 新加坡 | 1月22 | 天祥 |
| 得基保 | TEGELBERG | 新加坡 | 1月22 | 渣華 |
| 華興 | ANGELINA | 西貢金邊 | 1月22 | 順昌 |
| 美雲士 | MILOS | 馬尼拉山打根 | 1月23 | 天祥 |
| 奧勒干郵 | OREGON MAIL | 馬尼拉 | 1月23 | 福來 |
| 厚文 | HOUTMAN | 星洲 | 1月23 | 渣華 |
| 勿地打馬士基 | MATHILDE MAERSK | 印尼 | 1月24 | 捷成 |
| 渥太華城 | CITY OF OTTAWA | 新加坡 | 1月24 | 銀行 |
| 湖南 | HUNAN | 新加坡印尼 | 1月24 | 太古 |
| 忌連安 | GLENEARN | 新加坡 | 1月24 | 渣甸 |
| 堅拿 | KINA | 馬尼拉 | 1月24 | 寶隆 |
| 京士威利 | KINGSVILLE | 西貢 | 1月24 | 多利順 |
| 鄱陽 | PO YANG | 曼谷 | 1月25 | 太古 |
| 法斯華利 | FRANCISVILLE | 新加坡日惹雅加達 | 1月25 | 銀行 |
| 亞特那士 | ATREUS | 新加坡 | 1月26 | 太古 |
| 福英 | HOI YING | 曼谷 | 1月26 | 振盛行 |
| 哈里遜總統 | PERS. HARRISON | 馬尼拉 | 1月27 | 總統 |
| 邊麥都 | BENMACDHUI | 馬尼拉 | 1月27 | 洛士利 |
| 沙賓士泰 | SCHWABENSTEIN | 馬尼拉新加坡 | 1月27 | 捷成 |
| 樂生 | LOK SANG | 新加坡吡叻仰光 | 1月28 | 渣甸 |
| 非島怡美利 | NOREVERETT | 星吡仰光 | 1月28 | 福來 |
| 亞迪治 | ADIGE | 馬尼拉宿務新加坡 | 1月28 | 天祥 |
| 海挪 | HERO | 曼谷 | 1月28 | 多利順 |
| 利斯馬士基 | LEISE MAERSK | 西貢曼谷 | 1月29 | 捷成 |
| 文多路 | MINDORO | 新加坡 | 1月29 | 太平 |
| 兵天 | BINTANG | 曼谷 | 1月29 | 寶隆 |
| 利士碧琪 | KIRSTEN BAKKE | 新加坡吡叻巴生 | 1月30 | 鐵行 |
| 伊特利亞 | ITRIA | 新加坡 | 1月30 | 鐵行 |
| 高棉 | CAMBODGE | 馬尼拉新加坡西貢 | 1月31 | 法郵 |
| 絲朗 | SHILLONG | 新加坡巴生 | 2月1 | 鐵行 |
| 皮亞士總統 | PRESIDENT PIERCE | 新加坡 | 2月2 | 渣華 |
| 芝萬宜 | TJIWANGI | 新加坡印尼 | 2月2 | 渣華 |
| 淺間丸 | ASAMA MARU | 馬尼拉 | 2月2 | 天祥 |
| 烈挪些亞 | RADNORSHIRE | 科倫坡 | 2月2 | 渣甸 |
| 南海丸 | NANKAI MARU | 曼谷新加坡仰光 | 2月4 | 東方 |
| 華魯拉 | WARORA. | 新加坡吡叻仰光 | 2月4 | 鐵行 |
| 菲律賓丸 | PHILIPPINE MARU | 菲律賓 | 2月4 | 東方 |
| 溫高隆 | VAN CLOON | 新加坡印尼 | 2月5 | 渣華 |
| 辰王丸 | TATSUOH MARU | 金邊 | 2月5 | 福來 |
| 美北 | TADJOURI | 仰光 | 2月5 | 順昌 |

（左接出口船期預告）

| 船名 | | 開往港口 | 月日 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 新地亞 | SANTHIA | 新加坡吡叻仰光 | 2月5 | 鐵行 |
| 馬尼拉丸 | MANILA MARU | 新加坡 | 2月6 | 天祥 |

### 汕頭‧上海‧天津線

| 船名 | | 開往港口 | 月日 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 溫高隆 | VAN CLOON | 上海 | 1月21 | 渣華 |
| 烈挪些亞 | RADNORSHIRE | 上海 | 1月22 | 渣甸 |
| 大西洋 | ATLANTIC OCEAN | 上海 | 1月23 | 太平 |
| 恭加蘭 | KUNGALAND | 上海 | 1月23 | 太平 |
| 漢陽 | HAN YANG | 天津青島 | 1月23 | 太古 |
| 安民吉 | OMMENKERK | 上海 | 1月24 | 渣華 |
| 湖北 | HUPEH | 上海天津青島 | 2月4 | 太古 |
| 雲南 | YUNNAN | 青島上海 | 2月4 | 太古 |
| 芝文定 | TJIMENTANG | 上海 | 2月4 | 渣華 |
| 萬祿 | VAN NOORT | 天津上海 | 2月4 | 渣華 |

### 基隆‧釜山‧日本港口線

| 船名 | | 開往港口 | 月日 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 德和 | TEH HU | 基隆 | 1月21 | 德安 |
| 日本熊 | JAPAN BEAR | 日本 | 1月21 | 美輪 |
| 那須山丸 | NASUSAN MARU | 日本 | 1月22 | 東來 |
| 捷利碧琪 | GJERTRUD BAKKE | 日本 | 1月22 | 鐵行 |
| 徵達星 | THETA STAR | 日本 | 1月23 | 渣華 |
| 美國郵 | AMERICAN MAIL | 日本 | 1月23 | 福來 |
| 溫寶隆總統 | PRESIDENT VAN BUREN | 日本 | 1月23 | 總統 |
| 澳馬利亞 | UMARIA | 日本 | 1月23 | 鐵行 |
| 東沙 | TUNGSHA | 日本 | 1月24 | 天祥 |
| 堅拿 | KINA | 日本 | 1月25 | 寶隆 |
| 立春丸 | RISSHUN MARU | 日本 | 1月25 | 東方 |
| 日本運輸 | JAPAN TRANSPORT | 日本 | 1月26 | 渣甸 |
| 勝高剌 | SANGOLA | 日本 | 1月26 | 鐵行 |
| 愛蓮馬士基 | ELLEN MAERSK | 日本 | 1月26 | 捷成 |
| 印度郵 | INDIA MAIL | 日本 | 1月26 | 福來 |
| 兆星 | LAO | 日本 | 1月27 | 福來 |
| 岳州 | YOCHOW | 日本 | 1月27 | 太古 |
| 奇鋒 | PIONEER MYTH | 基隆釜山日本 | 1月28 | 美輪 |
| 海順 | HELIOS | 日本 | 1月29 | 多利順 |
| 福州 | FOO CHOW | 日本 | 1月29 | 太古 |

### 非洲線

| 船名 | | 開往港口 | 月日 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 得基保 | TEGELBERG | 毛里斯非洲 | 1月22 | 渣華 |
| 燕華賓 | INVERBANK | 非洲 | 1月26 | 銀行 |
| 亞特那士 | ATREUS | 西非 | 1月26 | 太古 |
| 邊麥都 | BENMACDHUI | 西非 | 1月27 | 洛士利 |

### 美洲線

| 船名 | | 開往港口 | 月日 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 日本熊 | JAPAN BEAR | 美國 | 1月21 | 美輪 |
| 捷利碧琪 | GJERTRUD BAKKE | 美國 | 1月22 | 鐵行 |
| 雅打總統 | PRESIDENT ARTHUR | 美國 | 1月23 | 總統 |
| 美國郵 | AMERICAN MAIL | 美國 | 1月23 | 福來 |
| 溫寶隆總統 | PRESIDENT VAN BUREN | 美國 | 1月23 | 總統 |
| 日本運輸 | JAPAN TRANSPORT | 洛杉磯舊金山 | 1月26 | 渣甸 |

### 澳洲線

| 船名 | | 開往港口 | 月日 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 太平 | TAI PING | 悉尼墨爾本 | 1月23 | 太古 |
| 美雲士 | MILOS | 澳洲 | 1月23 | 天祥 |
| 東后 | EASTERN QUEEN | 悉尼比利斯本 | 1月30 | 渣甸 |

# 今日明日出入口船隻

### 今日入口船隻

| 船名 | | 開來港口 | 停泊地點 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 辰王丸 | TATSUOH MARU（上午八時） | 西貢金邊 | B19 | 福來 |
| 高棉 | CAMBODGE（晨早） | 馬賽 | 九龍倉橋 | 法郵 |
| 奇鋒 | PIONEER MIST（中午） | 美國 | 九龍倉橋 | 美輪 |
| 浩生 | HO SANG（上午） | 婆羅洲東岸 | B31 | 渣甸 |
| 干尼士馬士基 | CORNELIUS MAERSK（中午） | 美國基隆 | 九龍倉橋 | 捷成 |
| 德和 | TEH HU（晨早） | 高雄 | 油蔴地 | 德和 |
| 華麗碧 | VELEBIT（下午） | 黃埔 | B22 | 華林 |
| 芝萬宜 | TJIWANGI（下午） | 印尼新加坡 | A3 | 渣華 |

### 今日出口船隻

| 船名 | | 開往港口 | 停泊地點 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 保士 | PRODUCE（上午六時） | 曼谷 | B11 | 寶隆 |
| 華興 | HWA HSING（下午） | 高雄基隆 | 油蔴地 | 維記 |
| 海生 | HAI SENG（上午六時） | 基隆 | 油蔴地 | 維記 |
| 泗水丸 | SOURABAYA MARU（下午） | 新加坡印尼 | B10 | 巴拉多 |
| 利雲賓 | LEVERN BANK（下午） | 上海 | A4 | 銀行 |
| 馬烈馬士基 | MARIT MAERSK（中午） | 日本美國 | A6 | 捷成 |
| 奇鋒 | PIONEER MIST（半夜） | 日本 | 九龍倉橋 | 美輪 |

### 明日入口船隻

| 船名 | | 開來港口 | 停泊地點 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 安達那州 | STATE OF ANDHRA | 日本 | B11 | 東方 |
| 刁多 | TUDOR | 馬尼拉 | A | 天祥 |
| 日本熊 | JAPAN BEAR | 美國 | A | 美輪 |
| 捷利碧琪 | GJERTRUD BAKKE | 美國新加坡 | A10 | 鐵行 |
| 得基保 | TEGELBERG | 日本 | A1 | 渣華 |
| 那須山丸 | NASUSAN MARU | 印度 | B | 東來 |
| 阿拉斯特士 | ADRASTUS | 歐洲新加坡 | 太古橋 | 太古 |
| 文德威利 | MANDEVILLE | 美國宿務 | 九龍倉橋 | 多利順 |
| 溫高隆 | VAN CLOON | 中國 | B18 | 渣華 |
| 華沙士泰 | WESERSTEIN | 馬尼拉日本 | 九龍倉橋 | 捷成 |
| 捷成馬士基 | JEPPESEN MAERSK | 美國 | A6 | 捷成 |
| 渣華太子 | JAVANESE PRINCE | 美國馬尼拉 | 九龍倉橋 | 渣甸 |

### 明日出口船隻

| 船名 | | 開往港口 | 停泊地點 | 公司 |
|---|---|---|---|---|
| 新達 | SUNDA | 上海日本 | 九龍倉橋 | 鐵行 |
| 美勿頓 | MYRMIDON | 日本美國 | A15 | 太古 |
| 渣華太子 | JAVANESE PRINCE | 日本 | 九龍倉橋 | 渣甸 |
| 華麗碧 | VELEBIT | 孟買歐洲 | B22 | 華林 |
| 捷成馬士基 | JEPPESEN MAERSK | 西貢曼谷 | A6 | 捷成 |
| 干尼士馬士基 | CORNELIUS MAERSK | 西貢曼谷 | 九龍倉橋 | 捷成 |
| 芝萬捷 | TJIBANTJET | 印尼 | A2 | 渣華 |
| 恒生 | HANG SANG | 山打根 | B30 | 渣甸 |
| 四川 | SZECHUEN | 基隆 | 西環碼頭 | 太古 |
| 刁多 | TUDOR | 日本 | A | 天祥 |
| 高棉 | CAMBODGE | 日本 | 九龍倉橋 | 法郵 |
| 辰王丸 | TATSUOH MARU | 西貢金邊 | B19 | 福來 |

# 火車時刻表

| 九龍開 | 到羅湖 | 羅湖開 | 到九龍 |
|---|---|---|---|
| 上午6時40分 | 上午7時31分 | 上午6時41分 | 上午7時38分 |
| 7時48分 | 8時45分 | 7時53分 | 8時48分 |
| 9時05分 | 10時02分 | 9時10分 | 10時05分 |
| 10時15分 | 11時12分 | 10時20分 | 11時15分 |
| 11時25分 | 12時22分 | 11時30分 | 12時25分 |
| 下午12時35分 | 下午1時32分 | 下午12時40分 | 下午1時35分 |
| 2時17分 | 3時14分 | 2時22分 | 3時19分 |
| 4時15分 | 5時14分 | 4時05分 | 5時19分 |
| 5時30分 | 6時29分 | 5時37分 | 6時34分 |
| 6時45分 | 7時44分 | 6時52分 | 7時49分 |
| 8時15分 | 9時14分 | 8時22分 | 9時19分 |
| 10時45分（假期增開） | 11時40分 | | |

| 深圳開 | 到廣州 | 廣州開 | 到深圳 |
|---|---|---|---|
| 中午12時07分 | 下午3時59分 | 上午7時 | 上午10時32分 |
| 下午3時02分 | 下午7時49分 | 上午8時38分 | 下午1時34分 |
| 下午6時 | 下午11時 | 上午10時 | 下午2時38分 |

惠刊廣告 請打電話 三七二二三


**港澳輪**

| 船名 | 往澳 | 返港 | 泊接處 | 電話 |
|---|---|---|---|---|
| 大來 | 下午二時 | 半夜二時 | 大記及德忌利士碼頭 | 二六七一九 三八〇九一 |
| 佛山 | 下午三時 | 半夜三時 | 元安碼頭 | 二四七三七 三七九〇九 |
| 德星 | 半夜12時 | 下午三時 | 大業碼頭 | 二〇五四五 二五九六六 |

特別班：大來逢星期六及公眾假期港開下午二時半；德星星期日及公眾假期澳開下午五時正

香港干諾道中五號皇后行地下 電話二六六五一



新型客郵「高棉」 S/S "CAMBODGE"（時速廿一海哩）

直往 橫濱、神戶

一月十九日落貨 廿日下午開行

客位舒適 設備新型 膳食豐富 招呼安寧

法國郵船公司啓

香港干諾道中五號皇后行地下 電話二六六五一



美北 S.S. TADJOURI

往仰光

二月四、五日落貨 二月五日下午開行

貨客惠顧請到接洽 干諾道西廿四號二樓 電話：二六五七六、二六五七七

順昌航業有限公司啓



華興 M.V. ANGELINA

往西貢、金邊

一月廿一、廿二日落貨 一月廿二日下午開行

貨客惠顧請到接洽 干諾道西廿四號二樓 電話：二六五七六、二六五七七

順昌航業有限公司啓



三井 MITSUI LINE

那須山丸 S.S. "NASUSAN MARU"

一月廿一日收貨 廿二日啓行

直放—門司 神戶 大阪 橫濱

貨客付貨請移玉華人貨倉經理處干諾道中一一三號（即大東酒店二樓）電話：26624 29077

權記公司接洽

東來有限公司啓 都爹利街一號二樓 電話：29974 39111


# 截郵時間

**今日空郵（星期六）**

| | |
|---|---|
| 北京、上海、漢口、昆明 | 上午七時 |
| 泰國、馬來亞、北婆羅洲、印尼、澳洲、新西蘭、錫蘭 | 上午十時 |
| 非島 | 下午一時 |
| 泰國、印度、中東、非洲、英國、歐洲、馬來亞、印尼、澳洲、新西蘭、夏威夷、美國、加拿大、台灣、日本、沖繩、南朝鮮、南越、法國 | 下午六時 |

**平郵**

| | |
|---|---|
| 中華人民共和國 | 上午七時、下午六時 |
| 印度支那、牙買加 | 下午二時 |
| 印尼 | 下午三時 |
| 北婆羅洲、台灣、南朝鮮 | 下午四時 |
| 澳門 | 下午一時、六時 |

**明日空郵（星期日）**

| | |
|---|---|
| 菲律賓 | 下午二時 |
| 台灣、美國、加拿大、緬甸、印度、巴基斯坦、中東、非洲、英國、歐洲、日本、夏威夷 | 下午六時 |

**平郵**

| | |
|---|---|
| 澳門 | 下午一時 |